

# دهريار

خوسره و جاف

۳

دهزگای چاپ و بلاوکردنه‌وهی



زنجیره‌ی روشنبری

\*

**خاوه‌سی نیمتیان: شهوکه‌ت شیخ یه‌زدین**

**سه‌رنووسه‌ر: به‌دران شه‌مه‌د هه‌سیب**

\*\*\*

ناوونیشان: دهزگای چاپ و بلاوکردنه‌وهی ئاراس، گه‌په‌کی خانزاد، هه‌ولیر

# دهربار

خوسره و جاف

بهرگی سییهم

ناوی کتیب: دہریار - بہرگی سیہم  
نووسینی: خوسرہو جاف  
بلاوکراوہی ئاراس- ژمارہ: ۴۵۵  
نووسیاری - تحریر: فہخرہدین نامیدیان  
ہلہگری: جہلال ئالیاس + شیرزاد فہقی ئیسماعیل  
سہرپہرشتیاری چاپ: ئاورپہحمانی حاجی محمود  
چاپی یہکہم: ۲۰۰۶  
لہ کتیبخانہی گشتیی ہولپتر ژمارہ (۳۴۰) ی سالی ۲۰۰۶ ی دراوہتی

ئەوسا هات.

بۆچی دەتوانی نەیهت؟ ئا تۆ سەیرم که چ قەفەسیکی زێڕینی بۆ  
بسازیهنم و بیکەمه کهوی پراو و شەو و رۆژ تیا دا بخوینیت. برۆ  
پیشهوه و له لایا رایگره. لامهسهب! ئەرژەنگ ماشینی خسته گەر و له  
پیش ژیلادا رایگرت. میهرداد له پیشهوه دانیشتبوو، دەستی درێژکرد  
بۆ دەرگای دوا و کردیهوه. ژيلا سواربوو. کهوتنه پڕی.

– ئی جوانکیله! دەنگوباسی کۆلیژەکه تان له چیدا، نایهیت؟ له گەڵ  
میهران خانا گەیشتنه کوئی؟

ژيلا بۆ دەنگ و ئارام دەینوارپیه شه قاما، وه لآمی میهردادی  
نەدايهوه. میهرداد دای به سهەر چۆکیدا و وتی:

– له گەڵ تۆمه؟

– چیت وت؟

– وتم له گەڵ میهران خانا هەروا پیکن؟

– جا ئیوه له ژيانا هیچتان بۆ من هیلاوهتهوه. تا فکر له ریکوپیکي  
بکه مهوه؟ خوا بکا ولات بهردی به سهەر بهردهوه نەمینیت:

که من دیم خوسرهو خوین وه بهرگهوه

ئیتتر نیم وه تهنگ سزای مهرگهوه

– کچه تيو! ئاگاداری زمانت به! دوايي له بنا دهییرم. من شیعر و

میعر نارواته گویتما .

ئەگەر تۆزکاتیک مەردانەگیت تیادا بێت دەبیری؛ ئەمما . حەیف!  
مەردی و مەردانەگی شتیک نییە لە بازارا بیکرن . میهرداد چەرخایەوه  
زللەییەکی مائی بەروومەتی ژیلادا . زلفی تۆپەلکراوی پشتی سەری  
بەخش بوویەوه . زارزار گریا .

ئەرژەنگ ژەندییە میهردادەوه:

– لەسەر خۆت .

ژیلا بە دەم گریانەوه وتی:

– نامەرد! تۆ من بە داروبەرد دەزانی؟ لە پەر لە دواوه چنگی خستە  
سەر و پرچی میهرداد و بە گریانەوه دەبیوت درنده! خوینخوار! مەگەر  
مرۆف چەندجار دەمریت .. میهرداد دەیویست سەر و پرچی لە چنگی  
وهدەر بهیئیی . ئەرژەنگ لە تاوا ماشینەکەیی بەلای چەپ و بەلای  
راستا بردو هینایەوه، ژیلایش وەک دەلە شتیریکی بەچکە خوراو پرچی  
میهردادی گرتبوو پرایدەکیشا و لەگەڵیدا دەشگریاو دەقیژاند .  
ئەرژەنگ لە کەناری شەقاما ماشینی راگرت و دەرگای دواي کردەوه .  
لە پشتەوه ژیلای گرت و پرایکیشایە دەرەوه . سەری میهرداد دەستی  
ژیلای پێوه چەسپابوو، بەری نەدەدا . ئەرژەنگ پشتی بەردا و بەتەواوی  
هیزی دوو دەستی ژیلای گرت و سەری میهردادی لە نیو چنگی ژیلادا  
رزگار کرد . سەرومۆقلی میهردا لەیەک دوو لاوه نینۆکی ژیلای وەبەر  
کەوتبوو . هەر سەری رزگار بوو دەرگای کردەوه بەنەرە نەرەوه  
پەلاماری ژیلای دا . سۆزانی هەتیوێل گاو، وەک سەگ دەتتۆپینم .  
ئەرژەنگ توند توند باووشی بە میهردادا کردبوو دەبیوت:

– وەختی ئەمانە نییە .. سەر شەقامە، ئاورپومان دەپوا .

- نا دهیکوژم.
- زالو سفهت. دهی ئەگەر پیاوی وەرەو بمکوژە.
- ئەرژەنگ میهردادی بهرنەدا و دەبیوت:
- سبهی وه لآمی ناغای مه‌نسووری چی بدهینه‌وه. ئەوسا خه‌لکمان  
لی کۆبووه‌ته‌وه؟
- له گۆری بابی خه‌لک به‌م. ئەو کاورانەو. که‌وشه‌کانم. یه‌کیک له  
راوسه‌تاوه‌کان به‌گالته و لاقرتیه‌وه وتی:
- به‌ری ده ناسکه‌م مه‌ردانه‌گی و پیاوه‌تی. سه‌یر سه‌یر خووی به‌سه‌ر  
چیدا راده‌وه‌شینیت!
- میهرداد روو به‌کابرا نه‌راندی و وتی:
- به‌تۆ چی خویری! قورمساغ!
- قورمساغی ئەسلی تۆ و بابتە. فهرموو وەرە پیشه‌وه. به‌ری ده  
بزانه چۆن بۆ تیره‌و تایفه‌ی ژیری ده‌که‌م. ئا تۆ به‌ری ده‌ باییت؟
- ئەرژەنگ روو به‌کابرا و خه‌لکه‌که وتی:
- به‌ئیه‌وه چی ئەمانه‌ ژن و می‌ردن. ژن و می‌ردتان نه‌دیوه به‌شه‌ر بێن؟  
به‌ هیواشیش به‌میهردادی وت:
- چاکت کرد و؟ سوار به‌ برۆین منداڵ بازی به‌سه. تا ده‌بوو  
خه‌لکه‌که زۆرتر ده‌بوو. به‌ریده به‌ریده له ناویانا ده‌بیسرا. کابرای  
یه‌که‌م ده‌ست به‌ردار نه‌ده‌بوو. روو به‌میهرداد: ها نام‌رد نه‌هاتیه‌ته  
پیشه‌وه؟ تف له‌ غیره‌تت.
- ئەرژەنگ به‌توندی ژهن‌دییه میهرداد‌ه‌وه:
- باشت کرد...؟

ژيلايش له جنيودان كه وتبوو. ميهرداديش ساردبوو بويوه و نه رژه نگ  
 درگاي كرده وه ميهردادي سوار كرد و درگاي دوايشي بۆ ژيلا  
 كرده وه و سوار بوو. ماشيني بهرئ كه وت. نيو ماشين كس و مات..  
 گوره گوره كه ي زورتر ده بيسرا هر يه كه به جورئ تيده فكر او. بيري  
 يه كترين ده خوئنده وه.

له پر ميهرداد قيراندی:

– ئامن ئەمەم؟

ئەرژهنگ به تووره بوونه وتی:

– تو چیت؟

– وتم ئەمەم، ئەم سه لیتە هیه. ناییت له قسمه درچیت وه ئیلا چی  
 پێشە هیه دهيشكینم.

ژيلا ته وای بی و فكري خوئی كرد بويوه وه، دهيزانی خراوته  
 داویكه وه رزگاري بۆ بووه به خه و خه یال. شتیکی تری واشی  
 نه ماوه له دهستیدا له پر قیژاندی:

– هه ی جیکیش، نامەرد له خۆت ناپرسیت ئیتر بۆ بترسم؟ بۆچی  
 كه نيزم، تاوام له گه لا بجوولیتیه وه؟

– تو نازانی ناوی من خاقانه و هر خاقانیکیش سه دان كه نيزی  
 هه هیه و. تویش يه کيکی له كه نيزه كانم؟

– گووت خوار دووه، پیت وایه هيچم له دهست نایه و دهنگم به هيچ  
 كوئ ناگا. گه و جی و. بابتیش گه و جه؟ خو هيچ نه توانم بکه م، ده توانم  
 خو م بکوژم.

– نافه رمووی خانم چی له دهست دئ؟ پیت وایه سبه ی گوزه رنامه  
 وهرده گريت، فرپر ده فریت و له ئيران ده روئ؟ هه ی تررر. ناوت له



ليستەي رەشدايە و قەدەغەكراوى لە ولات وەدەرچى. ئەگەر وا دەزانى دەتوانى خۆت بشارىتەوہ بو ئىمە ئىران وەك ناو لەپمانە. نالئى دەنگت بەكوئىنە دەگا؟

- ئەوئەندە بەبى دەسەلات و بىچارەم مەزانن؟ تازە كارى گەرە ھەر لەوانە دەوہشپتەوہ كە ناچارن. لەمانەش گوزەشتە تا ئىستا نازانم چىتان لەمن دەوئى؟ واتان بەسەردا ھىنام، ھىناتان. يا دواى ئەوہ چ داوايەكتان لە من ھەيە و دەتانەوئى چىتان بو بەكم؟

ئەرژەنگ ئەوہى بەھەل زانى تا ھەراكە كەم كاتەوہ، ھەمووان بىنەوہ ماپە و بەتەواوى ھىمن بنەوہ وتى:

- ئىمە بەچاكي دەزانين چىمان لە تو دەوئى؛ لە كاتى خۆيدا بەوردى پىت رادەگەيەنين. باوہر بەكە مېھرداد كورى باشە. عەبىكى ھەيە توژىك توورە و جنگەل بوزە. ئەوہش خراوى ئەو ناگەيەنپت ھەر وەك مندالئىكى گەرە وايە، لە داويشدا بوئ دەردەكەوئى. گەيشتبوونە عەباس ئاباد. ئەرژەنگ لای كرده لای ژيلاوہ وتى:

- تكايە نالە و شىوہن بېرەوہ. ئەوئەندە «دايكە من بىكەسم» بەخۆت مەسەلئەنە.. با پرۆين قاوہيەك بخۆينەوہ و لەوئىرا دريژە بەقسەكانمان دەدين..

ئەرژەنگ ماشىنىي وەرچەرخانە نيو كوئانئىكى دە مەتريپەوہ.. لەبەر دەرگايەكدا ھۆرپىنئىكى لىدا. دەرگا كرايەوہ. ماشىنى برە ژوورەوہ.

ژن و پىاويكى پىر لەو خانووەدا دەژيان. سەرنجى دەرو دراوسىپەكانيان رانەكيشابوو كە ئەو مالە يەكئىكە لە سەدان مالى ئاسايشى ساواك لە سەرتاسەرى شارى تاران. خانووەكە جگە لە ديوەخان و ژوورى نان خواردن و سەرشۆرگە سى ژوورى خەويشى

تيا بوو. وهك هەر خانوبه‌ريه‌كي چيني ناوه‌ندی راژابوويه‌وه. ئه‌رژه‌نگ و ژيلا و ميهرداد له ميوانخانه‌دا دانيش‌تېوون ژنه‌ي خانه‌خۆي سينييه‌ك شيركاكاوي هيناو دايئا و. پوښت. ئه‌و كاري خۆي له پووي تاقيكردنه‌وه‌يه‌كي دوور و دريژه‌وه به‌وردی له‌به‌ر بوو. ژيلا سوپاسی له ژنه‌كرد و. ئه‌ويش بي دهنگ هەر به‌سه‌ر وه‌لامی دايه‌وه. پوښته دهره‌وه.

ئه‌رژه‌نگ هاتبووه بنده‌ستی ژيلاوه وهك بيه‌وي جانوه‌ريكي كيويله‌ي وه‌حشی ئارام و دامركاته‌وه نه‌رم نه‌رم ده‌ستی ده‌خشانه‌ سه‌ر سه‌رو زلفيدا. پوخساری ميهرداد له‌چهند لاهه پوكاو بوو. ئه‌رژه‌نگ پاساوي په‌فتاری ميهردادي ده‌دايه‌وه. ژيلا بي دهنگ گوپی لی ده‌گرت تا هاته سه‌ر كاروبار و چۆنيه‌تي هاوكاري كردن.

ژيلا وه‌لامی دايه‌وه: من ده‌مه‌وي بزانه‌م كه‌سيكي وهك من ده‌تواني چی جوژه هاوكاريه‌ك له‌گه‌ل ئيوه‌دا بكا؟

ميهرداد به‌سه‌ر قه‌نه‌فه‌يه‌كه‌وه دريژ راكشابوو؛ هه‌لقه هه‌لقه دووكه‌لی جگه‌ره‌ي روو به‌بنميچی ژووره‌كه يه‌ك به‌دواي يه‌كدا ده‌نارد. ئه‌رژه‌نگ له وه‌لامی ژيلا وتی:

– ئيمه له كاروباری خو‌مانا وه‌ستايين و ده‌زاني چي ده‌كه‌ين، چي ده‌بي بكه‌ين و كيپه‌ش بو كاروبارمان هه‌لبژيرين. خو ئيمه تو‌مان له‌به‌ر رابواردن هه‌ل نه‌بژاردوو. وهك ده‌زانی هەر له كو‌ليژه‌كه لای خو‌تا كچانی گه‌ليك له تو جوانتر و قو‌زتری تيا دايه. له خو‌ت ناپرسيت ئيمه بو په‌نجه‌مان خسته سه‌ر تو. بي گومان بي حيكمه‌ت نييه. ده‌زانی بو؟

– نه‌خیر، هه‌ز ده‌كه‌م بزانه‌م.

- باشە بۇ خۆت چۆنى بۇ دەچى؟

- بەدبەختى و ھىچى تر.

- تۆ ناوت ناوہ بەدبەختى و ئىمەش ناوى ترمان لى ناوہ.

مىھرداد خۆى كۆكردهوہ و بەسەر موپلياكەوہ دانىشت و دەستى  
کرد بەگىرفانىا بەستەيەكى لە گىرفانى دەرھىناو ھەستايە سەرپا و  
درېژى کرد بۇ ژيلا و وتى:

- پىم خۆشە ئەو وىنانە ببىنيت. ژيلا بەستەى كردهوہ. لە يەكەمىن  
وينەدا خۆى بەرووت و قوتى لە باوشى مىھردادا دى، ھەناسەى  
سواربوو، ئەو دەيزانى داوین پىسيان كردهوہ؛ بەلام دىتنى دووبارەى  
ئەو وىنانە دللى ھىنايە ترپە ترپ و نىگەرانى داىگرت و لەيەك ساتدا  
نمى عارەق كەوتە سەر روخسارى. لە جويەى ئەوہى توورى داتە لاوہ  
ئەمجارە بەوردىى نوارىيە تەواوى وىنەكانا.

مىھرداد لە ژيلا نزيك بووبويەوہ. نىگەرانى و بى دەرەتانى ژيلا  
مىھردادى ھىنابووہ سەر ھەوہس. لە پر دەستى ژيلاى گرت و  
پەلەكيشى کرد بەرەو يەكېك لە ژوورەكان. ژيلا دەيزانى بەرانبەر  
جانەوهرىكى وا ھىچ جۆرە ململانىكى پىناكرى و تكاو نالەو نزايش بى  
سوودە و لە فەرھەنگىدا نىيە. ھەر ئەوہندەى وت:

- رەحمم پى بگە خويىن رېژىم ھەيە..

- رەحم و مەحم بەقەرانىك ناكريم. تۆ نازانى من كە خويىن دەبىنم و  
بۆنى دەرواتە كەپۇما، دىمە ھەوہس؛ ھەوہسىكى بى سنورى شىتانه.  
ئەوہندە پەلە پەل جەلەكانى ژيلاى داكەند زۆربەى دوگمەكانى پچراند و  
تيلماسكى سوخمەى مەمكىشى تەرازاند. ژيلا دلۆپ دلۆپ فرمىسكى  
دەرژاند. ژيلاى لە ھەموو شت رووت كردهوہ. وەك پارچە گۆشتىك

ژيلاى فرى دايه سهر سيسه مه كه. بى دهر به ست له فرميسكى ژيلا رويشته ناو گه ليه وه و پيوه خهريك بوو. ژيلايش وهك تهخته سهنگيگ له ژيري ميهردادا نارام نارام دهگريا و فرميسكى دهريژا. ميهرداد هاتبووه لوشكه و پر مه پرم. تا به سهر ژيلا دا خوئ خسته لاوه. هه روا تاوئىكى مايه وه ههستا و به پرووتى له ژور رويشته دهر وه. نوره هاته سهر نهرژهنگ. نهويش به ژيلا وه خهريك بوو. كارى تهواو كرد و دووباره ميهرداد هاته وه سهرى. ههريه كه دووسى جار هاتن و چوون ژيلا وهك مهيت به سهر تهته شو ره وه بيت بى جووله، بيدهنگ، ناوگه ل خويناوى، چاو فرميسكاوى دهله رزى و فرميسكى دهريژاند. ميهرداد و نهرژهنگ خوئان پوشته كرده وه، ژيلا هه رپووت و قووت به سهر جيگه كه وه راکشابوو نهرژهنگى لى نزيك بوويه وه. جله كانى دا به دهستىيه وه وتى:

– خوت پوشته كه ره وه، كارمان زوره. بو خوئيشى له ژور رويشته دهر وه. ميهرداد روو به پرووى ناوينه ي سهر ديواره كه دهينوارپيه جى نينوئى ژيلا دا له بهر خوئيه وه دهپوت:

– قه حپيه ده لئى پلنگه، پلنگيكي له زهت به خش.

ژيلايش له ژور وه دهر هات. به لاره لار هاته هوئه كه وه هه ردوو له پى كردبووه ناو گه ليه وه. له گو شه پيه كه وه دانىشت نهرژهنگ وتى:

– ئيستا كاتى نه وه هاتوو له كار برؤين وا نا كاك ميهرداد؟

– با

– ژيلا خانم به وردى گوئى له وته كانم بگره. ئيمه زه مانئيكه به دواى ميهران و تووه وين. به چاكي ئاگادارى بيروپا و كار و كرده وه و

كۆبۈنە ۋە مەكانى مېھرانىن؛ ھەلبۇزاردىن نە رېكەتە و نە بەدبەختى . لە رووى لەپەكدانە ۋە شەۋە ئاۋا رەفتارىكىمان لە گەلتا كىردوۋە .

ئاگادارى پتەۋىي پەيوەندى تۆ و مېھرانىن . دەمانە ۋە پىت بزانىن مېھرانى لاي تۆ پەيوەندى لە گەل كىدا ھەيە و كى رابەرى رېكخراۋەكەيانە ژيلا بانگى لى بەرز بوۋيەۋە . . دەستى بەخۇلىدان كىرد . . دەيدا بەسنگىدا دەيدا بەرانىدا . . قژى دەرنى :

– ئەۋە من وا بەم چەشنىە بىچارە بووم نۆرەى مېھرانە . ئەى خوا ! بۆ نايەپتە فريامەۋە . . ؟

ئەرژەنگ نەراندىيە سەريا :

– بەسە ، دەلىتى لە گەل مندا لا دەدۋىت ؟ ئەۋانەى دەپلىتىن نەيكەى تف لەۋ رۆژەى دەكەى لە دايك بوۋىت .

– بۆچى ئىستا تفى لى ناكەم ؟ سەد خۆزگە لەبار چووما و ئەم رۆژەم نەدەدى ، دەستى بۆ ناۋگەلى درىژ كىرد و وتى :

– كام سۆزانى «شارى نوئى» ۋەك من وايە ؟ دايكە قەحپەكەى مېھرداد بەھەۋەسى خۆى جندەيى دەكرد و گانى دەدا . . من بەزۆر سوارم دەبن و دەمبەن و دەمەين و ۋەك جانەۋەر رەفتارم لە گەل دەكەن .

مېھرداد بەزەدەخەنەۋە ۋە لامى دايەۋە :

– دايك سۆزانىيەكى سوسەنەكاۋى لەبىرچوۋى نىۋ «شارى نوئى» بوو . تۆ ئايندەت درەخشانە ، زۆر ناخايەنيت دەبىتە گۆلى ناو سەۋەتەى خۆش گوزەران و شەۋبىدارانى ئەم تارانە و دەبىتە دوعاكەرمان .

– ئەى خوا ئەم ناحەقىيە قبول نەكەى ؟ ژيلا كلىنكىسى لە بەستەكە

راکیشا و چاوی سپری.

ئەرژەنگ وتی:

– ها چیت وت...؟

– چیم وت؟ هیچم پی دەوتری؟

میهرداد بە پراسەری ژیلووه بۆ خۆی دانواندەووه و لاملی ژیلای ماچ کردو وتی:

ناخۆشت کردووه ها! لەپی گۆشت کەمی ئەوێندە دینی. تازە هیچیشی لی کەم نەبۆتەووه. هەر ئەوێندەیه، هاتوچۆی تیا زۆرتەر بووه. ئەوێندە ئازار و ئەزیەتی خۆت بۆ دەدەیی. بکۆشە بۆ لەمەولا زیندەگیت بگوزەرتینت.. بۆچی پیت وایە خەلکی چاوی بریووتە ناوگەلت و دەزانن کچ نیت و ژنیت؟ ئیمەمانان نەبیت کی کراسی کیی هەلداوتەووه تا بزانی کچه یا ژنه؟

تۆ چوزانی هاوکلاسییەکانت ژیانێ تایبەتییان چۆنە و چۆن چۆن دەگوزەریین و کامیان کچن و کامیان کراون بە ژن؟

– بۆ کتاویک لەم رووهوه ناووسیت و دایکتی تیا بەقارەمان ناکەیی.  
– کی دەلیت ناینووسم. بەلای منەوه هەرگیز شەرەف لە ناوگەلدا نەبووه. ئا تۆ بنوارە میلیلەتانی سەرتاسەری دونیادا بزانه شەرەفیان لە ناوگەلدا یە یا لە کار و کردەوه و بەرەمیاندایە؟

– تۆ باسی شتییک دەکەیت زگماک نەبووه و ناتیش بیت. ئەشەهو کورپی دایکی خۆتی، بەختت یار بووه می نیت و نییری. وهئییلا بەهەرچی پیاوی دونیا هەیه رازی نەدەبویت و ولخت لەخۆت دەنا.

ئەرژەنگ بەو قسەیه قاقا چوو بەپشتدا. میهردادیش پیکەنی و

تۆزىك تىراما و وتى:

- ئەوۋە چۆن تا ئىستا بىرى وام نەكردبويىۋە؟ خۆ ۋە لا ژيلا راست دەكا. ئەگەر ژن باما شتىكى ناجۆرم لى دەرنەچۋو.

- باشە بەلنىم دەدەنى گرفتارى بۆ مېھران دروست نەكەن.

- ئىمە بۆمان بكرىت دەيلاۋىننەۋە. جارىك ھەر دەمانەۋىچ لەگەل دەورو بەردەست و يارانيدا دوور و نزيك ئاشنا بين. دوايى لەگەلدا دەدويىن. ئەو دەتوانى خۆى لە گرفتارى بپارىزىت. زۆر لە مېھرانى لاي تۆ رەقتەر و ملھوپتر ناچارى ھاوكارى كردن كراۋە. دەر و دەروازەى ئىمە ئاۋالەيە. ئەۋى بىەۋىت بىتە كۆپى زكرمانەۋە. باۋشى بۆ دەكەينەۋە. ئەگەرىش نەيويست و ھەلى تووراندو لاسارى و قارەمان بازى ۋەدەرھىنا سەدان زمان دەزانين سەرئەنجام لە يەككىك لە زمانەكانمان تىدەگاۋ. لەگەلئا دەكەۋىنە راۋىژەۋە. بەھەرھال ئەۋەندە نيگەرانى مېھران خان مەبە. لەبەر تۆيش بوۋە كارى ناجۆرى لەگەلا ناكەين.. ئاخر ئەو خۆشەۋىستى خۆشەۋىستمانە.

- ھەرامزادەى، لە قەھپە بوۋ!





ههتیو چییه وا ئاشوفته و نیگه رانی؟ ده لئی دته بن بۆ مه قسه له. یا قه ناره.

- بلیم نیگه ران نیم راست ناکهم؛ حه قیشمه نیگه ران بم تا به ئه مپۆ له رۆژنامه و ته له فزیۆندا نه بیته، کار به دهستیکی دهوله تیم نه دیوه. تا بگاته هاتنم بۆ ده رباری شاهه نشا ئاریامیهر. موهه ندیس کامه ران جگه رهیه کی داگیرساند و پروو به فه لامه رز:

- ئه گهر له دوو که ل بیزاری په نجه ره ی لات بکه ره وه.

- نیگه رانیم له ناخۆشی دوو که ل زۆرتره؛ ئازادی خۆت وهر گره.

ئه وهنده مان نه ماوه بگه یین، ئه گهر پروو به نیاوهران برۆین؟

- با هه ر بۆ ئه وئ ده رۆین. نووسینگه ی «لیلی» خانم له بنده ستی ژووره که ی عولیا هه زره تدایه.

- ده مبه ی بۆ لای که سیک شه و و رۆژ له خزمه تی عولیا هه زره تدایه و ده لئی بۆ نیگه رانیت؟

- باوهر بکه هیه دله کوته ی ناویت و توژیکی دی به خزمه تی ده گه ییت

و بۆت ده رده که هوئ چه نده ساده و بی ئارایشه. با ئه وه شت پی بلیم

ئاگاداری چۆنیه تی هونه ره جوانه کان و موسیقایشه به تایه تی

موسیقای ئیرانی.

- ئه وه یان نازانم.

– بۆ خۆت ئەوهنده زرنگ و هوشيار ههيت ئەوهت بۆ دهرکه ویت. چونکه به درییژی له گه ئیدا ده بیت و رهنگه پرۆژانهش چاوت پی بکه وی. پرۆژه که مان ئەگه به سال و نیویک ته واو کهین، شاکارمان کردوه.

گه یشتبوونه دهر وازهی کۆشکی سه عدئاباد.

چوار سه ربازی گاردی بالابه رز وهک داهۆل به دوولای دهر دا راهه ستابوون هه تا وهکو چا ویشیان نه ده ترووکان.

ئه فسه ریکی دهفته ره به دهست له ژووری بندهستی دهر وازه وه ده رهات و کهوته گف توگۆ له گه ل موهه ندیس کامه رانا. به چاو پرس یاری کابرای بندهستی کرد، له وه لامیدا وتی:

– ئەوه موهه ندیس فه لامه رزی ئینتیزامییه و دوو که سی دهرۆینه خزمهت خانمی ئه رجومه ند. لام وایه چا وه پروانمانه.

کابرای دهفته ره به دهست نوارییه ناوه کاندا و به سه رنه رمه سه لآویکی کرد و وتی:

– فه رموون.

له دهر گای کۆشکی سه عدئاباد پرۆیشتنه ژووره وه. فه لامه رز که وته بیره وه:

– دهر وازهی راسته قینهی که بکه و ته له و ته ماح و قلاهی سه نگ باران و هه وار گهی زوالم و زۆر و نابه رابه ری به لای که سه انیکی دیشه وه مه لبه ندی ئاوات و ئاره زوو... هه روا بیر ی ده کرده وه له پر خورپه خۆی:

– کابرا! بۆ ئاشوفته و په ریشانی؟ تو زه مانیکه له رووی به رنامه وه ویستووته له م دهر وازه وه برۆیته ژووره وه؛ وا چوویت. هه تیو ریگایه کی دوور و در یژت له پیشه، وه ره وه سه ر خۆت. کوا پرۆژه و به رنامه کانت؟ کوا ههستی ململان و به رانه رکی؟ برۆ شوکری خوا که هه م به رنامه ی

برادران جیبه جی ده کهیت و هم گهیشتوویتته جیگه و شوینیک  
هزاران ئەندازیاری میعماری ولات شکامیت پی دهبەن، ئیدی له چی  
نیگه رانی؟

کاتیک شان به شانی یه که به ره و نووسینگه وه ری که وتن، فه لامه رز  
ههستی کرد ههنگاوه کانی پرن له متمانه و باوهر به خو بوون و بی  
دهر بهستی تهنها تارمایی نیگه رانییه که له ئەندیشهیدا تاپۆ دهر ده که وت  
و نهیده توانی به سه ریدا زال بیّت. بی ئاگاداری و ئاشنانه بوونی  
به هه لسان و دانیشن و ئەتیکتاتی دهر باری و کش و فشی دهر باری  
بوو. له دهر گای نووسینگه ی فه ره ح رۆیشتنه ژوره وه. موه نه دیس  
کامه ران به پیچه وانه ی فه لامه رز، ته وای کون و قوژبنی نووسینگه و  
خه لکه که شنی ده زانی و ده ناسی. هه موو شت ئارام، له سه رخۆ  
ههنگاونان، بی دهنگیه کی پر له راز سه رتاسه ری پارو و ژوره کانی  
نووسینگه که ی گرتبووه خۆ. کامه ران ههنگاوێک که وتبووه پیش  
فه لامه رز. یه که دوو کهس رووبه روویان هاتن، به سه ر سه لامیان کرد و  
له یه که ده ترانان. کامه ران و فه لامه رز رۆیشتنه ژوره یکه وه. ئافره تیکی  
که مه ر باریکی سمت و کلۆک گوشتنی پشتوینیکی پانی به ره زوانه  
که وه ری ئالتونین به سه ر ناوگه لیدا شو ر کرد بوویه وه. ئەوهنده چاوی  
رشتبوو برژانگه کانی لینج نووسا بوون به یه که وه. هه لسا له بهریان و  
به ده ست ئماژهی بو شوینیک کرد که دانیشن و وتی:

- چی ده خو نه وه. یا یه که راست دهر و نه لای خانم؟

کامه ران هه لسا و وتی:

- ئەگه ر مه سه له چایی خوار دنه وه بیّت، رهنگه خانمیش چایمان

پیشکهش هه ر دهکا.

ژنه به پیکه نینه وه ههستا و ده رگایه کی کرده وه و وتی:

- فه رموون، کامه ران له پيشه وه، فه لامه رز له دواوه. ژنیکي به رز و بوله ندى شتک پۆشى له پشتى ميژنیکي کلاسیکی سه رده می لویسی چوارده دا دانیشته بوو. چاویلکه یه کی زه ره بینه دهور ره شی ژنانه له چاو کردبوو. له ویدیوی زه ره بینه که وه دانه دانه برژانگه کانی به ئاسانی ده ژمی دردا. تارمایی نازنیکي شاراوهی ژنانه له سووما و گلاره بیدا ده بینه را و دنیا یی ده به خشییه بینه ریدا. هه ستایه سه رپا و له پشتی میژنه که یه وه و ده ره هات و به گه رمی دهستی کامه رانی گوشى و ئینجا دهستی بو فه لامه رزیش دريژ کرد، له هه مان کاتدا کامه ران وتی:

- ئاغای موه نه دیس ئینتیزامی.

هه نى دهسته موبیلیای رووکه شی به پیستی که ره شه مامه له گو شه یه کدا جوان دانرابوو، میژنیکي شووشه یی پایه به ردین پانه وه کرابوو؛ سه ره که ی پر بوو له گو فاری بیانی. که وله به بر له زه ویدا راخرابوو. چاوه شووشه یینه کانی ساردی ساردی دهینواری و دانه کانی ریچ کردبوویه وه، هیژ و ده سه لاتی خاوه ن نووسینگه که ی نیشان ده دا.

لیلی له سه ر تاکه موبلیک دانیشته و پای له سه ر پانا، خرینی و جوان داتاشراوی پاوپۆزی سرنجی هه ر بینه ریکی راده کی شیا.. یه که راست که و تمه بیرى هه یکه له رۆمانییه کانه وه ستایشی خوا و سه رو شتم کرد که چه نده وه ستا کاره له خولفاندنا. له ساتیکدا پا له سه ر پانانی گو پری و بو چرکه یه که تاریکایی بنگه لی و ده ره که وت. دلّم داخو رپا، خو رپه یه کی هه وه سه ئه نگیزی لاسار. سه رچۆکه کانی سافو لووسی دهتوت به پرگال کیشراون؛ میرووله ی به سه ردا ده خزا. پوزی

نەرمەگۆشتى پىۋەبۇو، بۇبۇو بەردەۋامى رېك و پىكى سەرتاسەرى پاپۇبۇزى. پىشتى پاي كەۋانەيەكى كەمى خواربۇو زۆرتەر ھى كەۋشە پاژنە بەرزەكانى بوو. لە پىر كەۋتمە بىرى چاتمە و تاقە پىر لە وردەكارىيەكانى ساختمانە پىر لە زەرافەتەكانى سەردەمى سەفەۋىيەۋە. تا لە رەشەكەي كەۋشەكانى كەۋتبۇو سەر. تۆپىزى پاي نەختىك جەراندىن و سفت بەستنى ۋەدەر دەخست. نىنۇكەكانى پەنجەي پاي بەرەنگىكى خەناۋى رەنگ كىردبوو. دوو زنجىرى زىپىنى ناسكى كىردبوو مچى پاي؛ سەرى نىرە و مىكەي يەك دو پىل پلەي ئالتۇونى پىكارابوو.

كامەران و لىلى گەرمى باسى جۆراۋجۆر بوون. منىش سەرم سىرمابوو لەو ساردى زستانەدا لىلى خانم نە گۆرەۋى و نە كەۋشى زستانى لە پادا نەبوو. دەشكۆشام ھىچ جۆرە سازشكارىيەكى دەروونىم لەگەل نەبىت و بەخۆمى بسەلمىنم كە ھەر ئەۋ جۆرە بوو لە مېژا تىي دەفكرام. كە تەرازوۋى راستەقىنەم ھەلدەسەنگاند و وژدانم تىكەلۋى ھەستە جۆراۋجۆرەكانم دەبوو، دانم بەۋەدا نا لە بۆچوونەكاندا بەھەلەدا رۆيشتووم.. دەي ئەۋى ھەلە ناكە ھەر خۋايە. ھاتبوونە سەر باسى پىرۆژەكە و چۆنىەتى پىادەكىردنى. موھەندىس كامەران بەسەر ئامازەيەكى بۆ من كىرد و وتى:

- دەمەۋىت راستەقىنەيەكت پى بلىم؛ راستە ئەم پىرۆژەيە ھى منە و نووسىنگى منە. لە راستىدا تەۋاۋى پىرۆژەكە لەلەين ئاغاي ئىنتىزامىيەۋە كىشراۋە. بى يارمەتى من و نووسىنگەكەم. جا بۆ لەمەۋلا. ئەمە نوپنەرى راستەۋخۆي نووسىنگەمانە و لەژىر فەرامىنى جەنابتايە تا تەۋاۋكىردنى پىرۆژەكە. ئاگادارى ئەۋەبووم كاتىك كامەران

باسی منی دهکرد، منی خستبووه ژیر دید و هه‌سه‌نگاندنیکی تایبته به‌خۆیه‌وه. جوړیک تیی دهنواریم هه‌ستم به‌تیژی نوارینه‌که‌ی تۆی تۆیی دهکردم. له‌ناکاو وتی:

– ده‌توانم ناوی بچووک بزائم؟

پیش ئه‌وه‌ی بوخۆم وه‌لامی ده‌مه‌وه کامه‌ران خان وتی:

– فه‌لامه‌رز.

– فه‌لامه‌رز یا فه‌رامه‌رز؟

بوخۆم وه‌لام دایه‌وه که له‌ناو ئیمه‌ی کوردا به‌فه‌رامه‌رز ده‌لین فه‌لامه‌رز.

– یانی جه‌نابت کوردی، کوردی کوئی؟

– ئوستانی کرماشان.

– جیگه‌ی پاله‌وانان. وا نا؟

– وا باوه.. حه‌یف من پاله‌وان نیم!

جا ئه‌گه‌ر پاله‌وان نه‌بیت چۆن چۆن کارێ پرۆژه‌که‌مان راده‌په‌رینی؟

– ئه‌وه کارێکی تیکرایییه، ئه‌وی له‌سه‌ر من بیت به‌باشی ده‌یکه‌م.

– موهه‌ندیس هه‌ر ده‌بیت وایت..

– خانم ده‌مه‌وی هه‌له‌یه‌کی بچووک راست که‌مه‌وه. من یه‌شتا نه‌بووم

به‌موهه‌ندیس و شه‌ش مانگم ماوه ته‌واوی که‌م؛ ئاغای موهه‌ندیس له‌رووی خۆشه‌ویستییه‌وه به‌من ده‌لین موهه‌ندیس.

– یانی ده‌ته‌وی بلی جاریک قوتابیت؟ ئه‌گه‌ر چه‌ند قوتابیه‌ک وه‌ک

تۆ له‌کوئیزی میعماریدا هه‌بوایه، ئه‌م ولاته‌ ده‌بووه جیگه‌ی شاکامی

بيانييه كان. بەش بەحالى خۆم پيرۆزباييت لى دەكەم، ئەمەش خالىكى دى لىھاتووويته بەم گەنجىتییە. سەرکەوتنىكى گەلىك گىرنگ و شايانت بەدەست ھىناو، ئەم كارەش بەھەمووان ناکرى؛ وادەبين بەتۆ كراوھ.

تەمەنى «لىلى» خانم لە سى بەسەريوو؛ نەمدەزانى سى و دووھ يا سى يا چوار. ئەگەر چليش با ھەموو جوولانەوھىكى پى دەكەوت و كىشى ژنانە لە تەواوى لەش و ئەندام و جوولانەوھيدا شەپۆلى دەدا. بەتايبەت پاو پۆزى لەناو كەوشە تال تالەكەيدا بەپاژنەى بەرزوھ بەتۆپزى سەرياپەوھ. بۆخۆيشى دەيزانى پاپول و پۆزى ھەوھس بزويئە و شەرفرۆشە و شەق وەشىئە. بۆيە تاو تاو جوۆرى دانىشتنەكەى دەگۆرى، لىلى خانم بەموھەندىس كامەرانى وت:

– من و تۆ زەوى تەرخان كراوى پرۆژەكەمان ديوھ، وا نازانیت ئاغای موھەندىس ئىنتىزامىش بيىنىت باشتىر بىت؟

– بۆچى نا؟ ئىمە دەبى لە جىگەيەكەوھ دەستى پى بگەين ئەمىرۆ دادەنئىن بەيەكەم رۆژى دەست پىكردن.

– ئەگەر ئاغای ئىنتىزامىش راى لەسەر بىت؟

فەلامەرز دەستەپاچانە وتى:

– فەرمان، فەرمانى ئىوھىيە. بەندە بەرپۆھبەرى فەرامىنم.

لىلى ئاورىكى توندى لى دايەوھ، بزەيەكى شاراوھىشى كەوتبووھ سەر لىوانى ئىنجا وتى:

– ئەو گۆشەيە لەلايەن عولىا حەزرەتەوھ ھەلبىرراوھ و شاھەنشاش

راى لە سەرھ. نەرمە چەپلەيەكى لىدا و ھەلسا و وتى:

- بابريۆين .

جيگه ي ههلبزيراو كه وتبووه بهشي خواره وه ي باخچه ي كوڤشي سه عدنا باد هوه . هه ساري باشووري كوڤشك هه شت مه تر بوله ندي ده بوو . كاتيڪ له ده رگاي نووسينگه وه بتروانيبا ته شاري تارانا ته نها سه ري هه ساره كه وه دي ده كرا له بهر سه ره وخواري باخچه ي كوڤشي سه عد ئاباد .

هه تاو به تيشكي پر هيژ و پر شه داريه وه سه رتاسه ري شاري تاراني گرتبووه خو . كزه بايه كي سارد له دۆل و ده ره بنده كاني چي اي ئه لبوزره وه دزه دز خو ي ده گه يانده داميني چيا و كه كوڤده بوونه وه هاژه هاژ به ره و ناو شار لوليان ده خوارد . باخچه ي كوڤشك به شي وه يه كي دلپه زيژر و هه ساو كرا و رازا وه دابه ش دابه ش كرابوو دره ختي گه و ره و بچووك ، تل و گابه ردي ره نگا و ره ننگ ، دره ختي په ل و پۆ قرتاوي سه رو روو قه مچ كراو ، په يكه ري برونزي مه رمه رپين ، له چه قى باخچه كه دا په يكه ري گايه كي برونزي شاخ تيژي تووره و ئالۆز بوئي به زه وييه وه ده كرد و ده ستي راستي له زه وي ده خشا . كه گه يشتينه لاي په يكه ري كا كه چرپانده گويي كامه راندا و وتم :

- هوشيار بن قوچتان لي نه دا ؟

كامه ران پي كه ني . ليلي خانم لاي كرده لامانه وه و وتي :

- با ئيمه ش پي بكه نين .

كامه ران بو ي گي رايه وه ، پي كه ني . من هه نگاويك له دوايانه وه بووم .

ليلي خانم لاي كرده لامه وه و وتي :

- وهره پيشه وه .

پياده ره وي باخچه كه به مه رمه ر و تاو يري گرنج گرنج چنرابوو .



جارەبار پاژنەى بەرزى كەوشەكەى لىلى لە تاوڧرەكان گىرى دەكرد و رڧوھ رۆڧڧشتنەكەى لارەسەنگ دەكرد و نازى ژنانەى زۆرتەر و دەردەكەوت. تىژى پاژنەى كەوشى ئەمجارە رۆڧڧشتە توڧى دووبەردا لەپەر تەرازووى تىك چو؛ ئايەكى لەدەم و دەرهات. من لەلای چەپىەوھ بووم بەلای مندا بوويەوھ ناخۆ ئاگا دەست و شانيم گرت و نەمەيلا بکەوئ، ئىنجا وتى:

- خۆ وەللا ئەم كەوشانە بۆ رڧوھ رۆڧڧشتنى وا نەكراوھ، بەتايبەت لە ئاوا جڧگەيەكدا. گەيشت بووينە جڧگەى ھەلبژڧراو. موھەندىس كامەران لە ميژدا جڧگەكەى دىبوو. خانم پەنجەى جوان مانىكور كراوى بۆ زەوييەكە دريژ كرد و وتى:

- ئەو گۆشەيە. ناچار ھەردەبىت ئەو درەختانە ريشەكەن كرىەن روو بە من وتى:

- پىت چۆنە؟

- جڧگەيەك عەلاحەزەت و شابانو ھەلبىژڧرن ھەر دەبىت نمونە بىت.

ئىنجا وتى:

- ئاغای موھەندىس داخوازىيەكانى بەمن وتووه؛ وەك نەخشەى زەوى و سافكارى و نووسىنگەى سەراپايى و داپڧويستەكانى كاروبار. پەيمانكارى سەرهكى بەلڧندەرە جۆراو جۆرەكان ھەمووان ئاگادار و ئامادەى دەست پىكردن. بەراى من نووسنىگەكەى تۆ پەنجەى بۆ من دريژكرد. لەم جڧگەى وەستانى ئىمەدا بىت پەسەندترە. بۆ لەمەو لا ھەر وەخت ويستت چاوت بەمن بکەوئ، بۆ ئەوھى كاروبار دوا نەكەوئ بى تەرخان كردنى كات وەرە. سەرم قال نەبىت و پابەندى كارى تر

نەبم بى ئەملاولا دەتېنىم.

نۆرە ھاتە سەر موھەندىس كامەران و وتى:

- بۆ ھاتوچۇى ئىمە و كەسانى تىرى نووسىنگە كەمان ئايا نىياز  
بەپىناسى تايبەت ھەيە، يا ھەر جارىك بەپىى پرسوجويە؟

- بى گومان ھەر دەبىت پىناسى تايبەتتەن بۆ دەر كەين. چەند  
كەست دەوى لىستەيان بگرە تا پىناسىيان بۆ بگەين. ئەلبەتتە ھەرچى  
زوتتر؛ چونكە ناويان دەنپىرىن بۆ ساواك. ئەوانن ئەبى پاكى و  
خاوتىيان بىسەلپىن، جا ھەرچى زوتتر بىت بۆ كارەكە باشترە.

- ئىمە كەى دەست بەكار دەبىن؟

- بەپىى ئاگادارى من سبەى دەست بەسافكردىنى زەوييەكە دەكەن و  
دىوارىكى سەرەتايى لە نىوان كۆشك و كارگادا بەرنز دەكرىتەوہ بۆ  
قەدەغەى ھاتوچۆ و جىاوازى نىوان دەر بار و كارگا. تەنھا نووسىنگە  
سەرپايەكەى تۆ لەم دىوى دىوار دەبىت. بۆ ئەوہى كە وتم تىكە لاوى  
كرىكاران نەبم. دووسى خەتى تەلىفونىش لە نووسىنگە كەتان  
دادەمە زرىەنېن.

ھەر سىكىيان ياپشە ياپشە گەرانەوہ نووسىنگە. خانم ھەنگاويك لە  
پىشيانەوہ ھەنگاوى دەنا جۆرىك پاى ھەلدەگرت جوانى و زەرەفتى پا  
و پۆزى نىشان دەدا. كزە با ساردەكەش بەشىوہىكى تاوتاو ھەر  
بەردەوام بوو. سەر پەنجەكانى لىلى خانم سەرما مۆرى كردبوويەوہ لە  
پى لای كرده دواوہ و بەكامەرانى وت:

- بەپراى تۆ ئەگەر شىوہى كارەكە دوو شەفتى بىت زوتتر تەواو  
ناكرى؟

- بى شك؛ بەلام شتىكە كارى شەو لەگەل رۆژدا جىاوازە، بەتايبەت

كرىكارانى رۆژھەلاتىنى ئەۋەندە خويىان بەكارى شەۋەۋە نەگرتوۋە.. مەگەر ناچاركرىن و كارى ناچارىش لەگەل زەرافەت كارىدا ناگونجىت. تازە وا نازانم ئەم كارەش ئەۋەندە بەپەلە بىت، پىمان وا بىت نانمان بەساجەۋە سووتاو بىت. شەقولقەمەرىش بكەين ئەم پرۆژىيە ھەر سالىك دەخايەنىت. گەيشتبونە ژورى سكرتيرەكەى لىلى خانم؛ دەستى بەسەر دەستگىرەى دەرگاگەۋە بوو وتى:

- دەرۋە برىك سارد بوو لەگەل قاۋەيەكدا چۆن؟

موھەندىس دىبا بەپىكەنىنەۋە وتى:

- من پانتۆلىشم لە پادايەۋە يەشتا ھەر سەرمامە... لىلى ۋەلامى دايەۋە:

- من خۆم وا فىرکردوۋە. بەفرىش لە زەۋىدا بىت گۆرەۋى لە پا ناكەم برىك حەساسىيەتم لە ھەرچى شىۋەى گۆرەۋى ھەيە.

دانىشتىن و قاۋەشمان خواردەۋە. ھەستايىن برۆين، ۋەرى كەوتىن. كامەران دەستى درىژ كرد تا دەستگىرەى دەرگاگە بگرىت و بىكاتەۋە منىش ھەنگاۋىك لە دوايەۋە بووم. لىلى خانم وتى:

ئاغاي ئىنتىزامى! لەبىرم نەبوو تەلىفۋنى راستەۋخۆى ئەيرات بدەمى، كارتىكى بۆ درىژكرد و وتى:

- لام خۆشە ئەو ژمارەيە بەرچاۋى كەس نەكەۋى. جۆرىك وتى ژمارە تايبەتە تەنكە نازىكى ژنانەى تيا ۋەدەر دەكەوت. لە ساختمانى نووسىنگەى فەرەح پەھلەۋى دەرگاي كۆشكى سەعدئاباد ھاتىنە دەرەۋە.. ئاغاي موھەندىس پلىكى بى دەنگى تەقاند و وتى:

- يا من دونيام نەدىۋە، يا لىلى خانم خۆى بۆت ناۋەتەۋە..

فەلامەرزیش یەك دوو جارێك نیگای لەگەڵ نیگا و نوارینی لیلیدا  
قوچانیان کردبوو.

خۆی لە قسەكەى كامەران گێل کرد و وتی:

- چیت فەرموو؟

- چیم فەرموو؟ دەلێم خانمی ئەرجومەند عیشووە و نازی بۆ  
دەکردی. قابیلە ئەوەندە گەوج و نەفام بیت ئەو هەموو ئەداو  
ئەتوارانەت هەست پێ نەکردبێت؟

- چیت عەزر كەم، خوا بكا دووچاری ئاوا دەردەسەرێك نەبم.

- ئەمە ناو دەنتی دەردەسەر؟

- ئاخر قوربان! وەك دەزانی دونیایەك كاروبارمان لە پێشە، ئاورپۆ  
و ناو و باو و بەرستێژی نووسینگەكەى جەنابت لە نیوانایە، لەمانە  
گوزەشتەش بۆ خۆمیش ئامادەى ئەم جۆرە كارانەش نیم، ئەویش لەم  
جۆرە جیگانەدا.

- تۆ بۆ خۆت ئازادى وا تێدەفكریەى؛ بەلام ناتوانم ئەوەت پێ نەلێم  
كە یەكجار گێلى. ئاخر هەى پیاوی ناحساوى.. هەیه هەلى واى بۆ  
هەلكەوى و خۆى لى بشاریتەوه؟ جوانى و خانومانى دەلێى، هەیه تى.  
دەسلات و توانا و زەرورۆر دەفەرموویت، فراوان. سەفا و زیندەگى و  
خۆش گوزەرانى و شەونشینى و گەشت و گوزار، ئەویش بەخەرمان..  
بەمن نالێى لە ژيان و زیندەگیتدا بەدواى چیه وهى؟

- ئەمانەى وا فەرمووت لەسەر سەرم و بەجێى خۆى و رەوا؛ ئەوى  
بۆ من گرنگە كارێك نەكەم ببیتە هۆى زەرەر و زیانى جەنابت.

- گێلە! بەپێچەوانەوه. نەيكەى تووشى زیانیكى فراوانم دەكەى

سەدان تەشقىلە و گرفتارىمان بۆ دەسازىن مەرد و مەردانە. بىرۆ مەيدانەوہ و.. پياوانە مىلى پىئوہنى، رىئوى ھاتوہتە پىرىتەوہ.

- نەبىت وا جەنابت تىدەفكرىيەت؟

- قىسەى قۆر مەكە. ئىمە مارىن و بووين بەئەژدىھا و ھەزاران تەلەشمان بەكلەك تەقاندوہ. قابىلە زمانى چاۋ و ناز و ئەداۋ ھەنگاۋ و ھەلسوكەوت نەزانىن؟ لەوانە گوزەشتە. وا باۋە لىلى گەلىك دژۋار پەسەند و لووت بەرزە. كەم كەسى بەدلەۋە دەچىت، سەخت ھەلبىژىرە. لە گفتار و رەفتارىدا ھەر يەكجارە فرە راستگۆ و خۆبەختكەر و بەگوزەشتە. تەنھا شتىك گرى تى بەردەدا و دەيكاتە دەلەشىر، ئافرەتتىك مەملانى عشقى لەگەلە بكا لەۋە ناگوزەرى. ھوشيار بە! ۋەك مار پىتەوہ دەدا.

كامەران و فەلامەرز بىدەنگ بوپوون. فەلامەرز كەوتبووہ بىرى قوولەۋە: ئەى ياسەمىن؟ كارى وا لە من ناۋەشىتەوہ لەعنەت و نقرىنىش لە پرۆژە و لە كامەران و لىلى خانمىش. يەك ھەناسەى ياسى گيانم ناگۆرمەوہ بەھەرچى ئافرەتى روى زەوى ھەيە. پرۆژەى موھەندىس كامەران نىيە چاۋى ۋەدەربىت.. سەير دەكەى چۆن خۆم دووچارى گرفتارى كردوہ؟ بلى كابرا ئەم دەردەسەرە چىيە بۆ خۆتى دەسازىنىت. خۆت لە تەۋاۋى بكىشەوہ و پرۆرە كەنارەوہ.

ئەى بەلىن و پەيمانەكانت چى لى دەكەى وا بەبرادەران ت داۋە؟ ھەموۋى فىشە و ھەۋانتە دەرچوۋ؟ چۆن ۋەلامىان دەدەيتەوہ؟ بەچى روۋىكەوہ لەگەلىانا كۆ دەبىتەوہ؟ گەلىك ئومىد و ھىۋايان دانان بۆ فكر و جوۋلانەوہ و كاروبارت؛ ھەروا بەئاسانى بدەم لە ژىرى بەلىن و پەيمانم و بلىم ئەم كارەم پى ناكرى و كارىكى دىم بۆ تەرخان كەن؟ يان راستەوخۆ چاۋم بەتەماى ئەۋە بىم بقرىپىيەن بلىن خەتاي خۆى

نیهه. زادهی چینیکی بهزیوی خو بهزل زانی کش و فش کهری هیچ تیا بهر نهبووه.. فهلامهرز هرچی پهنجهکانی بوو دانه‌دانه ته‌قاندی و له‌گه‌ل خویدا وتی:

- لیگه‌ری بۆ وهختی خوئی. موه‌ندیس کامه‌ران راست ده‌کا. بهوردی بریسکه‌ی چاوی دایگر دبوو موه‌وه و بزیسکه‌ی هه‌وه‌سم به‌ئاشکه‌را وه‌دی ده‌کرد. یه‌ک دووجار ئه‌وه‌نده راسته‌وخو و به‌باوهره‌وه تیی نواریم هه‌ر ئه‌وه‌م پی کرا سه‌رداخه‌م. ئا سه‌یرکردنه‌که‌ی پر بوو له ته‌ماح و ئه‌داو چوو زانم هه‌وه‌سی عشق، یان خودی هه‌وه‌س..

فه‌لامه‌رز گرفتار بوو بوو، ترسی لی نیشتبوو. که‌وتبووه تۆبه‌ی مه‌نگه‌نه‌وه. دوو روویاری خرۆشاو، دوو فه‌ره‌نگی جیاواز دوو هه‌ستی به‌رانبه‌ری رووخینه‌ر.

موه‌ندیس کامه‌ران ده‌ستی له سوکانی ماشین به‌رداو چه‌پله‌یه‌کی لیدا و وتی:

- فکری لی مه‌که‌وه. هه‌موو شت له یه‌که‌مین هه‌نگاو ده‌ست پی ده‌کا، پیم وایه له دیداری داهاتوودا لیلی خانم شتیکت بۆ ده‌رده‌خا. هه‌موو له‌یلایه‌که مه‌جنوونیکی ده‌ویت.. ئیمه به‌ته‌مای ئه‌وه‌یان نین. کاریکی وا بکه نه سیخ بسووتی نه که‌واو. له‌یلا و مه‌جنوونی ئه‌م سه‌رده‌مه گری و گلپه‌ی سوژی عشقیان له‌ناو گه‌ل‌دایه و له‌ناو پی‌خه‌فدا داده‌مرکیته‌وه. خه‌فته‌ی هیچ مه‌خو مریشکه‌که‌ت هیلکه‌ی دوو زه‌ردینه‌ت بۆ ده‌کا.

کامه‌ران نه‌یده‌زانی ده‌روونم به‌سه‌ر ساجه‌وه هاتووه‌ته کزه و چزه و ئارام ئارام ده‌سووتیم. کامه‌ران له پر قیراندی و وتی:

- ده‌زانی هیلکه‌ی زی‌ترین یانی چی؟

مژدهم بدەرى، سكه كهت كوره .

– ئايى، تۆ بلىي؟

– دەلىم و زورىش. سهروپاي كاوپره كهم برد بۆ لاي باجى ئايش بۆي  
گردمه وه و وتى:

– بى ئەملاولا كوره. تا ئىستا بۆ ههركهسى كردوته وه يهك و دووى  
بۆ نه بووه.

– دادى! ئەمجاره يان مالى ره شه كوالت له بىر نه چىت و پشكىكيان  
بويه؛ خىرىشى زۆرتره.  
– بۆيانم برد.

سهبرى دووپاي پراكىشابوو، پشتى نابوو دهواره وه. سكى شۆپ  
بووبوو ناوگه ليا، درومانى ده كرد. له سهه چۆك هه لساو ده ستى  
به پشتيه وه گرت و گه لاوگه ل به ره و ده رگاي هه وشى وه پىكه وت.  
رابىعهى خوشكى ده ستى به خونينه وه به سهه ده رخونه وه خه رىكى  
پشك پشك كردنى گوشتى قوربانى بوو يهك دووجار ده ستى ته كاند و  
وتى:

– بۆ كوئى؟

رابهى خوشكى چهند سالىك له سهبرى گه وره تر و پىي ده وت دادى.  
سهبرى لاي كرده وه لايه وه و وتى:

- دادیه! ده‌رۆمه ده‌روهه بزانه ره‌حمان له کلکه‌ی دێوه دیاری نییه..  
خۆ ده‌بوا بگه‌یشتا نازانه بۆ ختووره به‌دلما دیت.
- ختووره متووره‌ی ناویت. ها‌کا گه‌یشتن.
- سه‌بری له ده‌رگای هه‌وشی ده‌رچوو ده‌ستی خسته سه‌ر چاوی پروو  
به‌پۆژه‌ه‌لات و هه‌رچی نواری هه‌یچی نه‌دی؛ گه‌رایه‌وه.
- رابه به‌دهم گوشت هه‌نجینه‌وه. گوژانی ده‌وت. شووکرده‌که‌ی چه‌ند  
مانگیک دوا که‌وتبوو. بریار بوو به‌م زوانه بیت به‌دایدا و به‌بووکی  
بیبه‌ن بۆ شار و ببیته شارنشین. سه‌به به‌راسه‌ریه‌وه سکی به‌لۆ  
بوویویه‌وه رابه سه‌ری هه‌لبێری وتی:
- خۆش‌حالم، ناخۆش‌حالم؛ به‌لام دووری تۆ و باوکه‌م بۆ من زۆره.
- هه‌زار شوکر وا ده‌رپۆی به‌ریته‌وه. سه‌به‌ی ده‌بیته خاوه‌ن مال و  
من‌دال.. ره‌نگه هه‌ر به‌واندا راگه‌یت.
- نه‌توت ئه‌مجاره بۆ نیگه‌رانی ره‌حمانی؟
- راست بویت. نازانه. بۆ تووشی دل‌خوره‌ هاتووم.
- وه‌لا خۆ باش ناکه‌ی. تۆ ده‌بی به‌م جووره ژیانه خۆت رابینیت.  
مێرده‌که. چه‌ته‌یه و یاخی، پیاوی یاخی له ده‌وله‌تیک و هه‌ک ئێران، هه‌ر  
سات و ئانیک جیگه‌ی مه‌ترسییه. جا وا ژیانه بۆ نارواته سه‌ر. ئه‌م  
ژیانه‌شت بۆ خۆت هه‌لبێژاردووه؛ که‌سێک زۆری لێ نه‌کردووی.
- ئه‌وسا وا نه‌بووم؛ ئه‌وه‌ته پام ناوه‌ته مانگی خۆم، تووشی ئه‌م  
دل‌ه‌راوکه هاتووم.
- باو و گه‌رده‌له‌وایک هه‌لی کرد، ده‌رگای هه‌وشه‌ی وا پێوه‌دا سه‌بری  
راچه‌له‌کی. سواره‌کان وا به‌ره‌و دێ ده‌هاتن سه‌روملیان هه‌ل پیکابوو.



که نژیکې دې که وټنه وه چه تفه کانیان کرده وه. رحمان ناورپکی له  
 نسهپه که ی نئوکه دایه وه و وتی:

- له چه پوکان که فته؛ فرهی نهمه نیه خو وه پیته وه گرت.

- نسهپ خاسیگه. فره باهوشه زانت سواره که ی سواره. یا  
 تازه کار. روژیه له نئوکل فره غه مگین دهاته چه وم. وه نئلی وه ناکشکه را  
 نئرا " قارک " بی تاب بی. له و روژه تا وه نئمرو وده دست خوم ناو و  
 نالک دامه سه پی، که م که م خه ریکه نارام گرت. توام قارک وه یادی  
 بوهم..

- کار ناسانی نییه. نسهپ فره با وه فاس. نیشن روسه م زال  
 وهختی خواست بچت نئرا «هوت خوان»، وهیه که مین خوانا خه و له لی  
 که فت، نئژدیهای فرسه ت تیرت توات روسه م بخوات، رهخش روسه م  
 وهلیا جهنگت وه چه پوک کوشته ی. وهختی روسه م بیدار وت سهیر که ت  
 سینه و دهست و پای خونینه و. له ولاتریش نئژدیها وه زهویا کوشیا یه.  
 دیته لای رهخشه و ناوچه ویه لی ماچ که ت. تو هه ر له موحه بهت کردن  
 خسته مه وه، قارک وه بیری چته و. نه توت چه ند روژ وه «کیله به رزه»  
 منین؟

- تا بوینیم.. چجوریه.. فکر نیه که م فره بمینیم چوار پهنج روژ  
 بیشتر نیه وت. نئرا پرسیت؟ ترسیه م نیگران، بارداری سه وری بایت؟

- نیگرانی نه پرت، نئلی ناواییه ته وای خزم و خویشه نی و تازه  
 منالیل تویش هاوه ده وری. غه م من سه روان عه زیزیه و بهس. ترسم  
 وده ستما ده رچت. نیرنگه وهخت که له هه رزه هه ر روژ چته شکار.

- نئرا نئو نامه رده. که له هه رز و مه له هه رز فره رقیه که ت.. وه نئلی

ئیمامزادهیی بکهیته شکار و دهم و مهمک دالگیه و بات کوشتهی. ئەو هەر وهخت ههوهوسی کات چته شکار. تو فکرکهیت ئیمه فکر ئەو دالگ خیزه؟ وه سهی براهه! فکر شهو و روژمه. نزیک بوهسه و ئیشم چیمنه پرای، یانی چیمن. وهل براههی ئە لا نه زهرا قه رار خستیه؟

- ئا قهول بیست سهه مه پ وهپی دایمه، ئەگه دهسمان بخاته بانئ..

تا ئەو حهله ئەسپهکانی ئەوکه و پهحمان شان بهشان له رهوتدابوون. له پڕ ئەسپه شیهی ئەوکه کهوته پیش و لاتهراسکهی بهست و کهوته چهپوکان. ئەوکه لهقاوی سفت کردهوه و سهرو ملی ئەسپ تویهل بوون چاوی بازو بووویوهوه. ئەوکه دهکۆشا ئارامی کاتوه نهیده زانی بو وا ژلیژاوه. ئەسپهکهی پهحمانیش رهوتی تیكچوووو. پهحمان ههی دهیخورییه ئەسپهکهی، پهحمان وتی:

- بیلهی. گورگ وهدی کردیه. ئەوسا لای برکه تاویرانه وسپایه؛ فره دویره، وهئیلا تهقه لهلی ئەکردم. ئەوکه ئەسپهکهی ئارام کردهوه و هینایهوه سهه ریگا و وتی:

- گورگ باته بندهستم. تهقه لهلی نیهکهه. ئیشن گورگ کوشتن فره بهدیۆمنه و موکافات دیرت.

- من باوه پ وه موکافات و ئەی جوره قسانه نیهرم. ئادهم روژی تهواو وت، مرت و تهواو.

- تو ئەرا خۆت ههرجور فکر کهیت، بکه ره ی. من گوشدهمه قسهی وه ئیمه زانتر و دونیا دیدهتر. ئیشم...

- بیشه.

- توام ژن بارم. ئیشی چه؟

- وه لا چى عه زه كه م، ئەلحه ق ژن خاسى دىريت. سى چوار مالايش  
ئەپرات ھاوردىه. ئادەم چە توات، مەگەر تەوحت چو سەسە سەر دویت  
باخسوسى.

- تو ژنى دىريت ھەر مەمكىكى وه قەدر چە وەنەى وت. ژنەى من  
جمانە درەخت ئاخىر پايژه، گلا وەپيوه نەمەنيە: ئەيانە گشت وەلايە  
ئەگەر بنىرمە داواى رابەى ژن خوشت شو وەپيم كەت؟  
- فكر نيكه م.

- ئەرا مەگەر من چەمە؟

- مەسەلە چت مت نييه؛ ئەى مانگە بەنەى.

- كى بەتەى؟

- مەلا رەشيد قەوم خویش فرەبەك وەشار سلیمانیه دىرت. يەكى لە  
بىرازاكانى خەيلى وەختە وەتە مایسى، ئيشن ناوك بر يەكترن.

- يانى ئيشى دەس وەرداروم؟

- حەتمەن تا يەك مانگ تر بەنەى مەگەر تویش توای بايتە سوننى؟

- ئەيە وەلامەو گرانه، وەى عومرە بچمە سەر مەزھەوى تر. ژنیش  
بارم ھەر وە تايفە تىرم.

- من ناچار وەى كارە بووم. عشق سەورى ھىچى ئەرام نەھيشت.  
تو ئەى گرفتارىه نەيريت، دەست بخەيتە سەر ھەر دویتى تايفە دەنەى  
پيت.

- باقال سەروان عەزىزى تەواوكەين، ئەو دەم فكرى ئەرا كەم.

ئەوكە و رەحمان گەيشت بوونە ناو دى. يەك دوو سەگ ئالۆز  
كەوتبوونە وەپين.

مالی ئەوکه و رەحمان بەتەنیشت یەکهووە بوون؛ دەرگای  
 حەسارەکهیان بەبولەندی ئەسپێکی بۆ سوار بەرز دەبوو. دابەزین و لە  
 دەرگا چوونە ژوورەو بەلە بەلی سکی سەبری زەرافەتی مەمکی  
 داپۆشبوو. مەمکه کانیشی هەلئاوسابوون شیریان تۆ زابوو.  
 گەلاوگەل هاتە پیری رەحمانەو. رەحمان زینی لە ئەسپ کردەو و  
 بردیە گەورەو، ئالکیشی خستە ئاخوڕەو دەستیکی هینایە  
 سەرویالی ئەسپەکهیدا و لە گەور و دەدر هات. سەبری بەرەو پرووی  
 هات و بەشەرمەو و تۆ:

– مژدەم بدەرۆی..؟

– خۆش مژدە بایت، چەبیبە؟

– سکه کەم کورە. سەروپیمان بۆ کردەو، کور دەرچوو.

– ئەی قسانە هەزارەو یەکی وەکارە.

بەخوا بەخوا قسەئە باجی ئایشی یەک و دووی بۆنییە. دوینی  
 کاورەگێژمان کردە مەولوی پیغەمبەر. دادیە رابە سەرو پیکەئە بۆبرد و  
 وتوووی. ئەگەر سکه کەئە سەبری کور دەرناچوو، ئەویش کورپیکەئە  
 فرە چاک و بەنگین، لەم دۆی خۆم شار بەدەر ئەکەم.

– با وەیراوە ئامادە شار و دەدر بات. من شنەفتمە ئیشن سۆ شت  
 فرە مەزە دیرت.

ئاو جوگەئە لێژ، ئامیزش ژن درێژ، گوشت کاورگێژ. نەشنەفتمە  
 سەروپای کاور گێژ مژدەئە کور خاس بدا.. وەهەر حال خیرهاپییە و  
 ئیشەلا موارەکه. زانی ئەوکه چە وەپیم و تۆ؟

– نا.

- ته وحی چوه ته بان رابه، بنیرته داوای. تا وه تم دهن گیران و یرت،  
ئه مړو به یانی به نه ی.

- چی ده لئی؟ ئه وه سا هاتون بؤ ماره برینی تا ده پانزه رۆژی تر  
ده ییهن. باشه ژنه ی لای خوئی عه یی چییه؟ دایکی سی کوریه تی. ژن  
هر و ده بیته؟ ئه للاهو ئه کبه ر پیاو چهنده بی وه فایه.

- تو نه فامی. پیاو وه ک ژن فکر نیه که ت، هه وه سی که فته جم و  
جیول یه هو ژن خوازت.

- به هه رچی شیخ و مشایه خ هه یه، عومرم بگاته هه فتایش بزنام  
خه یالی ژن هی نانت هه یه، چاره که سه عاتیک به لاته وه دانانیشم.

- خاسه وهو سن و ساله وه کووره چیت؟

بؤ کوئی ده رۆم؟ خو له بنه بنچکدا گه وره نه بووم هر چی گه یه ک  
ده بیته ئوقره ی تیا بگرم.

- ئیشم نه فامی.. باوه ر نیکه ی. من دین و ئایینم خسته بان تو له لی  
گوزه شت کردم، چمانه ئه ی قسانه که یته.

ئینجا سه بری کاغه زیکی دا به ده ستی ره حمانه وه و وتی:

- یه ک دوو رۆژ له مه و بهر کا برایه کی سوال که ر ئه م نامه یه ی هی نا و  
دای به ده ستمه وه و وتی:

- ئه م نامه یه هی شیخ یکی گه وره یه. بیده به می ترده که ت؛ به لام با  
که س پی ش خوئی نه یخوینیتته وه، وه ئیلا هی ز و توانای دو عاکه له ناو  
ده روات. ره حمان نامه ی کرده وه نامه له لایهن ئاغای "ره بان ی" یه وه  
هاتبوو. غه میکی شاراو که وته رو خساریه وه. شیوه ی باوکی هاته وه  
به رچاو، ئه وه موو چاکه ی ئه وکه شی خسته به ران به ر باوکی

ههردووینانی هه‌سه‌سنگاند و به‌رئوردی کرد، قه‌ول و قه‌رار و هه‌ره‌شه‌ی "ساواک" یشی خسته‌وه بیری. دووباره نامه‌که‌ی خوینده‌وه نووسرا‌بوو:

به‌چکه‌کان خه‌ریکن باله‌فره‌ ده‌بن بکه‌وه خۆت.

– خاسه یارو گدا هیچ تر نه‌وت؟

– با، وتی. شیخ چاوه‌روانی وه‌لامه. با وه‌لامه‌که‌ی بنووسیتته‌وه بۆ

خۆی دیت ده‌یبا.

په‌حمان به‌کراس و ده‌رپاوه دانیشتبوو. ته‌کی دا لای سه‌برییه‌وه.

سه‌بری نه‌ده‌چوو ه‌ژیر و ده‌یوت بۆ مندا‌له‌که‌مان خراپه. په‌حمان

ده‌ستی کردبووه ملی سه‌بری ده‌ست به‌ردار نه‌ده‌بوو. سه‌بری ده‌یوت

هه‌ر ئان و سه‌عات په‌نگه یه‌ک‌یک خۆی به‌مالا کا.

– ترس نه‌یرت ده‌ر کلۆم کردمه.

– ئاخ‌ر خراوه.

– وه سه‌ور خراو نییه. تو بیله فه‌قه‌ت وه لوختی بوینمه‌ت. سه‌بری

ئاخ‌ر و.. چۆنی خسته‌ئه‌ولاوه. خا‌و بووبوو‌یه‌وه ئه‌وه‌نده‌ی تر هه‌ناسه‌ی

سواربووبوو. له‌ پر له‌ ده‌روه یه‌ک‌یک دوو سی‌ جار وتی:

– په‌حمان! په‌حمانه!

په‌حمان به‌په‌له‌ خۆی پوشته‌ کرده‌وه ده‌مانچه‌که‌ی کرده‌ ملی و پروو

به‌ده‌رگای هه‌سار... یه‌ک‌یک له‌ پیاوه‌کانی کو‌یخا بوو وتی:

– کو‌یخا ده‌لیت بۆ نانخواردنی شه‌و میوانی ئه‌ون.

به چاکی زَیِر دهناسم؛ رهنگه له زهرنگه ریش باشتَر، کِی هه یه حه ز له زَیِر و زیو و سامان و توانا و دهسه لآت نه کا؟ به رای من ژماره یه کی که م بهر له و جوّره ئاواتانه دهگرن و ژیانیکی راسته قینه ی دهر ویشانه هه لده بژیرن. زۆر که سان هه و لّی بو ددهن و که میان به دهستی دین و زۆریشیان ئه وه ی ناپه سه ند و نه شیاوه له پیناویا دهیکه ن. سا ئه گه ر به دهستیان هینا له تهباری وژدانه وه دوور دهکه ونه وه و سه رالیژی دۆل و دهر به ندی هه وه سه نه نگینه کان دهنه وه و دهرۆنه جیهانی تیر نه خۆره کانه وه.

خۆ منیش ده زانم ژیان و زینده گی سه ودا یه که؛ پره له بیگره و به رده و هانیه و هه به یه. ئه و سه ره سه ر و ئالوگۆره؛ چی تیا ده ست به ده ست ده کریت و به چی که یل و کیشانه ده که ن ده خریته تای ته رازوو؟ هه رچۆنیک بیت و ئه وی کاکله که ی له وژدانه وه دوور بیت بین کورت و ناپه سه ند ده دریته چاو.

ئه وه شم لا پرونه له م دور و زه مان و رۆژگاره دا تا دروست کاریک له ته نگوچه له مه ی ژیان، سه روه ده ریتیت هه زاران ده خه ل و شان ته کین و دز و درۆزن ده گه نه قوئاغ. یه شتا عاشقانی کرداری جوان و ره فتاری په سه ند و گفтары شیوا له پراو له وئ ده بِنرین با وه ک زۆر به یان کلاویان با بردوویه تی و که وتوونه ته گپژهلۆکه ی زینده گییه وه، یه شتا جیی شوکری باقییه و. زینده گی ئومید به خشه.

نازانم بۆ زۆر بهی زۆری دهسه لات و کش و فش کهران و تازه به قوناغ که شتوووه کان ته وای بنه رته و گولتهی بوونیان له سه ر ئیسکی هارپرای رهش و پروتان و بیده سه لاتان دامه زان دووه؟ ئەگەر بیانیش دویننی بئی شهرمانه شانازی به زیره کی و لیها تووی خویانه وه ده کهن و خه لکه زۆره کهش به گیل و گهوج داده نین. هینده درۆ و ده له سه یان به خویان سه لمان دووه، فه یله سووف مه ئابانه ده دوین و مامه له ده کهن و بئی شهرمانه رابوردوی نزیکي خویانیان له بیر کردووه. وه نه بئی په یم به وه نه بر دیت و که خرا و وه گیره اتووم و به دهستی خۆم خۆم خستووته ته نگوچه له مه یه کی ده رو نییه وه، گیره اتووم. ئا.. هاتووم. به لام ئاسمان بهه رووژیتته خواره وه ئاماده ی له ده ستدانی یاسه مین نیم. واش بروا له گه ل "لیلی" دا ناچار ی زۆر شت ده یم. ئەگەر تا ئەم قوناغه ده ست و ده مم گلاو نه بو بیته ..؟

– هه تیو سه ختی لی مه نوه. له گه ل خۆتا مه یکه به به زم. ئەمه زیره کی ده وی. زیره کی زرنگ به و سه ری له بهر وه ده ربه یینه. خۆت مه دوړینه، خویری.

– به زم و مه زمی چی؟ دویننی لیلی خانم ته لیفوونی بۆ کردم تا برۆم بۆ لای بۆ ماله وه. که رویشتم دوو سه عات به لای خۆیه وه گلی دامه وه. ئەوی باسی نه کرا پرۆژه و کاروباری پرۆژه بوو. ئیستا دان به وه دا ده نیه م موهه ندیس کامه ران ته وای لاپه ره کانی فه ره نه کی ئافره تی له به ره. لیلی ده دوانزه سالیک له من به ته مه نتره؛ به لام خۆمانین پیوه دیار نییه. ئەگەر چاویلکه زه ره بینه که ی له چا و ده ربه یینیت گه لیک گه نجر دیتته چا و. خۆ قه د و بالآ و ئەندازه کانی له ش و لاری سه ره رای ئەوه ی شاراه ی ژیر دامین و بلووزن به ئەندازه یه که هه وه س ئەنگیز و ژنانه ن، بینه ر ده ژلیژی نه ن. خۆیشی بۆ خۆی په ی به و کیش و



دەسلەۋاتەى بردووه. دياره باشى ژليژاندووى. تۆزىك شەرم. ئەمانەى دەيلپى ئاودىزى ھەوھەسن، ھەوھەسىكى لاسار و چەمۇشى دوور لە ھەيا و ھەفا؟ دياره پاو و پۆزى دەسەمۆى كىردووى. برادەر تۆ بەمانە چى؟

لاى خۆت لەگەل كچىكى سەلار و نازدارى ھەك ياسەمىن دا پەيمانەت بەستووه. كەچى لەش و لار و پاو پۆزى " لىلى " خانم خروشاندىوتى وا رەوتى تىكداوى. بەرەلایى لە بىر و فكر و ئەندىشەكانتا نمايانە و بەرەو پەت برىن دەپۆى.. ئەى ئارمانە سىياسىيەكانت چى؟ ئەى ھەلامى برادەران چۆن دەدەيتەوھ؟

نەخەير وا نىيە. من نە پەت برى و بەرەلام و نە سەوئاسەر. ئەوھەسا تەواوى بىرورا و بەرنامە و تىفكىرەكانم بۆ برادەران نووسىوھ. ھىچم لى نەشاردوونەتەوھ، بەوردەكارىيەوھ تەواویم بۆ نووسىون و ئەمشەو دەيدەم بەياسەمىن تا بزائن لە نىوچ دۆزەخ و تەنوورپىكدام.

تەنوورى تىفكىرىن و دوودلى. يا تەنوورى ھەوھەس؟

ئەمن نازانم برادەرن چۆن تىدەفكىرەن و چىم پى دەلین، ئەوى بۆ من گىرگە خودى ياسەمىنە. پىم وا نىيە برادەران سفت و سەخت تەنگم لى ھەلچن و وادار و ناچارى ئاوا كارپىك بكن و زىندەگى تايپەتیم بكنە دەستەگىرە و قوربانى دروشمە سىياسىيەكان.

ھاتو ياسەمىن بەم كارانە پازى بوو چى؟ ئەوھ مەھالە، كام ژن بەئاسانى دەست لە دلدارەكەى ھەلدەگرى و دەيخاتە باوشى ئافرەتپكى ترەوھ. ئەگەر خۆشەويستىيەكى راستەقىنە لە نىوانا بىت؟

زەنگى تەلىفون زىنگايەوھ. ھەلامەرز ھەلى گرت:

- ھەلاو تۆيت ياسى؟

- ئەمشەو سەعات ھەشتى شەو دىم بەدواتا رەنگە تا درەنگىك

پیکهوه بین، ئالەمتاج و ئەسفەندیار دەعوەتیان لى کردووین. تەلیفۆنى داخست.

دیسانە کەوتەوہ بیرەوہ بیرى پۆژانى داھاتوو، بیرى ھەلۆیستی یاسەمین و برادەران، دوور نییە برادەران دەستبەردارى ئاوا ھەلیک نەبن و ھانیی بەردەوامی بەرنامەکە بەن و ئەوھندە پابەندى ژيانى تايبەتى من و یاسەمین نەبن، من ترسم لە تیزپەروى یاسەمینە تۆقیاوى ئەوہم پەيوەندى و خۆشەویستی نیوانمان بکاتە قوربانى بیروپرای سیاسى و لە خانەى لەخۆبووردنا ئۆقرە گریت و ھانى بەردەوامى شیرگیری پتەوکردنى پەيوەندى نیوان من و لەیلام کا، ھاتو وا تیفکرا، من نایکەم و خۆم دەکیشمەوہ، رەنگە لەم ولاتەشدا نەمێنم.. خۆ من داشى دامە نیم، باوهر ناکەم یاسى رەزامەندى ئاوا پەيوەندیبەک بیت و سووک و ئاسان من بخاتە باوشى «لیلى»یەوہ، لەوہى دلنیام منى خۆش دەوئ، کورە ئەوہیان مەحالە!

فەلامەرز کەوتە خۆکۆکردنەوہ، رووبەرووی ئاوینەکە پراوەستابوو دوگمەکانى کراسەکەى دەبەست و لە دوگمەى سێھەمدا پەنجەى بۆ خۆى لە نیو ئاوینەکەدا درێژکرد و وتى:

– تامۆلکە فەلامەرز! ئەم کارەى دەستت داوھتى زيرەكى و ھوشيارى دەوئ، پرە لە رووداوى پر لە سەیر و سەمەرە، وردەکار بیت سەرى لەبەر وەدەر دینیت؛ ئەگینا دەبیتە جیى گالته و پیتە خەنەى مەرد و نامەرد و سەریشت تیا دەروا، فەلامەرز خۆى کۆکردبوویەوہ، لە پلەکانى نھۆمى یەکەم ھاتە خوارەوہ باوکى لە ھۆلەکەدا رۆبیکى دوشامبرى لە بەردا و سەرگەرمى پۆژنامە خویندن بوو، کە لە باوکى وردبوویەوہ زانى بەوردەکارییەوہ خەریكى خویندنەوہیە؛ وەک ئەوسا لە

یهکهمین دێرا تووری نادا و سوور نابیتتهوه. ئەمیر هاتبوووه سەرخۆی ئەو سێ چوار مانگی ئەوروپایه ئارامی کردبوویهوه و راستهقیینهی سهلماندبوو؛ بهلام وهک جاران له هیچ کۆر و کۆمهڵیکدا بهشداری نهدهکرد و له زۆر شت پهڕی دهگرت و خۆی دهشاردهوه. زۆربهی کاتیشی هەر له تاراندا دهگوزهراند فهلامهرز بهئهدب و ریزهوه سهلاوی کرد و دانیششت و زۆری نهخایاند دایکیشی هات و ئەویش لهولای ئەمیرهوه دانیششت. ئەمیر سهری لهسهه رۆژنامه ههڵگرت و بـی پێشهکی وتی:

- دهزانی ساواک بهختیاری کوشت؟

- کام بهختیار؟

- بهختیار چۆن نانا سیت؟ ههمان بهختیار وا ساواکی دامهزاند و

خزمی سورهییای ژنی شا بوو.. تهیموری بهختیار؟

- نهخهیر نازانم! جهنابت دهیزانیت؟

من ئەمجاره له ئەوروپا نوینهری بهختیارم دی و لهگهڵیا دانیشتم و بهدریزی دواين. ئەوهی ئەو دهیوت دیار بووه له گویی گادا نوستوو بوون. بهختیار و چهند كهسیکی دی دهكهونه تهقالای لهناوبردنی شاوه. لام خۆشه ئەم داستانهت بۆ بگێرمهوه، دوور نییه منیش بگرن. جا با ئاگاداری ئەمانه بیت. کابرایهک بهناوی «شههرياری» کۆنه کۆمهنیستیکی بهههزار پوخسار ناسراو، ساواک پهپوهندی لهگهلا دهبهستی و دهیکهنه هاوکار. هەر لهوێرا دهکهوێته تهقالاوه و بهپێی بهرنامه و پرۆژهی ساواک له تهیموور بهختیار نزیک دهبیتهوه. زۆر ناخهیهنیت زۆرتر له بهختیار نزیکتر و نزیکتر دهبیتهوه، تا بهتهواوی دهبیته جیگهی متمانهی بهختیار. که بهختیار له ئەوروپا

دهگویتزیته وه لوبنان ئه و په یوه نندییه پتهوتر و بهرده و امتر له گه ل  
بهختیاردا ده بیت. ئه لبه ته به لای بهختیاره وه به ئاغای ئسماعیلی  
ناسراوه. هر کار و باریکی نیو ئیرانی بهختیار له لایهن ئه وه وه  
ئه نجام ددریت و ته و اووی جوولانه وه کان له ژیر سره پهرشتی ساواکدا  
به پتوه دهچیت و ههنگاو به ههنگاو به گویره ی بهرنامه.

- باشه قوربان که سیکی وهک «ته یموور بهختیار» که بو خوئی  
به دامه زینه ری دهستگای ساواک ناسراوه، نه شیاوه کابرایه کی وا نه  
ناسیت و بهو شیوه ساویلکانه وه گیر بیت و بکه ویته داوه وه؟

- منیش زور بیرم لهم خاله کردۆته وه و نه گه پشتمومه ته هیچ رهنگه  
لای وا بوو بیت ساواک هر ساواکه که ی سهردهمی خوویه تی.  
دووه میان ئه وه یه ئاگاداری پیشینه ی کۆمه نیست بوونی ئسماعیلی  
بووه و زانیویه سهد ته له ی به کلک ته قاندووه و گورگی باران دیده و  
هرچی نامه و چهک و تهقه مه نی هه یه به ئاسانی گه یاندوویه ته ناو  
ئیران و وه لامیشی هیناوه ته وه؛ ئه لبه ته له ژیر چاودیری ساواکدا.

- یانی دهفه رمووی ته و اووی په یوه نندییه کان ته و اووی چهک و تهقه مه نی  
نیراو له پیشدا ساواک دیویه تی و هه لیسه نگاندووه ئه و حه له  
گه پشتموته دهستی خاوه نی وا نا؟

- با؛ بۆیه ده لیم رهنگه منیش بگرن، چونکه نامه ی بو منیش  
نووسی بوو. ساواک ئاگاداری ئه و نامه یه.

- ئه ی لهم دوا یه ی وا نوینه ره که پیت له ئه و روپا دی، ئه وه بیان چی؟  
- ده توانم ئه وه بیان ئینکار کهم و بدهم له ژیری؛ به لام نامه که  
به لگه یه که به ده ستیانه وه. ئیستا له وه دلنیا م ده ورو به ره که ی بهختیار  
ته و او یان چاوساقانی ساواک بوون و هه تا وه کو بکوژه کانیشی. ئه و

نامەى لای منەيش رۆنوووسى لى وەرگىراوہ .

- بکوژەکانى چەند کەس بوون و گەيشتنە ئىران يا گىران؟

- لە راستيدا سى کەس بوون؛ بەختيار شەيدا و شيفتەى راوکردن بوو. دەروا بۆ سنوورى رۆژئاواى ئىران وا بزانم ناوچەيەك بووہ بەناوى (مەندەلى) لەويړا فرسەتى لى دىنن. بەختيار و دووسى كەسى ھاوړپى دەكوژن و بەرەو سنوورى ئىران بوى دەردەچن؛ بەلام لەلايەن هيلۆكوپتەرى عىراقەوہ دوانيان دەكوژرين و ئەوى تريان خووى دەگەيەننە ئىران.

- نافەرمووى ئەم داستانە پر لە وردەكارىيەت لە كى بيستووہ؟

- كەسيك دەناسم خزمى كاربەدەستىكى گەورەى ساواكە . ئەو ئەم داستانەى بۆ گىرامەوہ .

- كەواتە ترسى گرتنت ھەيە؟

- بەدوورى نازانم؛ بەلام خوا لە ساواك و دام و دەستگای ھەمە رەزاشا گەورەترە. وەرە باسى خۆتم بۆ بکە با بزانم تۆ خەرىكى چیت؟ ئەوہ زانكۆيە، ئەوہندەت نەماوہ.. دەلین لە بەرنامەيەكى ميعماريدا بەسەر زۆر كەسدا زال بوويت.. پارەيە؟ ھەتە پىم نالىي؟ ئايا خەيالى ژن ھينانت ھەيە يا نا؟

فەلامەرز پەنجەى دۆشاومژەى خستە نيوان گەردن و كراسەكەى و سەرى بەرز كردهوہ و نەختىك كەرەواتەكەى پراكىشا و وتى:

- جا قوربان! كام كاروبارى ولات و دەوروپەر راوہستاوہ لەسەر ژن ھينانى من..؟

- قسەى حيز مەكە. ژن بەينيت يا نا، شەممە لە مانگ ناچرپيت.

شتیکه ئیمه وهک خوومان نامینینه وه.. من و دایکت رۆژ به رۆژ له لاولاوه  
 نزیکتر دهبینه وه.. پیمان خوشه تا ههیت بریک شت ههیه ببینین و  
 وهک زانیتیش رهنگه بيشم گرن..

- قوربان! خوا نهکا ئيشائه لاسه دایکی دهژین. دایکی نهیهیلا  
 و قسه که ی پێ بری و وتی:

- تۆ پیم ناییی به ته مای چیت و به ته مای کیت؟ ئه گهر به ته مای  
 کابرای پروته لای ههلقونی نیو فرۆکه خانه بیت که دیمان، خو ژن  
 نه هیانانته هه زاری خیره و دوو هه زاری به ره کهت.. یا به ته مای  
 که سیکی تری؟ ئه گهر به ته مای، ههر نه یسه با بزانی.

- دایه گیان ئه و یاروی ههلقونی پروته لای و له فرۆکه خانه  
 به خزمهتت گهیشته، حه یف شووم پێ ناکا ئه گهر شووی پێ کردباما  
 نه مده خسته سه به ی.

- ههر وا؟ دهوهره بێ خۆت مه کوژه. بنواره که وتوووته دوا ی کێ.  
 مه گهر کچی ئه میر چوپانه ئه وهنده خۆی به زل بزانیته شوو به تۆیش  
 نه کا؟ ئه شه هه دو ئه و کچه هه قیه تی. منیش بم ههر وا ده کهم هه زار  
 سه لاه و تراوه تهیری گول عاشقی داری زهقنه بووته.

- دایه گیان! پیم وانیه گول بم. هه مووی چاره کیک نابیت له سه ر  
 شوورگه وه ده رهاتووم.. ئه و کچه ش نه داری زهقنه بووته. نه ته ره ماش.  
 هه وه سی خۆیه تی شووم پێ ناکا، که نایکا. مه گهر زۆره؟

دایکی لیویکی ههلقورتاند و به توور هه بوونه وه لای به و لاوله کرد. ئه میر  
 هاته جاو:

- باشه نایکا. نه یکا. ئه و نا کچیکی دی و کچیکی تر. ئه و ی بۆ من  
 گرنگه ژن هیانانته. سا ههر کێ بیت به لای منه وه شیاوه و هیج مه رج

و سەختگىرىيەك وەخەرچ نادەم.

- ئاخىر قوربان! دەيىتە بى ئەدەبى لە پروتا من ئەم كچەم  
خۆش دەوى.

- من هيچ تەشقىلەيەكت پياناكەم ئازادى ئازادى. مەيلى خۆتە كى  
هەلدەبىرەيت. بەلای مەنەو گىرنگە ژن بەيىت. دايكى وەك فيشەكە  
شيتە تەقىيەو:

- مەگەر من تەشقىلەگىرم. تاوانە حەز بەكەم كورەكەم كچىك  
بەيىت ھاو پايە و ريزى خانەوادەى خۆم بىت. ئەمە گوناحە حەز  
نەكەم كچە تيويەك بى بە بووكم؟

- دەولەت! مەيكە بەزم. ئەوى بۆ ئىمە گىرنگە ژن هينانى فەلامەرزە.  
بۆ خۆيشى نە مندالە و نە گەوج؛ هەركى دىيىت با بەيىنى. بەمەرجىك  
ئىمە تووشى سەرشۆرى و ئاۋچەشمان كەمى نەكا. ئەوئەندە بەسە  
تازە بۆ وا ئاگر دەكەيتەو؟ ئەو ياروھى وا تۆ ديوتە چ كارەيە؟ لەو  
دەجى تەنھا تاويك ديوتە، ئەمە بەرەوای نازانم وای دەر حەق  
بىركەيتەو.

دەولەت خانم لووتىكى بادا و لای وەرچەرخاند و وەلامى ئەمىرى  
نەدايەو. فەلامەرز وەلامى دايەو:

- قوربان! ھاوكلاسىمە زۆر زىرەك و ژىر و خويندەوارە. خەلكى  
ئەسفەهانە.

ئەمىر قسەكەى پى بىرى وتى:

- خۆزگە ئەسفەهانى نەبوايە.

- قوربان! ئەسفەهانى هيچ عەيبەكيان نىيە. تەنھا زياد لە پىويست  
زىرەك و هوشيارن. تازە كچە، كچى خىزانىكى لە بنەچەكدا لورن و

چل په نجا سال له مه و بهر كوچيان به ره و نه سفه هان كړدووه. له مانه  
گوزه شته لورستاني بيت يا سيستاني يا كوردستاني بو خوم خوشم  
دهوئ. نه وه بو من مه سه له يه.

نه مير روو به ده ولت خانم:

- تو هه مووی له راگوزه را بو تاويك نه و كچه ت ديوه، نالي بو وا  
سه نگره ت لي گرتووه؟

- زوره؟ خو زور نييه، من هزم لي نييه كچه زانكويي بييت به  
بووكم.. چاوم كوړ بې و نه داو نه تواريان نه بينم.

- هر نه مه؟

- نه ي نه مه كه مه؟ هه زار شتي ت ريش.

- من نازانم تو چوني بو ده چيت؟ با بلين سبه ي هاتو فه لامه رز  
ژني هينا و. كچه زانكويشي هاورد. سهر سهر ده بياته مالي خوي و  
ده تواني هر نه بيني..

- نه بينم چيه؟ خو ناچارم مندا له كاني بينم. راستت بويت.  
نه مانه هه مووی قسه ي موفت و به لاشه. من تاقه تي هه رچيو په رچي و  
كچه تيوي نه ملاو لام نييه. مه گه كچ قاته بگينه كچه لوريكي بي  
سهر وپاي كه س نه ناسي. نه سفه هاني بي باوك و دايك.

- له قسانه گه رې. كار مه ده دستمانه وه؛ دنيا گوراوه بيروپاي  
سهرده مي ني مه له م روژدها نه گونجاوه و نه شياو.

تا نه و ده مه فه لامه رز گوڼگرې شه رېه دهنوكي دايك و باوكي بوو  
روو به دايكي وتي:

- دايه گيان! من ژن بو خوم دينم. ژنيكيش دينم حزي لي بكه م.  
سا كچي گاوانيك بيت يا كچي نه ميرې روژه لات، بو من يه كن.



زۆرىشىم لا ناخۆشە وا نىگەرانى ئەم بەزمەى. ئەو بەزانە ژنىك نايەنم  
پەزەمەندى جەنابتى لەسەر نەبىت. ئەمەيانت بەدلە. ھەستا چووہ لای  
دايکىيەوہ دەستى ماچ کرد و وتى:

- بەدلته. وا نا؟

دايکى پەرورەدەى رەسم و پەرۋالى بنەمالە ئرستۆكراتىيەكان و  
شىۋەى زىندەگى و رەوشى گەورە مالان بوو. ۋەك پەيكەرىكى بەردىن  
بىدەنگ ۋەلامى نەدايەوہ و ھەتاوہكو بەچاويش سوپاسى دەست  
ماچکردنەكەى لى نەکرد.

ئەمىر ۋەلامى دايەوہ:

- نا، بەدلى نىيە. قەسەكانت ئەوہ دەگەيەنەيت كە تۆ جارىك ژن  
ھاوەر نيت و گالته بەعەقلى نىمە دەكەيت و پۆژگار دەگوزەر نىت..

- حاشا قوربان! بەسەرى جەنابت قەسەم ژن ھاوهرم. بەلام  
بەدبەختى من لەوہدايە ئەو كچە لورە بى سەرۋاپايە - ئەلبەتە بەقەسەى  
دايكم - چوہ بەرقاو شووم پىناكات، كە نايكا.

- خەرىكى تۆزى گىژم دەكەى. ئەوى ئاواتەخۋازى كچىك بىت لە  
تۆدا ھەيە، چوار پىنج سالى بەيەكەوہ بوون، يەكتريش باش دەناسن  
ئىدى بۆ شووت پى ناك؟ رەنگە سەرى لە جىگەيەكى ترەوہ گەرم بىت؟

- قوربان ئەوہيان نىيە.

- يانى دەزانى بۆ شووت پى ناك؟

فەلامەرز بى دەنگ بوو. ئەمىريش نەيوست لەوہ زۆرتر بىخاتە  
تەنگەبەريەوہ. ھەرسىكيان بىدەنگ بوون فەلامەرز ھەلسا و وتى:

- دەتوانم مەرەخەس بم؟

ئاسمانی شار بۆنی به هاری دهدا.. خه لکه که کهم کهم دهچوونه پیری نه ورۆزه وه، زهوی هاتبووه هه ناسه کیشان سهعات و نیویکی مابوو بۆ ژوانی. به چاکی زانی سه ریک له نووسینگه کهی کامه ران خان بدا. که رۆیشته ژووری ئەندازیارانه وه سه لایویکی گهرم و گوری کرد و وه لامیکی سارد و سیری وهرگرت و هیچی نهوت. دهیزانی ساردی و رقه به ریه که له چی سه رچاوه یه که وه هه لده قوڵیت. له فرههنگی ئەواندا هاتوچۆی دهریار و هه لسوکه وت له گه ل دهریارانا به خه ونیکی ئەفسووناوی دهرانن و لی هاتوویی ئەو له و ئاره زوویه وهدووری خستوون و سه رکه وتنه که شی به ریکه وت و دهستی تهقدیر دهرانن؛ ئەگینا کوره قوتابییه کی شارستانی ئەگه ر ریکه وت نه بیت چۆن به په نجه مۆزی چه ندین ئەندازیارای بیانی و خو مالی له ئاوا تا قیکردنه وه یه کی هونه ریدا زال ده بیت به سه ر ئەو هه موو ناوه ناسراوانه؟! بیستبووی که وتو بوویان «کوره که چه له بازی به سه ره وه نیشته وه».

ژۆری نه کیشا سکر تیره کهی کامه ران خان هات به دوایدا و وتی:

- فه رموو. کامه ران خان چاوه پروانته. موه هندس وه دوای که وت به ره و لای موه هندس کامه ران. هه ر له ژوور وهده ر هاتن موه هندس فولادی تا ئەو حه له خووی به خه ت کیشانه وه خه ریک کردبوو، خه ته که ش و پینووسی به تووره بییه وه توور دایه لاوه و دای به سه ر سنگی خویدا و وتی:

- فولادی! مه رگته. بنوا ره به خه ت و دهستی تهقدیر چی به سه ر هینایت. کورده لادییه کی وا زال بیت به سه رتا. تف له م رۆزه ره شه ی تیا دای فولادی!

يەككىك لە ئەندازىياران لەبەر خۆيەوہ وتى:

- ئاغاي فولادى! بەخت مەختى چىتە؟ كابران ئەورۇ لەناو تەواوى  
چاوساقانى ميعمارى ولاندا ناو ھەر ناوى ئەوہ. رەنگە منىش وەك تۆ  
شاكامى پى بىبەم؛ بەلام ئەمە ئەوہ ناگەيەنيت كە ئەو كورپە بۆ خۆى  
نەبىت و شايستەى ئەو سەركەوتنە نەبوويت. تەواوى شىكل و  
شەمايلىكى ميعمارى تايبەتمەندى لە كارەكەيدا بەكار بردبوو. كابران  
لە خورپا بەسەر ئىمەدا سەرنەكەوتوہ. بەختى چى و تىرى كەرى چى؟  
- دە وسبە وس. تۆيش نازانى چۆن كەللە شەكەر دەشكىنيت. دەلئىم  
بەختى ھىنا، يانى بەختى ھىنا.

- ئەى من و تۆ بۆ ئەو بەختەمان نەھىنا. وەك ئەو بەشدار نەبووين؟  
وەك ئەو خۆمان ماندوو نەكرد؟ تۆ بۆ ئەو ناسەلئىنيت ئەو پىرۇژيەى  
ئەو پرووى كرد لەگەل ھى ئىمەدا زەوى تا ئاسمان جياواز بوو. ئەوہندە  
لە دەرونتا لوولى مەدە.

- وتم وسبە و ژاوە ژاو. بۆ ناچى برۆيت ببى بەشاگردى؟  
- بەمن قايل نىيە. رەنگە دان بەجەنابتا بنا. ئازاكە تا لە نووسىنگە  
نەپۆيشتووتە دەروہ بەرەو دەربار برۆ دەست بەدامىنى بە..  
- نەمزانىوہ ئەوہندە بى تام و خويى.  
- وەللا خو من زەمانىكە دەزانم تۆ وەك دەھۆلئىكى دەنگ گەورەى  
ناو خالى وايت. شتىكە دەنگم نەكردوہ.

- جا فەرموو دەى! ئەمە گورز و ئەويشە مەيدان.  
- برادر دەلئىم تۆ كابرانەكى دەستەپاچە و گرینۆك و گەوجىشى،  
باوہرناكەى. بۆچى ئىمە لە زۆرخانەداين يا چالەمەيدان؟  
- ھەركاميانت لا چاكە ئامادەيم؛ زۆرخانە. يا چالەمەيدان؟

– وه لآمی پیاوی گهوج بیدهنگییه؛ به لآم دهبی ئه وه بزائیت سه د  
سالی دیش ناگهسته فه لامه رز. ئه وه سه د سالی به دووههفته بری. ئه وه  
توانیی من و تو نه مانتوانی. جا بۆ خۆت له سکی خۆتا بایده و لوهلی  
ده و ببۆلینه. سه دان ئه ندازیاری میعماری هیچ تیا به سه ر نه بووی  
وهک تو له م ولاته دا به دوا ی نانا ویل و سه رگه ردانه، برۆ ناییک بخۆ و  
ناییک بکه ساقه سه ری موهه ندس کامه ران.

– ده ته وی چی بلئی؟

– هه ر ئه وانهی وا وتم. بۆ دوا جاریش رایده گه یه نم جاریکی دی به من  
نه لئی وسبه. تیگه یشتی؟

فه لامه رز دووباره هاته وه ژوو ر دو لآبه که ی ئه وسای خۆی کرده وه و  
چه ند کاغه زیکی ده ره ئنا و روو به دانیشتون وتی:

– برادرینه به دوعا!

له نووسینگه وه ده ره ات و به ره و پانسیۆنه که ی یاسه مین وه ری  
که وت. دووسۆ رۆژیک ده بوو فه لامه رز سه ری له کارگای ده ربار  
نه دا بوو. با وه ک لی لی ئاگاداری چۆنیه تی کاروباری کارگه که بوو،  
خۆی پیرانه گیرا و ته لیفۆنی بۆ کامه ران کرد بوو که فه لامه رز په یوه ندی  
له گه لآ بکا. هه م فه لامه رز و هه م یاسه مین به دوا پرۆژه ی کۆلیژه وه  
سه خت گرفتار بوون؛ ماندوو یییان لیده باری. فه لامه رز ده سستی  
به زهنگی پانسیۆندا نا، یاسه مین له ده رگا وه ده ره ات. بی هیچ سه لآو و  
قسه و باسێک ده رگای ماشینی کرده وه و سوار بوو. ماته مییه کی  
سامناک هه ردووکیانی داگرته وه هه ردووکیان بی دنگ کپ و زاق  
زاقێک ده یاننواریه ده ره وه ی ماشینه که دا.

له پر فه لامه رز وتی:

- وەرە كچى باش بە . با ئەم بەزمە بېرىنەوہ ئىتر پېتوہ نەماوہ .
- كام بەزم؟ مەگەر شتېكى تازە پرووى داوہ؟
- لىگەرئى لە تازە و كۆن . شووم پى دەكەى يا نا؟
- ياسەمىن ئاورپىكى سەرسامانەى لە فەلامەرز داىەوہ و وتى:
- ئىمە لەم پرووہوہ زۆر دواووين، دووتايىشمان بەم جوړە ژيانە رازى بووين چىيە دووبارە ئەم باسەت لا تازە بووہتەوہ، خەوت دىوہ؟
- ياسى گيان! گوئى لە قسەكانم بگرە، ئەم ھەويړە ئاوى زۆر دەبا .
- پير دەبين و ھەر واىە . ھەزاران ژن و مېرد ھەن شەو و پوژيان تەرخان كرددوہ بو ملمان و تىكوۆشان و ژيانى تايبەتايانئىش دەگوزەريئىن و مال و مندالئىشيان دەبەن بەرپىگەوہ . ئىمەش وەك ئەو ھەزاران ژن و مېردە لە ژيان و ملماندا بەردەوام دەبين ئەگەر بەراستى يەكترمان خوۆش بوئت؟
- ياسەمىن بەتوورەبوونەوہ وتى:
- ئاوام لەگەلا برۆى دادبەزم؛ تو "ئەگەر" دەخەيتە خوۆشەويستىمانەوہ . من لە خوۆشەويستىمدا راستم . نازانم بو تو ئەگەر بەم شىوہيە ھەلى سەنگىنى و كيشانەى كەى؟
- من چارەبەكى دى وەدى ناكەم . يا دەبى بوينە ژن و مېرد يا كاروبارى دەربار بەجى دەھيئلم . ئەمە دوا برپارمە .
- تو دەلىئى لئت قەوماوہ؟ ژن و مېردى من و تو چ پەيوەندىبەكى بەكاروبارى دەربارەوہ ھەيە؟
- دەلىم ھەيەتى .
- ئاخر چوون؟
- دەلىم ھەيەتى يانى ھەيەتى .

– چۆن و مۆنى ناويت شووم پئىدهكهى يا نا؟

– هه ره شه م لى ده كه ئى؟

– گالته ناكه م؛ ده يكه ئى؟

– نه، نايكه م.

– ته واو، ئيتر له م رووه وه له گه لئا نادووم. وهك وتم له كاروبارى  
دهر بار خۆم ده كي شمه وه. ئەمەشم بۆ برادهران نووسيوه، ته واوى  
ئازاره كانم تيدا روون كردۆته وه. ده ستى به گيرفانيدا كرد و نامه يه كى  
وه دهره ئينا و داى به ده ستى ياسه مينه وه و وتى:

– ئەوه سا هه موو شت يكم تيا نووسيوه. بۆ خو ئيش له ميژا

بيخوينه وه.

– ئەمانه هه مووى سه رچاوا! پيم نالئى ژن و مي ردى من و تو چ

جوړه په يو هه نديكى به كاروبارى دهر باره وه هه يه، بۆچ ئەم دوولايه نه

جياوازه ت به يه كه وه په رچ داوه ته وه؟

– من نه م داوه؛ به لام به وردى به يه كه وه په رچيان خواردووه؛ يانى

ژيانى تايبه تيمان له گه ل كاروبارى سياسى و هه ردوو كماندا ئالون

به يه كدا و رۆژ به رۆژيش تيكه لاوتر ده بن. ئەگه ر به ژن و مي ردى بين

به ئاسانى به سه ر گرفتاريه كانماندا سه ر ده كه وين. ئەگه ر هه رواش

خۆمان بده ينه ده ستى رۆژگار وه رۆژ به رۆژ دهر و په نجه ره ي گرفتارى

و رووداوى سه ير سه يرمان لى ده كرئته وه. بۆ ئەمه ناسه لينت؟ خو تو

ناوى لىلى خانمت بيستووه؟

– نا بيستوومه.

– ته واوى كاروبارى پرۆژه كه ئى لاي من، هه ر ته واوى له ژير

چاوديرى و سه ره رشتى ئەودايه. ئەويش به وردى خه يالى پيداوم و

دەرگای راز و نیازی لەگەڵما کردووەتەو. هەتاووەکو موهەندیس کامەرانیش هانی ئەووم دەدا و تەوژمیکی پەنھانی خستوووەتە سەرم و هەستی پێدەکەم. ئەو تەنھا بێر لە بەرژووەندی خۆی دەکاتەو، دەرەستی هەزارانی وەک من نییە. یەشتا دەلێی پەيوەندی لە نیوانا نییە؟

دەیسانەو بە بێ دەنگی لە نیو ماشینەکەدا بآلی راکیشا. یاسەمین لەناو ژانتا دەستیەکەى پارچەیک دەستمال کاغەزی دەرھێنا و چاوی سەری، بە دەم فرمیسک پزانیکی ئارامووە ژمیراو لەسەر خۆی وتی:

- وا نەزانی بەتەمای ئاوا بەدەبەختییەک نەبووم. لە پزۆی یەکەمەو ئەو ترسەم لى نیشتبوو، دووچار و گرفتاری ئافرەتیکی هەوەس پانی ئەو بنارەبیت. دیارە ترسەکەم لە خۆرا نەبوو، ئەوەسا بەدی هات. ئەم بەدەبەختیی و نابەرانبەرییەش دەخەمە سەر سەرگوزەشتەى پى لە ناسۆرى و لات و خەلک و خۆم وەک هەزاران بۆنەهاتی تر.

- یاسی گیان! وەرە ژیرانە تیفکریە و وردەکارانە با لە خۆمان بدوین و ئەووەندە سەختی لى مەنوو. فرە فرە زۆر نایەلین مندالمان بێت.

- نا فەلامەرز! نا. تۆ باش مەسەلەکە هەڵناسەنگینیت. لە بیری خۆتی دەبەیتەو. ئیمە تیکرا بەسەر گرپکانەوین؛ هەر سات رەنگە بتەقیتەو. ئەو حەلە بەرگەى هیچ تەوژم و بیگرە و بەردەیک ناگرین و دەبینە هۆی دووچاری خەلک و گرفتاری هاوێلانمان. ئیمە لە ئاوا هەل و مەرجیکدا پەواپە بەو شیوہ بیرکەینەو؟

– يانی بهم حيسابه ئهوى مال و منداآدار بيت، كه لكى هيچيان پتوه نيبه و دهبنه هوى دهردهسهرى خه لكى و سبهى ميلله تيك پتوه ددهن وا نا؟

– من دهر بارهى خوّم دهدويم؛ تا سه لت و قولت بم، نازاتر و به ئيمانترم و بار سووك تر نه تيبستووه و تراوه «كه ركول و بار سووك».

– بيستبووم لوړ كه لله رهن، نه مده زانى بهم نه ندازه لاسار بن.

– بوچى ئه مه نيو دهنه لاسارى؟

– ئه لى چى ناونه م؟ هه رچيشى ناونه ين بى سووده تا وه لامى برادرانمان پى نه گا. ئه وان هه رچيان وت ئه نجامى ددهين.

– راي منت دهوى؟

– يانى چى؟ بى تو مه گهر ده كريت؟

ئه وان ئه و په يوه نده به هه ليكى زيړين داده ين و به دل و داو هانت ددهن له به رده و اميدا.

– ئه لى ژيانى تايبه تى ئيمه چى؟

– ئه وه يان هينده به لاوه گرنه نيبه. ده بين خه لكى زورى ئه م ولاته له ريگاي ئامانچ و ئارمانى ميلله تدا روژانه دهبه قوربانى.

ژيانى تايبه تى ئيمه تووشى گرفتاريه كى قوناغى بيت بو به رژه و ندى تيكرايى به شياوى دهرانن؛ بيگومان هانى ئه وه ت ددهن و به مللانيه كى تيكراي دهرانن.

– تو يش وا تيده فكريه يت.

– تو راستت دهوى؟

– خو گالته ناكم.

– من نهك تنه ها عشق و ژيانى تايبه تيم به لكو ناماده لى



خۇبەختكر دنىشم. خراوم لى تىنەگەى، لەم دونىادا تەنھا شتىك لە تۆ زياتر خۆشم دەوى ۋلاتەكەمە و بەس ئەگىنا تەواوى فكر و زكر و تەواجودم لە تۆدا تەواوتەوہ. ئىستا دەبى پەى بەگروگلىپەى دەروونم ببەى كە چۆن بەئارامى دەسووتىم.

فەلامەرز دەستى ياسەمىنى گرت و دووسى جار ماچى كرد. پرى قورگى بووبوو لە گرينا لەسەرخۆ وتى:

- لىگەرى، با چاوەروانى وەلامى برادەران بىن.

گەشىتبونە نىكەى رستورانى چاتانوكا.. لە گۆشەيەكدا ماشىنەكەيان راگرت و فەلامەرز وتى:

- تۆزىك سەور كە با بەم شىوہ نەپۆينە ژورەوہ. دووتامان دەلىى كۆسمان كەوتووہ. ئەگەر چى ساردىشە، با تۆزىك لەو باخچەى رويەپرووہدا پىاسەيەك كەين تا دىينەوہ سەرخۆمان. موافىقى؟

- خۆ خەرىك بووم من ئەوہ بلىم. بەسەر ئەم ھەموو گرفتارىيەدا دەبىنى چەندە ناخ و دەروونمان لەيەكەوہ نىكە و تىكەلاوہ.. خۆ دەبى ھەر واش بىن. خراو تۆقىاوم ترسى تۆ لە دەستدان تووشى ئاشوفتەگىيەكى پىر لە دلەلەرزەى كردووم. بەتايبەت لەم دواوايەدا ئىتر پەرىشانى بووم. دەترسم لە دەستت دەم.

تا ئەو دەمە شان بەشان دەپۆيشتن بەرىگەوہ. فەلامەرز دەستى ياسەمىنى گرت و نەرم وشاردى. ياسەمىن سەرى نووساندى شانىيەوہ. دەم دەم فەلامەرز سەرى لە روخسارى نىك دەكردەوہ ھەلمى ھەناسەيان تىكەلاو دەبوو كە گەرمى ھەناسەى فەلامەرز دەيدا لە روخسارى ياسى دەيوت:

- دەى توخوا دەى. با ھەناسەكەت ھەلمژم و بۆ تاويك تەواوى

گرفتاری خۆم و دهوروبه‌رم له بیرباته‌وه. گه‌یشتبوونه لای کۆمه‌لیک په‌یکه‌ری نیوه‌ته‌نه‌ی شاکانی میژووی ئێران، به‌دوولای پاپلکانه‌یه‌کی سه‌ر به‌ره‌و ژوورا ریز دانرابوون و به‌سه‌ر و ریش و سمیللی با به‌رو سه‌روپرسی ئالۆزی برۆنزییه‌وه زاق زاق ده‌یان نوارییه‌هات و چۆکه‌رانا. یاسه‌مین به‌لای په‌یکه‌ری شاعه‌باسی سه‌فه‌وییه‌وه راوه‌ستا و وتی:

– کابرا به‌خۆیه‌وه رانه‌وه‌ستاوه، هه‌رچی شای چاک و خراوی قوولایی میژووی ئێران هه‌یه هیناویه‌ته هاناوه.

– باشه به‌لای تۆوه ئه‌مه‌یانت له‌سه‌ر کام چین ژمیراوه؟ یاسه‌مین ده‌ستی هینایه سه‌ر سمیلله‌کانی شاعه‌باسدا و وتی:

– ئه‌مه‌یان باوه‌ک توانا و ده‌سه‌لاتی ئێرانی پان و پۆر و به‌ربلاوکرد به‌لام یه‌کیک بووه له‌ خوین ریژه به‌ناوبانگه‌کان؛ هه‌یج زمانیکی نه‌زانویه له‌ زمانی شمشیر زیاتر.

فه‌لامه‌رز ئاوپیکی له‌ کاتژمیره‌که‌ی دایه‌وه و وتی:

– دره‌نگه با بگه‌ریننه‌وه. ئاله‌متاج و ئه‌سفهن‌دیار چاوه‌روانمان کابرایه‌ک دوو سه‌گی سنک کردبوو په‌سی یه‌کیکیان گوریسیک درێژ بوو سه‌گه‌که به‌ره‌و لایان ملی نا. یاسه‌مین له‌ ترسا خۆی له‌ پشتی فه‌لامه‌رز هوه‌شارده‌وه.

خاوه‌ن سه‌گ خورییه سه‌گه‌که و گه‌رایه‌وه. فه‌لامه‌رز ژهن‌دییه بنده‌ستی یاسه‌مینه‌وه و وتی:

– له سه‌گ زۆرت‌ر ده‌ترسی یا ساواک؟

– راستت بویت له هه‌ردووکیان. شتی‌که سه‌گ سه‌گه و ساواکیش سه‌گی هاره.

پلانى رېستورانى چاتانوكا لە دوو بەشى جياوازى بەرز و نزم بېك  
 ھاتبوو بە ھەوارگەي تىپى گەنجانى شارى تاران و خواپىداوانى ھەزار  
 خىزىنى دەولەتداران دەژمىردرا . لە دەرگا چوونە ژورەوھ . چاويكىيان  
 گردا ئەسفەندياريان ھەدى كرد لە سەرىنەوھ دەستى بۆ تەكان دەدان .  
 لە سووچىكەوھە كابرەك ئارام و لەسەرخۆ سەمتوورى لىدەدا .

يەشتا جىگەكەيان گەرم نەبوو بوو فەلامەرز ئاورىكى لە دەورەبەر  
 دايەوھ و وتى:

- كابرە تيا سەركەوتووھ .

ئەسفەنديار تىنەگەيشت مەبەستى لەچىدايە . بۆيە وتى:

- كام كابرە؟

- ئەندازىارى دىكراسىۆنى ئەم جىگەيە . ئەمە يەكەمىن جارمە دىم  
 بۆ ئەپرا بەراستى رەنگ ئامىزىيەكى ھەستاكارانەي ئەنجام داوھ  
 ياسەمىنىش ھاتە جواو:

- بەكاربردنى ئەم جۆرە رەنگانە ئازايى دەويت .

ئەسفەنديار قەسەي ياسەمىنى برى و وتى:

- ديارە ئىوھ كەم ھاتوچۆي ئەم جۆرە شوپىنانە دەكەن؛ ئالەمتاج  
 بەمۆرچىكەوھ وتى:

- كەس ھەك جەنابت شارەزايى تەواوى كون و قوژىنى ئەم شارە  
 بەقور گىراوھ نىيە ، بەتايبەت ئەو جىگانەي بەستەگى بەبەزم و چەقەنە  
 لىدانەوھ بىت .

- ھەم دەستت پىكردەوھ . ھەر نەبىت لە ئىمشەو گەرىخ خۆ دەبىنى  
 ميانمان ھەيە و لە خزمەتى ئەم دوو ئازىزە داين .

– جا چيم وتووه، ستايش له ئاشنايي و ليزانيت دهكهم. خراپم  
وتووه...؟

– مئيرسى خانم! سوپاسى ئەو وردهكارىيهت دهكهم.

ئەسفهنديار ليوانهكهى بهرز كردهوه و وتى:

– بهسه لامهتى.

هەرچواريان تهنكه مژيكيان له ليوانهكانيان دا.

ئەسفهنديار وتى:

– شهرايى سوور له گه‌ل گۆشتى سوورا له زهت به خشه، ئەيراش وهك

من ئاگاداريم چاكترين ئستيكيان ههيه، ئاله م وتى:

– ناليم ئەسفهنديار ئاگادارى هه موو شوينه. شا گه وچه؛ وه ئيلا دهبوا

بيكردبا به وه زيرى گه شت و گوزار. ئەسفهنديار به دهم پيكه نينه وه وتى:

– كى ده لئيت دهيكهم. نازانم مه گهر زورم ليكهن.

كابراي سمتوور ليدهر پارچه يه كى موسيقاي ته واو كرد و

دانىشتوان چه پلهيان بو ليدا.

خۆ ئیوه به ئینتان به من دا ئازار و ئه زیه تی میهران نه دن؟

- جا کی ده لیت ئازار دراوه؟

- چووزانم.. من بوخوم ده لیم. که سیک گرفتاری ئیوه بیت ده شی تووشی ئازار نه یهت؟

- بوچی نا. هه زاران کهس له لایه ن ئیمه وه گیراون و ئازاریشیان پینه گه یشتوه و به پیچه وانه شه وه خیر و به ره که تیش رژاوه ته سه ریانان؛ چونکه به گویمانیان کردوه و هاوکارییان له گه لمانا کردوه و ئیستاش گه لیک له خویمان رازین و هه ست به سه رفه رازی ده که ن. ئه وه ی ده رحه ق به ئیمه بلاوی ده که نه وه، قسه ی خو فرۆشه کانه. ئه وانه ی وا له بنه چه کدا بی وه ته نن شکه نجه و لیدانیک له گۆرا نییه.. مه گه ر ناچار کریین، ئه و تۆمه تانه له فه رهنگی ئیمه وه به دووره.

- ئا راست ده که ی، به گیانی ئه و دایکه سووسه نه کاوییه ت ئازارتان به میرووله ناگا. مه گه ر من نامه ی تکاو ته مه نام نارده دواتانا تا وا به زۆر سوارم بن و ئاوام به سه ر به یین، وانا نامه م نارده بوو؟

- یه شتا هه ر له سه ر مالت ده رۆی؟ ئه وه کۆن بووه سه به ی سک و زا ده که ویته نیاومانه وه و ده بیته خزم له و به زمه گه پری..

- ناسکه م خزمایه تی، چ خزمایه تییه کی به فه رهنگ و سه رده مانه. ئه ری خزم گیان تۆزیک باسی میهرانم بو ناکه ی؟ وه زعی چۆنه؟

هه موو شه ویک سیمفونیای بتهؤفنی بؤ دهخه نه سهر و دهیلاویننه وه؛  
وا نا؟

– راستت دهوی تا بهئه مړۆ ههر له قوئاغی بی دهنگیدایه و یه شتا  
ناچاری شت وتن نه کراوه؛ به لام ئه و وه زعی هه روا بهرده وام نابیت و  
دینه ویزه پیدا و میرزای دهگرن.

– یانی ئیوه نابیین؟

میهرداد وه لامی دایه وه:

– ئه و جوړه سین و جیمان له لیزانی خوی هه یه. ئیمه پراوچین و.  
ئه وان که بابچی.

– بلئ ئیوه سهگی راون و. ئه وانیش قه ساو.

– ژیلا فرمیسک له چاویدا زلهی ده هات. له بهر خویه وه وتی:

– چاوت لییه چیم به سهر میهرانا هانی؟ خویه تۆ ئاگاداری چهنده  
بی تاوانم.

میهرداد به توور ده بوونه وه وه لامی دایه وه:

– هه رامزادهی وا ههر ده بیت له و جوړه جیگانه دا بیت. تۆ له خوړا  
تاوان ده خه یته ئه ستوی خۆت. به پیچه وان هه، هه رچی به سهر تۆدا  
هاتووه ته وای له ئه ستوی ئه وه؛ کابرا پیی وایه شار بی خاوه نه و  
قاره مان بازیمان بؤ دهر دینئ و خوی به جیقارا ده زانیت و گالته  
به توانای ساواک دهکا. ئه گهر خراوکاری نه کردبا ئیمه بؤ یه خه ی  
دهگرین؟ تۆ به ناگری ئه و سووتای نهک ئه و به هی تۆ.

– کام ناگر؟ میهران زهره و زیانی بؤ هیچ گیانله به ریک نه بووه،  
نهک له هوشیاریدا بگره له خه ویشدا.

- دەلېم تۆگەجى، باوهر ناكەى. ئەمانە پرووخىنەرن، پياوكوژن، خراوکارن. ميهەرانى لای تۆيەكچە لەو گەورە خراوکارانە و سەردەستەى رېكخراوہ. ئىمە لەوہ دۇنيان ئەمرۆ بىت يا سبەى دەكەويتە بلبل زمانى و ھەرچى پىيە ھەلى دىنيتەوہ.

- دەزانىت دەنگى لە لايەن منەوہ تۆمار كراوہ؟

- نازانم. دوایی بۆت دەپرسم. سبەى شەو دىم بەدواتا.

- بەناخىرى گيانت دەتەويى بۆ كویم ببهى؟

- بەرپۆه بەرەكەم دەپەويى چاوى پىت كەويى.

- نۆرەى ئەوہ، وا نا؟

- نۆرەى بىت يا نا، ئەگەر بىەويت دەتوانى سوارى منىش بىت.

- جىاوازی نىوان من و تۆ لەوہدايە تۆ لات خۆشە سوارت بىت

منىش رشانەوہم دىت.

- لاوہ بللى، لە كوینەدا دادەبەزى.

- لە شەقامى شارەزادا. نامەويت كەس بمبىنيت. سبەى دەزانن چ

كارەم و كەرى سەر چ ئاخوپىكم.

- كچەتيو! ئاگات لە دەم و زمانت بى. بەتايبەت سبەى شەو

ھوشياربە چى دەللى.

- نەبم چى؟ ئەو لە تۆ بى دايك و باوكتەر و نامەرديشە بى

ئابروويوونە؟ كراوم. ليدانە؟ ليدراوم. بەندکردنە؟ كردووتانە. ئەوى

خۆشم ويستووه.. بۆم بووہ بەخەو.. تازە دەتانەويى ئەدا و ئەتوار

و دەربەھىنم و بکەومە ئای وئوف و ناز و نوکەوہ؟ وات دەويى؟ سبەى

دوولنگى بۆ پرووت دەكەم تا ئەويش وەك ئىوہى بى باوك و دايك

ئارەزووى خۆى بشكىنيت و تەواو.

– لهیرهدا دادهبەزی...!!

ژایلا دەرگای ماشینی کردوه و له ماشینی دابەزی و کەوتە ری. لهو چوارپانی شارپەزا و پەهلەوی تێپەری و ھەروا ھەنگاوی دەنا بەرەو کۆلیژەکە. بیری له بەسەرھاتی خۆی دەکردوه، بەتایبەت قسەکەمی میھردادی وەبیرھاتەوہ کە وتبووی «زۆر له کچانی کۆلیژەکەت وەک تۆ کچینیان له دەست داوه و ئاو له ئاویش تەکانی نەخواردوه. کۆ دەلیت شەرەف لەناو گەلایە؟».

ئینجا خۆی دەدواند: رەنگە زۆر کەس وەک من کچینی له دەست دابیت؛ بەلام کەس وەک منی بەسەردا نەھاتووہ نە پێگەمی پێشم ھەیە نە پاش، خراو و ھەگیریان ھیناوم.. مەگەر خوا ھەر خۆی بگاتە فریاما. بەدبەختییەکەم لەوھدایە ناتوانم دەردی دلم بدرکینم. ئەوانەمی خوشیانم دەوی، پەریان ئیدەگرم، تاعوون لیدراوم وا نەکەم تووشیان دەکەم.. خوایە پەنام بەتۆ!.

گەیشتبووہ ھەسار و تەلبەنی زانکۆ.. دەنگی بژی و برووخی له دوورھوہ دەبیسرا. پۆلیسی تێلابەدەست له بەر دەرگای سەرھکی زانکۆدا تۆپەلیان کردبوو. بەرگریان له ھورووشی قوتابییان دەکرد بەرھو شەقام. جنێودان و بەردھاویشتن له دوولاوہ دەبیسرا و دەبیزا. له دەرگای سەرھکی زانکۆ رۆیشتە ژوورھوہ، لەبەر خۆیەوہ وتی:

– شەرەف لەناو گەلایە، یا له بیر و تێرامان و کار و کردوہدایە؟ ئەگەر لەناو گەلایە بیت ھیچیان بۆ نەھتێلامتەوہ. رەنگە ھەرگیزیش بەدەستی نەھینمەوہ. بەھەرھال ژایلا! تووش ھاتوویت، ئەگەرچی وتراوہ بەزۆر گایین بەحیز نابیت، لەم رووانوہ قسە ھەزارە و یەکیک بەکارە. من سکیان پێکردم، بۆشیان دەرھینام. وا وەک قەحچپەیک



دەمدەن بەم و دەمىن بۆ ئەو. ئازىزىن كەسىشم لە ژىر چاوى ساواكدايە. ئەتۆ نەختىك بەوردى بىرى لىكەو، بەردەوامى لە ئاوا بۆگەنكارىيەكدا ناو دەنەى چى؟ ھەناسەكەيشان؟ ترس لە بى ئاورووى؟ ئاوروو تەكتىت. شتىك نىيە لە بازارا بىكرىت. ئەمپۆ بى يا سبەى بۆنى كارەساتى من دەگاتە كەپووى خەلكى دەم بەدەم دەكرىت. ئەو ھەلەيە چەقۆ بى رەحمانە دەخرىتە برىنم بەلای جانەوهرىكى ھەك مېھردادەو شەرەف لەناوگەلدا نىيە و ئەگەر لەناوگەلشدا بىت ھەركەسىك بەجۆرىك لە دەستى داو.

ژىلا! تۆ كارت بەخەلكەو چىيە؟ ئايا بۆ خۆت دەتوانى شەرەفى لە دەست چووت و دەست بەپىنئەو؟ ھەر نەبىت نىو، نەختىكى. كورە ھەولدان بۆ بەدەست ھىنانەو شەرەف، بۆ خۆى كۆلىك شەرەفە. ژىلا ھەناسەيەكى ھەلكىشا و تىشىكى ئومىد كەوتە قوربىنى تارىكىي دىئەو. ئا، دەكۆشم؛ ھەولى خۆم دەدەم بە ھەر بايى و نرخىك بىت تەقالاى خۆمى لىدەكەم.

ژىلا كپ و غەماوى لە گۆشەيەكى كافەترياي كۆلژدا لىنى دانىشتبوو. لەپىرەكىك لە پشتەو ھەردووچاوى گرت. چاوگرەكە بى دەنگ راوھستا ژىلا دەستى خشانە سەر دەستى چاوگرا. بەئارامى وتى:

- دەشىت ئەم دەست و پەنجە نەرم و نۆلە پر لە موھەببەتە نەناسمەو؟ ياسى گيان بەقوربانىت بم! پىش مەرگت بم! ھەلسا و يەكتريان لە ئامپز گرت و چەندىن جار يەكتريان ماچكرد. ژىلا خۆى پىرانەگىرا و داى لە پىمەى گريان. ياسەمىن دووبارە باوشى پيا كردهو ھەك دايكىكى مېھربان سەرو زولفى وشاردە سنگى خۆيەو. بەو دەستەكەشى نەرم دەيدا بەپشتىدا و دەبوو قوربان و سەدەقەى.

سهرئه نجام له يهك بوونه وه و له تهنشت يه كه وه دانشتن و ياسه مين كورسيه كه ي له ژيلا نزيك كرده وه و وتي:

- من دهرانم شتيكت لي قهوماوه. چييه نازانم. بوچي بهم خوشكي خوته ي ناليي؟ نه گهر وا په روشيي گردني ميهراني، ديوار نيبه دهر و په نجه ره ي لي نه كرتيه وه. نه ختيك باوهر به خو بوون و سه ور و تامول. بهر خي نير بو سه برينه. نه وهنده دهسته موي په ژاره و بيدره تاني مه به. سه رتاسه ري ژيان مملانه؛ نه گهر شتيكي ديبه، ههر پيم بلي رهنه بتوانم يارمه تيت بدهم.

ژيلا نارام و بيدنگ دلوپ دلوپ فرميسكي دهر ژاند و له دلي خويدا دهبوت:

- دهر دي من بي دهرمانه. غه مي من بي پايانه. مه گهر مهرگ فريام كه وي. نه گينا هه موو شتم دوړاندووه. ياسه مينيش په يتا په يتا دهبوت:

- ژيلا! ژيلاي نازيز! ده شتيكم پي بلي.

ئاخري ژيلا هاته قسه:

- باوهر بكه شتيكي وام لي نه قهوماوه. تهنه نه وه نه بيت نه ختيك نه خو شم. نه وسا له هاتوچوي دكتورا ماندوو بووم. دكتور ده ليت تووشي نه خو شتي كپي و دلهوره هاتوويت كو ليك دهرماني بو نووسيوم. ژيلا كه ده دوا ده كو شا چاو نه برپته ناوچاواني ياسه مين چاوي ناارامي پر له دوولتي به چواردهورا ده سووراند، ئيتر خو ي پيړانه گيرا و ژانتا ده ستيه كه ي هه لگرت و وتي:

- ياسي گيان! من دهر پوم. چا كتر وايه له م ناوه دوور كه ومه وه. له دونيا يه ك گيژي و سه رساميدا ياسه ميني به جي پيلا. ياسه مين واق و

ورماو ھەروا سەھىرى چوونە دەرەھەى ژىلاى دەکرد... دوولەپى  
بەيەكدادا و لەسەرخۆ وتى:

- بى چارە ژىلا.. خۆمە خراوى بەسەردا ھاتووہ.

ياسى و فەلامەرز ژوانيان ھەبوو. ياسەمىن لە مېژدا گەيشتبووہ  
چىگا لە کاتى رۆيشتنە دەرەھەى ژىلادا لە دەرەھە لەگەڵ فەلامەرزدا  
رۈوبەرۈو بوويەوہ. فەلامەرز دەستى برد تا دەستى بگريت ژىلا دەستى  
کيشايەوہ بەھەرا دوورکەوتەوہ.. فەلامەرزىش سەرسامانە تىي  
دەنوارى، بى ئەوہى بگاتە ھىچ، ھەروا لە رەفتارى ژىلا بىرى  
دەکردەوہ کە بۆ وا رەفتارىكى لەگەڵ بکا. ئارام و لە سەرخۆ رۆيشتە  
کافەترياوہ و لە بندەستى ياسەمىن دانىشت. کە لە ياسەمىن  
وردبوويەوہ نوارى ھەردووچاوى تەرى فرميسکە.

- نالى چى بووہ؟ ھەرچى بووہ، با منىش بيزانم.

- ژىلا لەيرا بوو.. خراوى بەسەر ھاتووہ گەلێک پەريشانم ھاتە  
بەرچاوا.

- ئا منىش ديم. ھەرچى ويستم. بەدمەوہ رانەوہستا. لەوہ دانيام  
تووشى نەخۆشيبەھەى خراوا ھاتووہ. با بەرەلای نەكەين و برۆينە  
دەمىوہ.

- زۆرم دواند و ھىچى نەدرکاند تەنھا ئەوہ نەبیت کە دکتۆر پىي  
وتووہ تووشى نەخۆشيبەھەى كىي ھاتووہ.

- نەخۆشيبەھەى كىي زوگوزەرە و چاك دەبیتەوہ؛ بەلام لام وايە بۆ  
گرتنى مېھران واى بەسەر ھاتبیت يا چوزانم رەنگە لە كيشە و  
گرفتارىدا بىت.

- ئەمانە ھەمووى بەجىگەى خۆى، ئەوى سرنجمى راکيشاوہ پەر

گرتن و لاتهراسکه بهستنه که یه تی. ده بیینی چون په رمان لیده گریته؟  
ههستت پی نه کردوه؟

- با تۆزیک له مه و بهر وا دهستی له نیو دهستم وده ره هینا هه رباش  
بوو جنیوی پی نه دام. خو ئیوه هیچتان نه چووته نیوان.

- گرفتاری ئه و من و تۆ نییه؛ لام وایه تووشی کۆمه لیک گرفتاری  
هات بیت و ههست به بی پشت و په نایش بکا. ئه وسا ورد و هه راشی بو  
ده گیزامه وه. ئه ری تۆ ههست به دوو که ل ده که ی. یا من گریاوم.

- هه ردوو کیانه. که هاتم کۆماندۆی پۆلیس دهوری زانکۆی دابوو  
رهنگه گولله ی دوو که لیبیان ته قانددیتته وه.

- نازانم بو و بهم خه لکه ده که ن. باوهر بکه چاره و بار ده که و مه  
باوهر پیکه وه خو م بکه م به بۆم بایه ک له نیوان چهند ناسراوییه کیاندا  
بته قینمه وه.

- بو خاتری خوا ئه وه نه که ی. ئه ی من چی بکه م؟ بو کوئی برۆم؟ خو  
منیش به دواتا خو م ده ته قینمه وه

- کوری قۆز! تۆ نایکه ی. ئه وه نییه گه رمی گه رمی له گه ل لیلی  
خانمی ده ربار نیشنا و عشق عشقی نه ده که ن.

- خنجه رم لیده ده ی؟

- به سه نامهر د! ریگای چه ندین سالت به مانگیک بریوه. هه مووی  
مه خه. سه ره هه وهس بازی عولیا موخه ده ره ی به ناوبانگ لیلی خانم.

- وا نازانی له م روانه وه زۆر دوابین؟ با وه ک براده ران ناچار یان  
کردووم، ئه وی به لای منه وه گرنگه رای تۆیه و به س. لیگه ری با ئه م  
به ده ختییه مان کۆتایی پی به یین و بو ی ده رچین.

- بو کوئی ده رچین؟

- ھا ئەۋەندەي نەماۋە دووسبەي بەلگەنامەي خۆمانى لى  
 ۋەردەگرين و دەستى يەكتر دەگرين و لەم ۋلاتە ۋەدەردەچين و خۆمان  
 دەگەيەننە ئەۋ ئەۋروپايە و لەۋپرا دەگيرسىيەنەۋە و لەگەل برادەرانى  
 «فیدراسیۆن» دا دەست بەکار و ئەۋى لە توانامانا ھەبیت دژ بەدەۋلەت  
 و دەسلەتتى ھەمە رەزاشا دەیکەين. لاسارى مەكە و ورکى مندالانە  
 مەگرە با برۆين.. دوايى پەشيمان دەبیتەۋە.

- فەلامەرز تۆ دەزانى من چەندە رۆک و راستم. ئەۋەشم لا پروونە تۆ  
 چەندە منت لا ئازيزە؛ بەلام دەمەۋیت ئەۋەش بزانى برادەران منيان  
 ناچار نەکردۋە پەيوەنديمان بەم شپوۋە بېت. ئەۋان لەم پروۋەۋە ئازادى  
 ئازادىيان کردم، من بۆ خۆم ئەۋانم ھان دا تا تەۋژمت بەيئەنە سەر و  
 لە کاروبارى دىيار نزيك بوونەۋەت لە لىلى بەردەۋام و پەيوەندىيەكەت  
 بتەۋتر و بەسوودتر كەي. ئەگەرچى لەم پروۋەۋە دەسوۋتيم و  
 دەسـازيەم، ئەۋى بەمن بکرى بۆ ھەروژان و زەرەر و زيان  
 بەشاهەنشاهی دەیکەم. كە دەيھتيمە بەرچاۋى خۆم لە باۋشى لىلى  
 داي، دەگەمە سنوورى دل ۋەستان و ھستىريا. ئەما چى بکەم من لە  
 نوپژ و ستايشى خۆما لە پەرستگا و بارەگای ۋلاتەكەمدا بەردەۋام،  
 ليم گەرى با ئەۋى دەيتوانم بيكەم بۆ ئەم ۋلاتە داماۋە.

- ھەرچيت لا خۆشە بيكە.. دەبوا تۆزىكىش لەۋ نيوەكەيشى بىرت  
 کردبا، كە منم. بەھەرھال لەۋى دلنيام پەيوەندى نيوان من و تۆ  
 ئاسايى نابى و سەرئەنجاميشى تراژىديايە.

- بۆچى بەتەمای لە كۆر و كۆمەلى ياراندا بيت و زەرەر و زيانيش  
 نەبىنى؟

- وا تىنافكرىمە؛ بەلام نارۆمە ئەۋ باۋەرەيشەۋە كە ژن و مېردى  
 من و تۆ ھىچ زەرەر و زيانىك لە بارودۆخى مملان بدا.

- ئۆھۆ ھەم بىرتەوھ سەر مەسەلەكە. ديارە لە بنى دلتا گومانىت لە  
خۆشەويستىيى منە؛ وەك بارەھا وتوومە لەم جىھانەدا لە تۆ  
خۆشەويستىترم تەنھا ولاتەكەمە و بەس. جا بۆ ئەوھى پىتت بەسەلنىم  
لەش و رۆحم لە رىگەتايە، ھەر ئەمشەو ئەوھى كچىكى رۆژھەلاتى و  
موسلمان شانازى پىوھ دەكا، ئەمشەو دەيخەمە بەردەستت. گەوھەرى  
كچىنىم بەئەوپەرى باوهر و دلنيايىيەوھ لە رىگەتايە و تادەشمىنىم  
چاوھروانى ئەو رۆژھى دەبم بەتەواوى بووم بەھاوسەرت؛ ئەمەت قبولە؟
- بۆچى ئەوھندەم بەگىل دەزانى كە نەزانم چەندى منت خۆش  
دەوئى؟ يا دەمەوئى ئەندازەى خۆشەويستىت بەخەمە تاي  
تەرازووكتىشانەوھ؟ ديارە لەزەت لە نەشتەركارىم دەبەى؟  
ياسەمىن دەستى فەلامەرزى گرت و ماچى كرد و وتى:  
ھەلسە با برۆينە دەرەوھ. ھەستە گەشتىكى شەمرانىم پى بدە تا  
ھەواو ھەناسەيەك تازەكەمەوھ، خەرىكم دەخنىكم.
- لات خۆشە برۆيت بۆ ئەپارتمانەكەم؟  
– كە ئاوا! ئەپارتمانت گرتووھ و رازندووويشتەتەوھ و منىش پىي  
نازانم، وامان وت؟
- راستى ويستم بىكەمە ھەوالىكى كوت و پىرانە؛ دىيى يا نا؟  
– دىم تەنھا بۆ بىنىنى و بەس.  
– ئەى تاويك لەمەوېەر چىت وت؟  
– بۆچى پىتت وايە لىي پەشىمانم. لات خۆشە و پىتت باشە بىكەى  
فەرموو. ھەر بەلا دوور بىتت، بۆ تۆم يا بۆ مەرگ.  
– توخوا لە وشەى مەرگ دووركەوھ، لىگەرىي باپروين.

چییه ئەمشه و ته‌واوی ئەستیره‌کانی ئاسمان به‌سه‌ر شاری تاران‌ه‌وه کۆمه‌لیان کردووه؟ دوور و نزیکیان وه‌ک یه‌ک ده‌دره‌وشینه‌وه، ئاسمان له مه‌خمه‌لیکی جریوه‌دار ده‌چیت. مانگ یه‌شتا هه‌ل نه‌هاتوه، میهرداد رۆژیکی سه‌خت و دژواری به‌سه‌ر بردبوو ئالۆز و ئاشوفته‌بیر شه‌ری له‌گه‌ل لووتی خۆیدا ده‌کرد. هه‌رچی بی‌ری ده‌کرده‌وه نه‌ده‌گه‌یشته‌ وه‌لام و هۆی په‌ریشان حالی و دودلی و بی‌تاقه‌تییه‌که‌ی. ئارام و له‌سه‌رخۆ ماشینی لیده‌خوری. رادیوی ماشینی کوژانه‌وه، شریتی خسته‌ سه‌ر، تاویک گوپی گرت و جنیویکی دا و ئەویشی بیده‌نگ کرد. پاسکیل سواریک له ماشینه‌که‌ی نزیک بوویه‌وه. کوتوپر پای به‌بریک دانا و له په‌نجه‌ره‌ی ده‌رگاوه سه‌ری وه‌ده‌ره‌ینا و یه‌ک ژاژور جنیوی به‌ده‌ماهات. پاسکیل سوار به‌حال لای لی کرده‌وه، دووباره رادیۆکه‌ی داگیرساند و به‌توور په‌بوونه‌وه کوژاندییه‌وه.

ماشینی ئارامتر کرده‌وه و له‌که‌ناری شه‌قامدا راپگرت و ده‌رگای ماشینی کرده‌وه. ژیلا سواربوو. هه‌رکه له‌ناو کورسی پێشه‌وه‌دا دانیشت و دانه‌نیشته‌ به‌مه‌یهردادی وت:

– چۆنی؟

میهرداد ئاورپیکی گیلانه‌ی لی دایه‌وه و سه‌رسامانه‌ وتی:

– له‌گه‌ل منت بوو؟

- بۆچی كەسكى دى لەم ماشينەدا ھەيە؟
- نا، بەلام لام سەيرە! تۆ بەمن بلىي چۆنى؟
- لات وايە لە باخچەي وەحش و جانەوەراندە پەرورەدە بووگم؟
- مىھرداد ھەر كە ھەستى بەشادى و زالبوون كەردبا يەك دووجار لەپى دەدا بەسەر بازنەي ماشينەكەيدا؛ ھەر وای كەرد و لە ژيلا وەردبوويەو و لەبەر خۆيەو وەتى:
- بەھ! بەھ! ماشائەللآ چ ناز و ئەدايەك. بەمەولا! دەليي پەرى لە بەھەشت ويىل بوويت.
- بنوارە ئەو سەروزلەفە، ئەو تەنكە ئارايشە، ئەو ليوھ گۆشتنە دەستى مالى بەسەر رانيدا و. ھاوار بەمالم لەم سمت و كەفەلە. ئەمە يەكەمىن جارە بەم جەلە رەنگاورەنگەو دەت بىنم. ژيلا دەستى توور دايە لاو و وەتى:
- ھەتيو لابە بەولاو. بەكوپىرى چاوت ئەمشەو لە خزمەتى ئاغاتانام.
- ئەو نالىي كاك ئەرژەنگت لە كوینەيە؟
- لای ئاغای گەورە چاوەروانە.
- ئاغای گەورە، ناوی ھەيە، يا ناوی گەورەيە؟
- مىھرداد بەكەننەو وەتى:
- ھەم گەورەيە و.. ھەم ناويشنى ھەيە.
- نەتوت ناوی چيیە؟
- بۆ چیتە؟
- نالىي، ئەو ھەسا بەرەو ئاستانەي دەروين، دەمەوي ناوی بزەنم.
- دەتوانم پیت بلييم؛ بەلام با نەزانیت من وتوومە؟



- ئەمىستان كىردە مەتەل؟
- ناۋى ئاغا مەنسورىيە، ژىلا لەبەر خۆيەۋە دوو سى جارى وتى:  
مەنسورى... مەنسورى. ئىنجا روو بەمىھىرادا وتى:
- تۆۋ. ئەرزەنگ و ئاغاى مەنسورى، جارىك سىانن؟
- پىم وانىيە لەمە زۆرتىر بىن.
- خوا كەرىمە، بۆ خەلكىتر.
- لات خۆشە زۆرتىر بىن.
- چ يەك و چ دە، بۆمىن ۋەك يەك وايە.
- مەگەر من بىرم بىلم لەمە زۆرتىر بىن.
- ئافەرىن بۆ مەردانەگىت و شەرافەتت. كى دەلىت تۆ لە دامىنى ئەۋ  
دايكە بەشەرەفەت كەتتوبىتەۋە؟
- كاتزىمىر لە نۆى شەۋ نىك دەبويەۋە، گەشىتتوبونە دەۋروبەرى  
ۋەنەك.
- ژىلا وتى:
- ئەم ناۋەم نەدىۋە. ئەيرا كويى پى دەلىن؟
- لەم دەۋروبەردەدا فىلايەكمان لەژىر دەستدايە، جارهوبار ئاغاى  
مەنسورى تيا دەحەسىتتەۋە و تەرخانى ئەۋە.
- ھى خۆيەتى، يا ئەمەش ھى ساۋاكە و دەربەست لەژىر  
فەرمانىدايە؟
- ھى مالە گەۋرەيە؟
- گالته دەكەي؟
- بى شىك ھى ساۋاكە؛ بەلام ۋەك ھى خۆى بىت وايە. دوو كىلىلى

- ههیه، یه کیکیان لای ئه وه و ئه وی تریان به لای ئیمه وهیه .
- ده توانن سوودی لی وه رگرن و تیا به سه سینه وه؟
- جیکه یی ترمان زوره . ئه مه یان هی ئه وه و به سه .. ژووره کانی پان و پوره و گوومی مه له ی تیا دایه و شتی زوریتتر .
- دیاره ئاغاتان فره سه حال و به زه وقه؟
- ئه مشه و ده گه یته خزمه تی و بوخوت ده بیینی .
- میهرداد گه یشتبووه بهر ده رگای فیلا؛ ده رگایه کی دوو لایی . دابه زی و ده رگای کرده وه و ماشینی برده ژووره وه و دووباره ده رگای گلوم کرد . دوو ماشینی دی له لای فیلاکه دا راگیرابوون . یه کیکیان بریقه ی ده هات، دیاربوو خاوه نی یه کیکیان له وی تریان ده وله مه ندر و به ده سه لاتتره .
- له ماشین دابه زین . که وشه کانی ژیلا پاژنه ی بهرز بوو، هه نگاوه کانی ئارام دهنه .. له گه ل هه ر هه نگاویکدا خرمه ی ده هات .. دامینه که ی چه سپابوو به سمت و که فه لیه وه، ته واوی بهرز و نزمی ئه ندامی وه دهر ده خست . بلووزیکی ناسکی ئاوریشمی سینه کراوه ی کردبوو به سه ر دامیندا و شه هاده تی خرپنی سنگ و مه مکی ده کرده بانگه وازیکی هه موو جیکر و قه د و بالآ په رچه م ئاسای ریز و هه ز و هه وه سی له چاوان ده فراند و بینه ره که ی ده ژلیژاند و سه رسام و میخ کوت ده کرد .
- که رویشتنه ژووره وه، به روخساری سوور هه لگه راوه ی ئاغای مه نسووریدا دیاربوو یه ک دوو پیکی خه س و خوئی ویسکی هه لداوه . چاوانی پر بوو له هه وه س؛ وه ک یابویه کی سه ره کاتی ده سان خوئی پیترانه ده گیرا . ئاو له چاو و دم و له شیدا ملقی دها . که ژیلای لی نزیک بوویه وه ده سستی گرت و ئارام به رزی کرده وه، له کاتیکدا

فاسقانە دەینوارییە پوخساریدا دەستی ماچ کرد و لەسەر خۆ وتی:  
 - كى دەلیت ئیّمە بى فەرھەنگ و دلرەقین؟ ئەم دەستە نەرّمە و ئەو  
 پەنجە پر لە زەر افەتانە نیشانەى ئەو یە خاوەنەكەى زكماک  
 ھونەر مەندن، خوا ھەر بۆ ماچکردنى خولقاندوو. خۆ وەلا دەمزانی  
 جوان و خانومانی؛ بەلام نەك بەم شپۆھ سحر ئامپزە، ماشائەلا و  
 ھەزار ماشائەلا!

ژیلا بزەھەك كەوتە سەر لیوی و بەشەر مەوھ سوپاسگوزاری لی کرد.  
 ھەروا دەستی ژیلای لە دەستدا بوو، وتی:

- ببوورە خانم! پالتاوەكەت داناکەنى؟

ھەر كە ژیلا ویستی دایكەنى، ئاغای مەنسووری بەرێژەوھ كەوتە  
 یار مەتیدانى. پالتاوی داكەنراوی دا بەمێھرداد تا لەولاوھ ھەلیواسی و  
 گەرایەوھ لایان. ئەرژەنگیش راوھستابوو. مەنسووری بى ئەوھى سەر  
 بەلایانەوھ چەرخینیت وتی:

من كارم بەئپوھ نییە، ئەگەر ئیشم پیتان كەوت بانگتان دەكەم.  
 ھەردووکیان سەریان گەیشتە سەر چۆکیان و دووركەوتنەوھ. ژیلا  
 زەبوونی و بیدەسەلاتی مێھرداد و ئەرژەنگی دی لە دلەوھ وتی:

- بڕۆنە دەرەوھ ھەى بى دەسەلات كوزانى نامەرد! بچنە دەرەوھ ئەى  
 جەر و ئالەتى شكەنجەو مال و پیرانى، بۆ دەرەوھ یاساوانى تاریكى و  
 دۆزەخ!

ژیلا زولفی لە پشتى سەریەوھ بەدوو قەردیلە تۆپەل کردبوو،  
 رەفتەییەكى ئاوریشمی بستەیی لە گەردن ئالاندبوو؛ تۆزەكێك لڤكەكەى  
 بەلای چەپدا چەرخا و بەگولێكى یاقووتدار سفت چەراندبووی.  
 بلووزیکى ناسكى قوڵ ئاچوخى لەبەر کردبوو، ھەركە دەستی

دهجوولانهوه تا بندهست و بریک له نهرمه‌ی مه‌مکیشی دهرده‌که‌وت. دامینه‌که‌شی ره‌ش هه‌لبژاردبوو، هیلایکی قومچه‌ی گه‌وره‌ی سوور له‌ژیر ناوکیه‌وه به‌ره‌وخوار ریز چه‌سپابوون تا ناوگه‌لی. له‌ دوولای هیله قومچه‌که‌وه دوو هیلی ساتانی چنراو چاتمه‌ی کردبوو به‌سه‌ر که‌فه‌لیدا. له‌هر پا له‌سه‌ر پادانیکدا شیوه‌ی هیله‌کان ده‌گوران مه‌نسووری له‌سه‌رخۆ ده‌ستی ژیلای گرت و پیکه‌وه له‌سه‌ر مۆبلیایه‌که‌وه ته‌نیشته دانیشتن و به‌دلنایاییه‌وه وتی:

– چی ده‌خۆیته‌وه؟

– من ده‌فه‌رمووی؟

– که‌سپکی دی له‌یه‌ره ده‌بینی؟

– من تا ئیستا مه‌شروویم نه‌خواردۆته‌وه، با درۆزن نه‌بم جاریک نه‌بیت له‌ جه‌ژنی له‌دایکبوونی هاوړپیه‌کمد ته‌نها لیوانیک فۆدکا لایم خواردۆته‌وه و به‌س. ده‌ترسم بخۆمه‌وه و بېمه دهرده‌سه‌ر و دانیشتنه‌که‌ی جه‌نابت تیک دم.

– تیکدانی چی؟ ئیستا فۆدکا لایمپکی وات بق دروست ده‌که‌م شاهانه..

مه‌نسووری هه‌ستا و پۆیشته لای باره‌که‌وه.

ژیلا چاویکی گر دا به‌تالاره‌که‌دا.. هه‌موو شتی پاک و خاوین هاته چاو. مۆبلیای ره‌نگاوړه‌نگ، تابلۆی گه‌وره و بچووکي سه‌ردیوار، ده‌ستگای ئستریۆی ده‌نگ گه‌وره، قالی ره‌نگاوړه‌نگی گرانقیمه‌ت، چلچرای کریستالی چین چین و شان هه‌نگوینی، پله‌یه‌کی مارپیچ به‌ره‌و نهۆمی سه‌ره‌وه لوول خواردوو...

مه‌نسووری لیوانی فۆدگای دا به‌ده‌ست ژیلاره‌وه و دووباره له

تەنېشتىيەو ە لىدا و لە سەرخۆ وتى:

- بەسە لامەتى!

ژىلا مژىكى لە فۆدگا دا . مەنسورى ەستا و ئاھەنگىكى ئارام لەسەرخۆى رۆژئاواى خستە سەر . دووبارە گەرايەو ە لای ژىلا و وتى:

- خۆ ەىچ گىرفتارى تازەت بۆ پىك نەھاتوو؟ ئەگەر شتىكى تازەت بۆ پىش ھاتوو پىم بلى .

- نەخەير، جگە لە ئەوانەى كە جەنابت ئاگادارىانى شتىكى ئەوتۆى تازەم بۆ پىش نەھاتوو، يەشتا .

- يانى بەتەماى بۆت پىش بىت؟

- لەم رۆژانەدا ەمووشت شياو ە و زۆرشت بەسەر خەلكدا روودەدا، خاوەنەكەى لە خەويشدا بەبىريا نەھاتوو .

- ئەوى بەسەر تۆدا ھاتوو جىگای داخ و ئاخە . بەو شىو ە نەبوو، وای لىھات . بەھەرھال لەوانە گەرى ەرنەبىت با ئەمشەو دووربىن لە تال و سوپىرى ژيانمان .

مەنسورى دوو لای سەرى سپىيەتى تى كەوتبوو . بەئەندازەيەكى زۆرپىش ئاگادارى چۆنيەتى جلو بەرگ لەبەركردنى خۆى بوو . جلىكى مۆر و ماركەى كارخانە و موزونە ناسراو ەكانى مۆدە و داھاتوو ە تازەكان نەبوايە ، لەبەرى نەدەكرد و سوودى لى و ەرنەدەگرت . مەنسورى ەستايە سەريا و دەستى بۆ ژىلا درىژ كرد و وتى:

- ئاھەنگەكە ەى "تانگو"يە چۆنى لەگەل يەك دوو دەوردا؟ چاوەروانى ەلامى ژىلا نەبوو دەستى ژىلاى گرت و ەلىساند و نەرم نەرم سەماى تانگويان دەست پىكرد . سەرى لە لا مىلى ژىلا نزيك كەدەو ە و وتى:

- مەرچت له گه‌ل ده‌که‌م بۆنه‌که‌ت سان لۆرانه؟
- راست ده‌که‌ی، هه‌لت هینا .
- دووباره لووت و پوزه‌ی خسته ژیر زولفی ژیلاره .
- ژیلا خۆی شل کردبوو. دوا‌ی چه‌ند مژیک له فۆدگالایم قژبه‌نده‌که‌ی کردبوویه‌وه؛ زولفی په‌ریشان شو‌ربووویه‌وه سه‌ر شان و ملیدا .
- مه‌نسووری باوه‌ر به‌خۆیانه سفت و توند ناو‌قه‌دی ژیلای ده‌وشارد و به‌خۆیه‌وه ده‌نووساند. ژیلا سه‌روگه‌ردنی به‌پشتا بردبوو مه‌مه‌که خرینه‌کانی بووبوونه سپه‌ری ده‌م و لێوی. مه‌نسووری ده‌یویست هه‌لیان مژیت، پرچی شو‌ره‌وه بووبوو. مه‌نسووری شوین ده‌ستی ده‌گۆری تاویک دوو گۆپکه‌ی باسه‌نی ده‌گرت و تاویکی دی پشت ملی و دووباره ناو‌قه‌دی. مه‌نسووری گری گرتبوو. فۆدگالایمیش زۆر شه‌رمی ژیلای تو‌ردابوو له‌وه. به‌ئه‌نقه‌ست ده‌یویست مه‌نسووری بگه‌ینیته سه‌ر دوا پله‌ی هه‌وه‌س و بیکاته مۆم. چرپانیه گۆیی مه‌نسووریدا و وتی:
- چه‌زت لێیه سه‌مای «بابه‌ که‌ره‌م» ت بۆ بکه‌م؟
- زۆرم لا خۆشه، چه‌یف شریت و قه‌وانه‌که‌یم نییه .
- با نه‌ت بی‌ت. بۆخۆم گۆرانییه‌که‌شی ده‌لێم، مه‌گه‌ر نازانی بۆخۆم قوتابی سالی سی‌هه‌می موسیقای هونه‌ره جوانه‌کانم؟
- با ده‌مزانی قوتابی هونه‌ره جوانه‌کانی به‌لام نه‌مه‌دزانی چ به‌ش و رسته‌یه‌کیت .
- باشه شه‌بقه و گوچان له‌م ناوه‌دا وه‌ده‌ست دیت؟
- شه‌بقه هه‌یه به‌لام گالۆک پیم وانیه .
- هه‌ر راسته داریکیش بی‌ت قه‌ینا .

ھەروا لە سەمادا بەردەوام بوون لەپەر مەنسورى نەراندى:

- مېھرداد!

- مېھرداد ۋەك جنۆكەيەكى فەرمان بەردار ھاتە پېشەوہ و وتى:

- بەلى قوربان!

- بېرۆ راستە دارىكم بۆ بەينە.

- چى قوربان؟

- خۆ كەرنىت، وتم راستە دارىكى يەك مەترىم ئازا بۆ بەينە.

مېھرداد سەرى تەزىمى دانواندەوہ و رۆيشتە داواہ، لەبەر خۆيەوہ

دەدوا: ئەم كابرا دارى بۆ چىيە؟

رۆيشتە دەرەوہ ھەرچى گەرا ئاوا دارىكى ۋەچنگ نەكەوت. گەرايەوہ

ئاشپەزخانە دەستە گزويەكى خاوين كرنەوہى كاشى و مەرمەرى

ۋەدى كرد و لە گزوى دەرھيئا و گەرايەوہ ھۆلەكە. مەنسورى وا

ژىلاى بەخۆيەوہ وشاردبوو. بووبوون بەقەد و بالايەك. مېھرداد

بىدەنگ راوہستا بوو. لە چەرخىكدا ئاورى ژىلا كەوتەسەر مېھرداد؛

پەيكەر ئاسا راوہستاوہ بەدزىيەوہ ھەناسە دەدا چرپانىيە گوڤى

مەنسورىدا و وتى:

- ئاغاي مەنسورى! مەنسورى لە دونياى ھەوہس و يەرەق كرنىا

گيژ و لول بوو. ۋەلامى دايەوہ وتى:

- من ناوم موحسنە. بۆ لەمەولا لام خۆش نىيە وشەى ئاغاو ماغەت

لى ببىسم يا بەناوى فامىليايەوہ ناوم بەينىت؛ موحسن و بەس.

ژىلا وتى:

- موحسن خان.

– خانیشم ناوئیت، موحسن و ته‌او.

– موحسن! راسته داریان هی‌ناوه. کابرا واراوه‌ستاوه برۆ  
شهبقه‌که‌م بۆ بهیینه! با بیمه سه‌مای بابه‌که‌ره‌م.

موحسن خان تا ئەو دهمه گه‌ل به‌گه‌ل ژیلای وشاردبوو به‌خۆیه‌وه و  
دوو له‌پیشی نابوو سه‌ر گۆپکه‌ی قوونیه‌وه. قامه‌تی ژیلای به‌ردا و لای  
له میهرداد وهرگرت و به‌ره‌و ژووری نووستن رویشت و زۆری نه‌خایاند  
شهبقه‌یه‌کی ره‌شی هی‌ناو دار و شهبقه‌ی دایه ده‌ستی ژیلاره. میهرداد  
هه‌ر وا راره‌ستا‌بوو. مه‌نسووری لئی مۆر بوویه‌وه به‌په‌نجه ئاماژه‌ی بۆ  
کرد که دوورکه‌وئینه‌وه. ژیلا شهبقه‌ی له‌سه‌ر ناو راسته داری هی‌نایه  
جوولانه‌وه؛ له‌ش و ئەندامی‌شی هی‌نایه سه‌ما و بادان و به‌ناز و  
عیشووه ده‌ستی به‌گۆرانی کرد:

من ئیمشه‌و.. من ئیمشه‌و

شادی.. شادم

له هه‌وه‌سا به‌ربادم

بابه‌که‌ره‌م.. دوست داره‌م

مه‌نسووری پێک به‌ده‌ست راره‌ستا‌بوو ئەویش نه‌رم نه‌رم هاتبووه  
سه‌ما:

من ئیمشه‌و وه‌کو که‌و

تا به‌یان ده‌خوینم

هه‌وه‌س و حه‌ز ده‌نوینم

بابه‌که‌ره‌م.. دوست داره‌م.

مه‌نسووری هه‌وه‌س له نوارین و سو‌مایدایه م‌ل‌قی ده‌دا. زۆر خۆی  
پێرانه‌گیرا و له ژیلا نزیک بوویه‌وه و ده‌می خسته نیو ده‌می. ک‌لاوی





- کاریکی وای به سهر دینم هرچی فرههنگی تازه و کۆنی ئافرهت ههیه لهبیری بهمهوه. من خاقانم، خاقان.

- کابرا تۆ دهلیی لیت قهوماوه. ژیلا کاریکی فره په وای کردووه. ئیمه ژیلانمان هیناوه تا وا بکات که کردی. به پیچه وانهوه.. شایانی ئافهرینهشه.

- من ئافهرین و قسهی قۆرم پیناکریت. نه ده بوو و ابوایه ئهی من چی؟

- تۆی چی؟

- چۆن منی چی؟ لیت ناشارمهوه، زه بوونی کردووم شه و و پۆژ لهبیریام.. ئه وهندهم خۆش دهوئ نه بیتهوه.

- یانی دهتهوئ بلایی عاشقی؟

- له سه رهتاوه گالتهم به خۆم ده کرد. ده موت: ترحیو میهردادخان عاشق بووه. ورده ورده سه لماندم که نه خهیر بی دهسه لاتانه خۆشم دهوئ و ناچاری هه موو شتم.

- هه تیو! ئه وه کهی خۆشه ویستییه؟ ئه وه هه وه سه، هه وه س. هه وه سیکی تیکه ل به شاکامی. ئه وسالات و ابوو خاوهنی رابوردوو و داهاتووی ژیلای و ده بینی له ده می نه ههنگ دایه. له خۆرا په ریشانی، خۆشه ویستی چی؟

- قسهی قۆر مه که. بۆخۆت نازانی چه ند ئافره تم له ژیر ده ستایه؟ پری قه حبه خانه یه ک ده بن. ئه وی له م ئافره ته دا ده بیینم. تا به ئه مرۆ له هیه چ ژنیکدا نه مدیوه، کیشه کهی ئه فسووناوییه. کوره خراپی به سه ر هیناوم.

- ئافهرین میهردادخان! دهی له م باره وه شیعریکمان بۆ بلای با

ئېمەش لە زەوار نەپچىرىيىن، مەبە ھاورىيى نىوہ رېئى. لاقچۇ بەولاولوہ سەرەرپۇيى بى باوك و دايك! من و تو برغويوہكەين لە ئەسپىكى ئاسنىندا. ئەي خاقانى دلرەقى پر لە بەزم و رەزمدار بۇ كوئى رۇيشت؟  
وہلامى ھاوكرانت چى دەدەيتەوہ؟

تازە ژيلا بەسەر چلى درەختى كلک زلەكانەوہ نىشتووہتەوہ. ئەوہسا لە بندەستى من و تۇدا مەنسورى لەناو گەلئيدايە، عەرەقيان تىكەل بووہ. من و تۇيش ياساول ئاسا راوہستاوين. سبەي ژيلاي من و تو. ژيلايەكى ترە. دەبىتتە سەندريلا.. خو سەندريلاش دەناسى؟

- ئەمانەي وا وتت رەنگە وابىت. بوچى خىلى كلک زلەكان تامەزرووي ئافرەتن؟ سەدان ئافرەتيان لە ژير فەرماندايە و لە ژيلاش جوانترن.

- راست دەكەي؛ بەلام كلک زلەكانى لاي ئيمە جياوازن. تىرنەخۆرن.. چاوتچۆكن. ناخيان پرە لە دەرد و ژان و كەمايەتى جنسىي و ھەزار بەزم و رەزىمى تر.

- دەي بۇ نووسىنگەيەكى پەيوەندىي كۆمەلايەتى ناكەيتەوہ؟ گالتەم پى مەكە، چاوەروان بە؛ وتراوہ ھەميشە جووجەلەكان لە ئاخري پايزدا دەژمىرن. نامەردىيە وا تانەم لى دەدەي. عشق بى دەر و دەروازەيە، دەعبايەكى ناھالە؛ وەك دەبىنى خەتاي خوّم نىيە ھەرچى ملهورىم ھەيە، ژيلا پىلاو كوتى كردووہ. لەم ساتەدا وا لە باوشى ئاغادايە. دەلئى توئى. توئى نەشتەركارىم دەكەن. دەزانم دەسەلاتم بەسەر ئاغادا نىيە، سەير لەوہدايە بەسەر خوۋشما بى دەسەلاتم. ئەمە نىو دەنەي چى..؟

- ترحىئو! ترحىئو لە ئىشت. گووى ئاغامان بەرپىشت.

– گالتهم پئی دهکەیی؟

– لاقرتیش بخه پالی. نهتدی چۆن ئاغای مهنسووری کردبووه مۆم له نێو دهستیدا؟ بیری لیکهوه دهبی له نێو پێخهفدا چی بهسهر بهینیت..؟

– ئەمانه. هه مووی لهسهه سههرم. ئەوی سرنجی راکیشام گۆرانکارییهکهی ژیلایه. چۆن وا بهو شیوه هاته غه مزه و ناز و سه ما؟  
– منیش بیرم لی کردووه تهوه، لهوه دهروا ته سلیمی ناچاری بیت. کابرا دهبینی ژیلانی بهزۆر، سهه و هه شتا نمره وه چه رخاوه. ئەم جۆره ژیلانه بووه به بهشیکی راسته قینهی ژیلانی. جا ده بیت له گه لیا رابیت و خۆی بسازینیت و چاره سههری دهردی خۆی بکا؛ ئەگه ر بیهویت بژی.

له پر ئاغای مهنسووری نه راندی:

– میهرداد! ئەرژهنگ! میهرداد لیوانیک ویتسکی به ده مه وه بوو.. هه ر که نه ره ی مهنسووری بیست مژ په ریه قورگی، به کۆکه وه خه ریک بوو ئەرژهنگ له ژوور وه ده رکه وت و میهردادیش به دوایدا. مهنسووری و ژیلان شان به شان به سهه ر کانه په که وه دانیشتبوون. ماندوو بییه کی پر له ره زامه ندی له له ش و روخساری مهنسووریدا نمایان بوو، ژیلان له پشیله یه کی ده سه مو ی ناز په روهرده ده چوو له باوشی خاوه نه که ییدا. میهرداد و ئەرژهنگ وه ک دوو گولته ی بی روخ و گیان راوه ستابوون چاوه نواری فه رمان. مهنسووری له سهه ر خۆ و ژمیرا و وتی:

– به وردی گویم لی بگرن چی ده لیم. پیتان راده گه یه نم بۆ له مه ولا. ژیلان خانم له پشت و په نای مندایه. وا ژماره ی ته لیفوونی راسته وخۆی خۆم پیداوه. هه ر سات و ئانیک بۆی هه یه و ده توانیت راسته وخۆ

تەلیفونم بۆ بكا. ئەگەر بېسىم ناچارى كارىك كرابىت، ئەگەر لىتان نارازى بىت، ئەگەر بەگوپىرەى دلى نەجوولپنەو، سەروكارتان لەگەل مندایە و ئیووش من چاك دەناسن.

ئەرژەنگ و میھرداد پىكەو و تیان:

- بەلى قوربان!

- دوایی بەھانە و بەلگەتان لى نابىسم. بچووكترین ھەلەتان لى قبول ناكەم و ھەلتان دەدەم بۆ جىگە و شوپىنىك تف لە پۆژى لە دايكبوونتان بكن. تىگەيشتن؟

دووكەسى و تیان:

- بەلى قوربان!

- با ئەویشەتان پىراگەيەنم، ھەركار و بارىكىشى ھەبىت ئەركى سەر شانتانە بۆى راپەرىن. ئەگەر بەئىوہ نەكرا. بۆخۆى تەلیفونم بۆ دەكا. من وادەپۆم، ئىووش ژىلا خانم بگەيەننەو مالى..

ژىلا خۆى خزانەبووہ بندەستى ئاغای مەنسورىيەوہ نەرم نەرم دەستى دەوہشارد. ئىنجا روو بەژىلا وتى:

- ئازىزم! من وا دەپۆم. ھەركارىكت بوو تەلیفونم بۆ بکە. ھەستايە سەپا. میھرداد رايکرد پالتاوەكەى بۆ ھىنا و بۆى گرت و لەبەرى کرد و كەوتە تەكى تا لای ماشىنەكەى. گەرانەوہ لای ژىلا. ئەویش پالتاوى خۆى لەبەر کردبوو ئەرژەنگ روو بەمیھرداد:

- تۆ ژىلا خانم بگەيەنە و منىش دەپۆمەوہ مالى.

ھەرسىكىان لە ژىلا وەدەرھاتن. میھرداد بى دەنگ ماشىنى لىدەخوړى، ژىلا وتى:

- چىيە وا پەكەر و نارەحەتى؟ چىت لى قەوماوہ؟

- کي ده لٽ نارمه تم؟

- روخسار و پروت هاوار دهکا .. حه ي عه لاسه لات نه وهنده له يه کي مه ده وه. شت نييه خوا چا کي نه کا .. نه تو سه يري من بکه و په رو يه که له من دادره. بزانه چيم به سه ردا هاتووه و خراومه ته چ چال و گو به نيکه وه چي بکه م؟ خو م بکو ژم؟ ده بي له گه ل ژيانما بسازيم. يا ده بي بسو و تيم، مه گه ر نا؟

- نه مشه و له دوا پله ي سازشکا ريدا بوويت، هونه ر پيشه يه کي چا کي، وام نه ده زاني؟

- هونه ري چي و تري که ري چي. منيش وهک نه م خه لکه دهمه وي ت بژيم؛ هه ر ژيانکيش دا پيوستي خو ي هه يه. زورم له خو م و ژيانم بيرکر دووه ته وه، فره تير امام، بو م ده رکه وت ته واوي دهر و په نجه ره کانم لي بزمار ري ژ کراوه. چاره يه کي ترم به ده سته وه نه ماوه ده بي بسو تيم و بسازيه م.

- تازه له دست ني مه مانان دهر چوويت و دات له شه ققه ي بال بوويته تيکه ي کلک زله کان، بو له مه ولا نا گادارمان به.

ژيلا قاقا پيکه ني. به پيکه نينه وه وتي:

- پيم سه يره. بنواره نه م ژيانه بو گه نه چهنده پروپو وچه. کابرايه کي در سفته ي ده سته گايه کي به ده سه لات وهک ساواک، داوا له سو زانيه ک دهکا نا گادري بيت. نه مه به ياري ري که وتي نازاني؟

- به گالته ي مه زانه. ره سم و زه والي ژيان و زينده گي وا بووه. پي ت وانه بيت له رووي گه و جي و خامييه وه نه وه ده ليم، زوربه ي زوري دا يکي خوله فاکاني نه مه وي و عه باسي و سه لاتيني عوسمانيش، دا يکيان که نيزيکي ده ست به ده ست کراو بوون. تا گه يشتوونه ته لاي خه ليفه

لەڭزىر چەندىن كەسدا بوون و سەرئەنجامىش بوون بەدايكى خەلىفە و سولتان و كۆشك و سەدان كەنىز و كۆيلە و زەرپ و زۆر.

- ئەوسا، ئەوسابوو. ئىمە لە دوابەشى سەدەى بىستەمدىن. كەيل و كىشانەى ئەمىر جىاوازه و لەگەل ئەوسادا ھەئناسەنگىنرەيت. ئەوسا ئەوسابوو.

- جىاوازه، جىاوازه. ژيانىش قايلى گۆرپنە. زەمان توند و تىژ دەروا. ژيان و دەوروبەر پەيوەستە لە گۆراندایە، تەنھا مرۆڧە و ئارەزووھەكانى مرۆڧە ھەك خۆى ماوئەتەوھ؛ بەلام بەشىوھ و چوار چىوھەكى دى. مرۆڧ ھەمانە؛ ھەمان ھەواو ھەوھس و پاز و نىاز و شەيداي زۆر و زەرپ و تولە و چوزانم عىشق و عىبادەت و سەدان شتى دى.

- من نەمزانىوھ خۆمە فەيلەسوفىشىت. راستى كاپراپەكى ھەك تۆى قەساو چىبەتى لەم قسانە؟

- لىگەرپى با داستانىكت بۆ بگىرپمەوھ.

- گورگانە شەویم بۆ دەكەى؟

- پوترسىي گەرەى شای پووسيا ھەلدەكوتىتە سەر يەككە لە ولاتەكان و داگىرى دەكا و زۆر لە خەلكى ئەو ولاتە بەدىل دەگرەيت. ھەروا لەناو سوپادا سوارە دەگەرا. دەنوارپەت رىزىك سەرباز پراوھستانون. لەھۆى رىزەكە دەپرسىت، دەلپن رىزىان گرتووھ تا نۆرھىان بى و برۆنە لای ئافرەتتەكەوھ. پترس لە ئەسپ دادەبەزى و رىزى سەرباز دەبەنە لاوھ و دەرواتە ژوورەوھ. دەنوارپەت ئافرەتتەكى رووت و قووت لنگى بەسەر شانى سەربازتەكەوھى. سەرباز بەلادا دەخاو لە لەش و روخسارى ئافرەت ورد دەبەتەوھ. يەك دل نا سەد دل

عاشقی ئافرهت دهبی و فهرمان دهدا بیبهنه خهیمهگاکیهوه. هه مان  
ئافرهت بوو بهشاژنی پرووسیا و دایکی وهلیعههدی پرووسیا.

– مه بهستت له م قسانه چیه و دهتهوی چیم پی بلئی؟

– تازه هیچم پی ناوتریت. تۆ له دهمی شیردای، منیش بی  
دهسه لاتیکی ژیر دهستهی ئه و شیره. چی به من دهوتریت؟

ژیلا پلکی تهقاند و ئینجا به دهنگی بهرز له گه ل سه مایه کی نیوه  
له شیدا دهستی به گۆرانی کرد:

من ئیمشه و.. من ئیمشه و

شادی شادم

له هه وسا به ریادم

بابه که ره م.. دوست دارم.

که گۆرانیه که می تهوا و کرد دای به سه ر رانی میهرداد و وتی:

– ئه وسا بابه که ره م بۆ تۆیش وت. تۆ ئه وهنده گوئی مه ده فه رامینی  
ئاغای مه نسووری. من دهست نه له تۆ هه لده گرم و نه له ئه رژه نگیش.  
عاده تم پیتانه وه کردووه. تازه خوینمان تیکه ل بووه و بووین به یه که  
خیزان. ژیلا ده می برد و پروومه تی میهرداد و ماچ کرد و وتی:

– لات خو شه یا بگه ریینه وه بۆ فیلاکه با تا به یانی پیکه وه بخه وین؟

– یانی ههروهک جاران؟

– نا وهک جاران نا. جاران زۆری تیکه ل بوو، ئیستا به ئاره زووی  
خۆم و له سه ره هه وهس. پیم وایه ئیستا سازگارتر بیت و شه فابه خش  
وا نا؟

– ئه ی فیدات بم! ئه ی قه زاره گێرت بم! به هه رچی ئاین هه یه سه ر و  
زینده گیم له ری تاهیه.



- لەبىرت نەچىت ئەرزەنگىش لە بەزمەكەماندايە .
- ئەو ئاگادارە چەندەم خۆش دەوئى .
- ئەوئىش منى خۆش دەوئى و منىش ھەردووكتانم خۆش دەوئى .
- بەموحسن خانەوہ دەبنە سىيان و ھەرسىكتانم خۆش دەوئى .
- جا ئەگەر موحسن خان بەبەردەوامىي پەيوەندىيەكەمان بزانيٲت،  
پىستى سەرمان دىنئىتە سەر چاومانا . ئەو وتى ئىوہ ناتوانن بۆ  
لەمەولا ناچارى ھىچ كارىكىم بکەن . ئەگەر لەگەلتانا ھەركارىك بکەم  
لە رووى رەزامەندى خۆم و عىشق و عەلاقەوہىيە . دەشكۆشىن موحسن  
خان پەى بەپەيوەندىيەكەمان نەبا . چۆنە لات؟
- يانى دلىيايم .
- دەتەوئى برۆين بۆ مەشھەد تا لە مەرقەدى ئىمام رەزادا سوئنت بۆ  
بخۆم؟
- وتەى تۆ بۆ من چەكە و سفتە و قەوالەشە .
- ژىلا ھەر گەيشتە مالەوہ وەك ئازىز مردوويەك زار زار گريان و  
شىوہنى دەست پىکرد .



- نه وره سیده موبارهک چ ناوی خسته سه ری؟

- فهاد.

- بهه! بهه! وه ئه لی ناو شرینیگه. وه لی بایهت یه شرین مرینی

ئه رای په یاد کهیت..؟

- ئه گهر که مه کی زرنگی وه خه رج دهن. ده بدوژیتهو..

- بیشی نانیوه پرو بره سینه ده وره ر گاواره؟

- ئاورزه نگی بدهین ره سین. بیله با ئه سپه لمان شه کهت نه کهین. تا

ئه را ئه وسه ر نه فهس درژیتر بمینهو.

چوار سوار وشک بوون له فیشه کدا. ئه وکه له م دوادوایه دا

کلاشینکو فیکي وه ده ست هینابوو هه میسه هه شت مه خزهنی له خوئی

ده دا؛ ده مانچه و خنجه ریشی هه لده گرت. ره حمان برنه وی درژی

به دهسته وه بوو.. په یوهسته ده بوت: درویه، هیمان برنه و برنه وه. بورد

برنه و دشمن کوشه. ئه ویش خوئی وشکی فیشه ک کردبوو. ستارخانی

هه لده گرت و زه ری ده کردوه له فیشه کدا. مه جید باوه جانی بیزاربوو

له فیشه کی زور هه لگرتن. بی بی وابوو بو هه ر شه ریک یه ک قه تار

فیشه کی به سه و له وه زورتری به باری گران ده زانی.

سه عه گولیشیان له گه لدا هاتبوو. سه عید چه تالیکي کردبووه

برنه وه که یه وه. له شه ره تفهنگدا چاوی ماری وه ده ر ده هینا، ئه ویش

شەيداي بىرنەوى درىژبوو، بەچەتالى تەنگەكەيەو. لە بالاي خوۆى درىژتر دەنوا. جگە لە ناتۆرى سەعە گول، سەعە چوار سووچەشيان پيىدەوت؛ لەبەر پانى ناوشان و پشت و تەنگەي بى وچان دەمى دەجوولا و شتى دەخوارد.

چوار سوار روو بەرۆژەلات ئەسپيان تاودەدا. دەروونيان هەريەكە بەجۆريك دەخروشا و پەيوەستە دەچوونە پيرى رووداو و ريكەوتەو. كانىيەك لە سنگى قەلۆهزەكەو تەقيبوويەو. جۆگەلەيەك ناوى خستبوو سەر توولە ريگاگە، سم و دەست و پاى ئەسپەكان تەرى ئاوبوون. ئەوكە لەقاوى ئەسپە شىي كيشا و ئەسپ راوەستا. لەقاوى دا بەدەست رەحمانەو و وتى:

– بگرەي توام دەست وئاوبرەسنم. سوارەكان راوەستان. ئاسمان سايەقەي سامال، پەلەيەك هەور بەئاسمانەو نەدەبينرا. تيشكى هەتاو دەيدا لە جۆگەلەي ئاو و گۆمە بچووكەكان و تاتە بەردى شۆراوەي بريقەدار. هەموو شت پرشەي دەهات.

چيای بەرز و بولەندى «گارى» خزەي دەهات، لووس بوو لە بەفردا تيشكى هەتاوى چەندىن بەرانبەر كردبوو ئاوى چاوى دەچۆراند. سوۆزىكى باي سارد دەخزايە نيو لەشەو. دووبارە وەرئى كەوتن. رەحمان كەوتە بيري خوۆى و باوكى و ساواكەو. ساۆيك بەسەر چوو و يەشتا هەر ئەمروۆ سبەي بەساواك كردوو. توۆ بۆيى كەتەنم پيادا دەن؟ دووجارە هەر پەشەم دەنيرنە سەر. ساواك كەي ئامانى بوو؟ نەخوا دەناسن و نەئايين. باوك و دايكىشم لەناو دەبن. رەحمان يەك دووجار چاوى پرتان و ئينجا دووبارە خوۆى دواند: هەتيو خويپيەكە! خۆت مەخەلافيئە. چيت پى دەكەن؟ باوكت تەمەنى مەرە پيريكي ماو،

كى دەلېت تا ئىستا نەمردووبېت؟ ئەى داىك و خوشكەكانم چى؟  
 ۋەھەرچى مەزەۋە سەريان تيا دەبەن. ئەو كاپراى منيان برده لای  
 شمىك بوو بۆ خۆى. بابزانم چۆن دەبېت.

لەۋە دەروا ناچارى دەست ۋەشان بم.. خۆ ۋەلا ئەۋكە كوشتن مۆرى  
 نامەردى ھەتا ھەتايى دەدا لە ناۋچاۋانى خۆم و نەتەۋەشم..

ئەسپەكەى سەرمىكى دا و شرىتى تىفكرىنى بىرى. ئەسپ ھاتەۋە  
 سەر پەوت و رەھمان دووبارە كەۋتەۋە بىر كىردنەۋە. كاپرا دەلېتى لە  
 گوپى گادا نووستوۋى، مەردى و مەردانەكى قەسپە و قەسەش نارۋاتە  
 كىرفانەۋە. مەگەر ماسە بەدەمەۋە ديار بېت. ھەموۋى ھەشت نۆ  
 رۆژىك و قال دەخەۋى. كارىكە و دەيكەم. كەس لە سوود و قازانچى  
 خۆى ناگوزەرى. ئەم خەلكە بەم دەشتەۋە ۋەيلانن. سووديان  
 لەمەدايە.. مەگەر مېشكى كەريان خواردوۋە ئەم ھەموۋى شەرپ و شۆر و  
 بەرداۋىبەردە دەكەن لەبەر چىيە؟ بەناۋ بۆ كورده و چوزانم ئازادىي  
 خەلكە! بەخۋا بەخۋا ھەموۋى بۆ سوودى خۆيانە و بەس.. ئەۋكە  
 گورىسېك كەۋتبوۋە پېش رەھمان. مەجىد لە داۋاۋە خورىيە رەھمان:

- تىخۇرە رەھمان!

رەھمان ئاۋزەنگى دا لە سنگى ئەسپەكە، ئەسپ خىراتر پەلى كوتاو  
 ئەۋى گەياندە ئەسپەكەى ئەۋكە. رىز دووبارە كەۋتەۋە داۋى يەك.  
 تەنھا خرمەى سىمى ئەسپەكان دەھاتە گوئى رەھمان. دەينوارييە  
 پىشتى سەروپىشتى ئەۋكەدا. دووبارە كەۋتەۋە بىرەۋە: رەھمانە! بۆ  
 خۆتېش دەزانى درۆ دەكەى. مەردى و مەردانەكى لە ئەزەلەۋە لەگەل  
 مەرۆقدا خولقاۋە ۋە ھاۋراى ھەر پياۋىكى ئازا و بەشەرەفە. ئەۋانەى  
 بەم كەژ و كىۋانەدا ئاۋارە و دەربەدەرن لە روۋى پياۋەتسىيەۋەيە.

مهردانه‌گیان ریگه‌یان ناداتی تا سهر داخهن و زولم و زور قبول کهن و ملکه‌چانه بژین. تو بۆ خۆت نامه‌ردی و نامه‌ردی له ناخندا مه‌لاسی داوه. ئەگینا ره‌فییق کوشتن کهم کهس دهیکا و له‌کهم کهس دهوه‌شیتته‌وه.

ئەسپه‌که‌ی ئەوکه هاتبوووه سه‌رحال و مه‌غروورانه په‌لی ده‌کوتا و. جارهبوبار له تووله ریگه وه‌ده‌ر ده‌چوو. ئەوکه ماندوو بوو. ده‌کۆشا ئارامی کاته‌وه. یه‌ک دووجار له‌پی خشانده سهر مل و بائیدا و ده‌یوت:  
 - ئارام. ئارام. ئەوکه خوو و عاده‌تی ئەسپه‌که‌ی هاتبوووه ده‌ست.  
 ئەسپه‌شینی ئارام کرده‌وه. لای کرده لای ره‌حمان و وتی:  
 - ره‌حمان! ره‌حمانه! تو جه‌دت ئەگهر ده‌می هوره ئارام نه‌چیری.  
 نیه‌زانم چه‌مه غه‌م دامگرديه‌سه‌و.

- کا ئەوکه. سه‌رما خوارده‌مه. فکر نیه‌که‌م ده‌نگم ده‌ریات وه‌لی چرمه‌ی.. ره‌حمان ده‌ستی وه‌بناگوپی خست و ده‌ستی پێ کرد.  
 جفتی چه‌و دیریت چون دورین ئەلمان  
 وه‌قه‌سر خه‌یته‌ی ئەرا کرماشان  
 جفتی چاو دیریت چو پیاڵه‌ی چینی  
 وه‌قه‌سر خه‌یته‌ی کرماشان دوینی

هه‌رسێ سوار پێکه‌وه وتیان: ده‌م خۆش!

- ده‌نگم ده‌رنیه‌تیت.

ئەوکه وه‌لامی دایه‌وه:

- ناز مه‌که وه ئەلی کهس ئەهی ده‌نگه نیه‌رت.

مه‌جید له‌په‌ر وتی:

- بۆ ئیوارە درەنگ دەگەینە گاوارە لام وایە نەچینە ناو دئی باشتەر بیئت. باسگای ژاندارمری لە نزیکیدایە.

ئەو کە وەلامی دایەو:

- فەقەت رەحمان بئی تەفەنگ چتە ناو ئاواپی. ئیمە چیمە ئەشکەوت «مەرەخیل» تا کاورا وەل خویا بارت. ئینجا پروو بەرەحمان:

- مەگەر توقەرار مەدار وەلیا نەیریت؟

- با دیرم. وەتمە وەپی تا سئی چوار روژ وەمال نەچیتە دەر. حەتم دیرم چاوەریم کەت.

سەعە گول هاواری لی هەلسا:

- فرە ورسیمە. با بنیشین شتی بخۆین وەئەلی ریخۆلەم یەکتەر خوەن - تاموڵکە. یەتیکە نان بەهەجو. با شەو دامان نەگرتە و خویمان برەسینمە ئەشکەفت. ئەو حەل تا توانی زەهرمار بخۆ.

دئی گاوارە لە دوورەو دەرکەوتبوو. زەردی هەتاو سوور هەلگەرابوو. ئەشکەوتی مەرەخیل کەوتبوو بەکوری دێو. جیگەیی سەد سەر مەری تیا دەبوویەو. ئەوەندە ئاگری تیا کرابوویەو تەواوی دیوارەکانی رەش داگەرابوو. چوار سوار ئەسپیان خستبوو بەرغە. تادەبوو تاریکی دای دەدا. رەحمان «ناوی شەوی» لە ئەو کە وەرگرت و تەفەنگ و رەزنی دا بەبرادەران و جیا بوویەو پروو بەدئی گاوارە. دنک دنک ئەستێرە بەئاسمانەو دەبینرا. رەحمان گەیشتبوو کەوانەیی دئی. سەگەلی دئی هاتنە پیریەو. خۆی گەیانده بەر دەرگای مائی ئەکبەری برای ئەلانەزەر و. دای لە دەرگا. ئەکبەر هاتە دەرەو. دەست ماچانیان کرد. هەرچی خۆلکی کرد رەحمان نەرۆیشتە مالهو؛ لە وەلامیدا رایگەیانده کە هاوێلانی چاوەرێیان ئەکبەر وتی:

- بیسیه تا فەرهنجییه کهم بارم.

رِحمان خۆی دابوه پالّ دیواری کۆلان. سه گیک به دهم وه پینه وه ورده ورده له رِحمان نزیکتر ده بوویه وه. ئەکبه ر فەرهنجی له بهر رِشموی ئەسپه کهی راده کیشا له حهوشی وه ده رها ت. سه گه که هه ر ده وه ری. ئەکبه ر تیی خوری: چغه، چغه برا سه گ.

سواره له دێ وه ده رچوون خر مه ی سمی ئەسپه کان له ولاتره وه سه گی دێی ژلیژان.

کزه بایه کی سارد له شی ده ته زاند. ئەکبه ر له پێشه وه ئەوه زهنگی دها له سنگی ئەسپه که؛ رِحمانیش به دوایدا. لای کرده لای رِحمانه وه وتی:

- پاسگا که فته سه که وانه وه.. فره دوور نییه وه لی فره نزیکیش نییه. ئەکبه ر و رِحمان روو به هه له ت و به رزی و بو له ندی ئەسپیان رانیی. ئەکبه ر وتی:

- فره له ره فیه قیه لت نزیک بووینه سه وه. ئەوه سا پر مه ی ئەسپه کانیان ئەشنه فم. توو باوه نوا. حه تمه ن ده نگت ناسن، ئیرنگه ده نگت پیان ره ست.

رِحمان ئاو زهنگی دا له ئەسپه کهی و که وته پێشه وه و پر به دهم قیراندی: فره هاد، فره هاد. له ولوه وه لامیان دایه وه:

- شرینم شرین باوه نوا. رِحمان له ئەسپه کهی دابه زیبوو. ئەکبه ریش به دوایدا جله وی ئەسپه کانیان راده کیشا. به تو له ریگه یه کی ماریچی سه ر به بالاییدا سه ر ده که وتن. رو شناییه کی کز و له رزۆک له ده می که ورگه که لا تروسکه ده هات. سه عه گول رو یشته بو وه پیریانه وه. له بن گابه ریکی زل زه لامدا خۆی شار ده بوویه وه. له پر وتی:



- خوا قوھت!

رەھمان ۋە لامى دايەۋە:

- قوھتو زەھر مار، ترساندمت. سەعە كەۋتە پىشيان. ئەسپەكانيان لەلای ۋەلاخەكانى ديدا بەستەۋە. رۆيشتنە نىۋ كەۋرەگەۋە.

ئەۋكە خورپىيە سەعە گول:

- چاوت ۋەخوارەۋە بات. سەعە دووبارە فەرەنجى لەبەر رۆيشتە دەرەۋە بۆ چاۋدىرى. ئەكبەر ۋ رەھمان ھەناسەكە بىر كەيان بوو. ئەۋكە ۋ مەجىد باۋەجانى فەرەنجىيەكانيان پىچابوۋە خۆيانەۋە. شانيان دابوۋە دىۋارى ئەشكەۋتەكەۋە، دەستيان دەدايە گىرى ئاگر.

رەھمان ۋ ئەكبەرىش ماندوۋىيىيان دەرچوبوۋ. ئەۋكە رۇخسارى ئەكبەرى خىستبوۋە ژىر زەرەبىنەۋە. بەگۈپىرەي بۆچۈنى خۆى دل ۋ دەرۋونى ھەلاجى دەكرد ۋ. بىروراي پر لە گومانى خۆى دەلاۋاندەۋە. ئەۋ پەيوەستە دەپوت: مرۆف گيانلەبەرىكى تەماحكارە، چاك ۋ خراۋ لە گۆراندايە. چەندىن جار گومانى خۆى دەربارەي ئەلانەزەر ۋ ئەكبەر پى راگەياندبوۋ. كە نەكا داۋىك بىت لە داۋەكانى ساۋاك ۋ ژاندارمى ۋ بەگورگانە خواردىيان دەن. رەھمانىش بۆرەترسىك بەدلىا ختورەي دەكرد؛ بەلام كىنە ۋ بوغزى سەرۋان عەزىزى ئەۋەندە لە دەرۋونىدا دەجۆشا ترس ۋ ختورەي خىستبوۋە لاۋە ۋ پەيوەستە سۈيىندى پاكى ۋ خاۋىنى نىەتى ئەلانەزەرى دەخوارد ئەۋكە روۋ بەئەكبەر:

- بىشەرام سەرۋان چتە شكار، چەند ژاندارم ئەكەفىتە تەكى؟

- فرە فرە بوات چوار ژاندارم وات ۋ بەس. ئەلبەتە ۋەل ئەلانەزەرا

ئەۋنە پەنج.

- باشە ئىمە چجورى زانىم ئەي لامەسەۋە دىتە شكار؟

– شهوسو ئىواره رېسمه پاسگا. حه تمهن جهواب ئه‌ى پرسشه  
هاوه لاي ئه لانه زهره و.

– يانى وه‌ى چه شنه ئيمه بايهت دووسى شه و كه متر وه «مه كو»  
نه نيشين. تا تو خه وهر زانيت و رېسيته لاي ئيمه و سه روان بات  
دووسى روژى كيشت، مه گهر نا؟  
– وه نه زهرم با.

– وه لى با يه كه مى وه لتا روک و راست بام. ئيمه حهق خو مانه ئه‌ى  
نامه رده له ناو بوهين. بيشه رام ئه لانه زهر چه؟ ئه و ئه را گيان خو‌ى خاته  
خه تهره و. ئه را چه؟ وه‌ى ساده گييه ده ستمان خاته بان عه زيزى؟ ئه‌ى  
كاره كه مى نيگرام كرديه. ئه گهر فيل ميلى وه ناو كارى ههس بيشه  
پيه‌ى وه ئه لى به له سه روان كوشمه‌ى.

– كا ئه ولكه ريم! دل واپهس مه وه و هيچ فيل و نامه ردى وه ناو كار  
نييه. عه زيزى كار فره گهنى وهل ئه لانه زهرا كرديه. شه رم كه م بيشم.  
ئه وه نه ئيشم بوغز عه زيزى وهسك ئه لانه زهر چمانه هه مانه پهنگ  
خوارديه سه و سكى په نه ميايه.

– تورا وه باوه يادگار بيشه، چه وه سه ريا هاورديه؟

– ناچارم بيشم؟

– بايهت بيشى.

– وه رچاو ته واو ژاندارميه له و سميلى پاك تاشى. خو ت زانى وه ناو  
تايغه سميلى تاشين يانى چى... مه گهر خاستره.. مه گهر خاستر نييه؟  
– ئه گهر ئه لانه زهر لاي تو ده ستم خاته سه ر سه روان عه زيزى، حهق  
ئه و و ته واو تايغه و مه ردم له لى كه مه و. ترسى ديرم ئه لانه زهر  
پاشكه زوتو نه يات.

ئەو كە لە مـیژا نۆره چاودیری دابهش كردبوو، راشی گه یاندبوو  
 هه ریه كه لای خۆیهوه هوشیار بی و پشت نهكاتهوه. سبهی دهمهوه  
 شهفهق به رهو پاتاق وهړی كهوتن. ئەكبهه دهیزانی شكارگه كهی  
 سهروان عهزیزی كهوتووته كوینهوه و ئەوهشی دهزانی شكارگه كه  
 قورگه و كهسی مافی ئەوهی نییه نهك شکاری تیا بكا بهلكو تیا  
 بگوزهریت. پارسال كاپرایهك تهلهی نابوویهوه، بهرانهكیوی پیوه  
 بووبوو. سهروان ئاگادار بووبوو، ناردی كابرا و تهلهیان هینا و دهمی  
 تهلهی كردهوه و پای كابرای خسته نیو دهمی تهلهوه تا ئیواره  
 بهتهلهوه هیلایهوه. كابرا چوار مانگ بهم لاو لادا بهدوای دهواو  
 دوكتۆرا بوو تا چاك بوویهوه.

تا ئەو دهمه ئەكبهه له پیشهوه دهرویشته. جهلهوی ئەسپی پراکیشا و  
 لای كرده لای ئەو كهوه و پهنجهی دریژ كرد بۆ دوور و وتی:

– ئەگه سهروان بات وهو ریگه و تیهته. ئینجا دهستی سووردا  
 بهدهوروبهردا و وتی:

– وهیراوه شكارگا دهست وهپیکهت تا دامین ئەو كو و كهمه ره.

– خاسه توو بچو. شهو وهپاسگا مهنیت و شهوسو چاوهروانت  
 مهنین تا بزانیم جهناب سهروان كهی مهیل شكار كهن.

– یانی من بچم؟

– بچو وه سهلامهت.

ئەكبهه به رههوخوار بوویهوه، ورده ورده له چاو ون بوو. ئەو كه و  
 هاوالهكانی پیاده هه ریه كهیان جهلهوی ئەسپی خۆی بهدهسته وهبوو. له  
 نزیک یه كهوه دهیان نوارییه دهوروبهردا.

له پر ئەو كه وتی:

- ئەى رىكە سەنگىيەى وا وەسەرىيەو وسىيائىنە، ئىمە لە دوورە و خەينەى ژىر نەزەر. ئەگەر نامەردى فىل مىل وەكاريان وت. ئىمە لە دوورەو زانىمن و تەواوى كەفنه وەر چاومان. ئەگەر فىل و نامەردىش وەكاريان نەوت، خو خاستر و حساوى دەخلىان چنىمن. ئەرا مەبادا چىمنە ئەو دەست تەرەف خۆر ئاوا. ئەگەر وە تەنگ ھاتىمان ئەرا دەرچوون ئاسانترە.

ئەوكە كەوتە پىششىان بەرەو تاش و ھەلەتى دەستى راست جىگەيەكيان ھەلبۇارد بۆ مەكۆ كىردن و ئەسپەكانيان لەولاترەو ھەستەو. ئەوكە پەنجەى ھەرەشەى لە سەعە راوھشانە و وتى:

- چاى كىردن بى چاىكىردن، فەھم دىرەيت؟

- ئەى ورسىيەتى جەوھى كەم؟

- نان مانىك دىرەيت تەوانىت بخووتەى، وەلى ئاگر و دوكل خەير. ئەمشەو بى ئاگر وەينە سەر. ئەگەر نەكاتەى زقم دەرەقەنن.

مەجىد باوھجانى دەستى بەرەو بەرزايى لای راست درىژ كىرد و وتى:

- مەن بەرەو ئەو لووتكە و گابەردانە دەرۆم بەلكى بۆ شەو جىگەيەك پەيدا كەم تا لە سەرمانەرچىيەن، ئىتر پىادە بەرەو تاشە بەردەكان سەرەكەوت. دەمى رەشى گەورگىكى بەسنگى بەرزايەكەو بەدى كىرد و رەدە و رەدە بەھىمنى لىتى نىزىك بوويەو و رۆيشتە ژووەرەو. ھەموو شت رەشى دەرەدوھ تا چاوى بەتارىكى نىو ئەشكەوتەكە راھات. رۋانى و رچىك بەرزە پا راوھستاو. مەجىد بەرەو دوا وەرچەرخايەو. ئەوھندە پەشۆكاوانە وەرچەرخايەو پاي ھەلكەوت و كەوتە لادا. و رچ بۆرانى و پەلامارى بۆھىنا. تەفەنگەكەى مەجىد چەند گەزىك لەولاترەو

كەوتە زەوى چەپۆكى ورچ داى لە مەجید يەك گەزىكى تر لە  
تفەنگەكەى دوورترى خستەوہ.. ورچ ھەروا دەى بۆراند. بۆرەى ورچ لە  
چيادا دەنگى داىەوہ.

ئەوكە پەشۆكاوانە وتى:

- وەئەلى مەجید گرفتار بىيە.

ئەوكە و پرحمان و سەعە گول بەھەرا بەرەو لای مەجید وەرئ  
كەوتن.

مەجید دەيوويست لە ئەشكەوت بپرواتە دەرەوہ ورچ بەرزە پا ليك  
بەدەميا دەچۆرا و دەيبۆراند. مەجید دەمانچەى پەرەبەلومى بردە  
بەركار و چوار پىنج فيشەكى تەكەل تەكەل نا بەورچەوہ. گوللەى  
يەكەم و دووھەم ورچى پىكابوو. ورچ دەعبايەك بوو بۆ خۆى، پەلامارى  
مەجیدى دا و ھىندەى نەمابوو بگاتە مەجید دوو گوللەى ترى پىوھنا.  
ورچ كەوتە سەر مەجیدا. ئەوكە و پرحمان و سەعە گەيشتنە ناو  
ئەشكەوت. مەجید يەشتا لەژىر ورچدا پەلى دەكوتا. ورچيان تلاندە  
لاوہ، مەجید سوور بوو لە خوينا و لە پەلوپۆ كەوتبوو.

ئەوكە بەدەم ھەناسە برکەوہ وتى:

- زەخمىت كرديە؟ سەلامەتى؟

مەجید خۆى كيشاوہ و پشتى دا بەديوارى ئەشكەوتەكەوہ. ھەردوو  
پاى راكيشابوو تەنھا تاكيك لە كلاشەكانى لە پىدا مابوو خويناى  
ورچەكە سوورى كرڊوو. لە وەلامى ئەوكەدا وتى:

- راست بوويت نازانم زامدارى كرڊووم يان نە.

ئەوھندە دەزانم ھەرچى گيانم ھەيە ديشى؛ بەلام ئەگەر دوا گوللەم

بهر سه‌ری نه‌که‌وتبا هه‌لی دریبووم. ئەوکه پای نابوو سه‌ری سه‌ری ورچه‌که و هه‌روا ده‌ینوارییه قه‌د و قه‌باره‌ی ورچدا ئینجا وتی:

– نیره‌س.

مه‌جید له‌بهر خۆیه‌وه وتی:

– هاتین سه‌روان عه‌زیزی راوکه‌ین، زۆری نه‌مابوو بوینه راوی ورچ.

تف له‌م زنده‌گییه، ئاوا. سه‌عه گول وتی:

– شه‌وسو که‌ولی که‌نم.

ئەوکه وتی:

– بیلهمان با ئەول پێس عه‌زیزی بکه‌نین، ئەو حه‌ل هه‌ره‌چی که‌یت

بکه‌ری.

– تا ئەکبه‌ر تیتته‌و کارماری نه‌یرین پیسه‌ی که‌نم و ته‌واو. زه‌ره‌ر کی

نه‌یریت. مه‌جید هه‌روا پای راکی‌شابوو. لاشه‌ی ورچ له‌ولاوه چوو

لی‌فه‌یه‌کی ره‌ش راخرا‌بوو. ریچکه‌ی خوی‌ن به‌ره‌و ده‌می ئەشکه‌وت

تووله‌مار ئاسا داچورا‌بوو.

ئەوکه ئاورپکی له‌ ئەشکه‌وت دایه‌وه و وتی:

– ئەرا ئیمشه‌و جای خاسیه. توانین ئاگریش بکه‌ینه‌و.

سه‌عه گول وتی:

– بانه کومه‌کم تا ئەی خرسه‌ ته‌ک ده‌ینه خواره‌و.

– ئەوکه و سه‌عه و په‌حمان ده‌ست و پای ورچیان گرت و که‌وته‌نه

نیخه‌ نیخ و په‌له‌کیش کردنی ورچ، ورچ گایه‌ک بوو بۆ خۆی. مه‌جیدیش

رۆیشته‌ یارمه‌تی‌یانه‌وه به‌ده‌م راکی‌شانی ورچه‌وه، مه‌جید ده‌یبۆ‌لاند و

ده‌یوت:

- بەخوئا بەخوئا ئەگەر دوافىشەك نەبوایە تیکەى گەورەم گوچکەم  
بوو. واديارە نەھاتەم. بەزەھمەت لاشەى ورچیان لە دەمى ئەشکەوتەو  
گل کردە خواریو.

سەعەگول پروو بەمەجید باوہجانی:

- نارەھەتى نەیرت. ئیمەمانان یا باید بینە خوراک خرس یا سەگە  
مەرگی ژیر فەرمان سەروان عەزیزی. ئەوکە دەستی بەیەکدا دەدا  
بەدەم پاککردنەوہى دەستیوہ وتی:

- بى خەيال. ئەگەر ئەلانەزەر راس وەلامانا بکات، شەوسو عەزیزی  
ھەفت بال نا سەد بالى بوت کوشمەى.

مەجید وتی:

- سبەى دالە لاشخۆر دالە شقران دەست پیدەکەن بەسەرمانا. ئا تو  
سەور کە با سبەى بۆنى خوین و توپینی ورچیان پى بگا.

رەحمان وتی:

- بیلەیان با بونە میهمان کاک مەجید. شەوسو وەو ئاسمانەوہ  
دوعاگووانە، ھەى مال ئاواىی لە مەجید خان کەن. تاریک داھاتبوو،  
ھەرچوار ئەسپیان شان بەشان بەستبوویوہ. زین و بەرگیان ھەروا  
بەپشتەوہ ھیلابوویوہ بۆ خویان لە نیو ئەشکەوتدا لە دەوری ئاگردا  
تەکیان بەیەکەوہ دابوو. ئاسمان ساف و سۆل مژدەى پۆژیکى بى  
ھەور و بارانى دەدا.

سەعە وتی:

- کى ئیشت خرس گوشتى نیه خوریت؟

مەجید وەلامى دایەوہ:

- ناخوریهت و نیویش. ورچ و سهگ فهرقیان چییه؟
- فهرق نهیرت، نهیرت. وهلی کی ئیشت وهمهملهکهت تری گوشت سهگ نیهخوهن...؟
- جا باشه بۆ وهستاوی؟ ئەمه ئاگر و ئەویشه لهشی ورچ و خنجهریشت پییه، ههسته برۆ چهند پارووی لی ببری و بیکه کهباب و ئییمهش تهماشای دهکهین.
- چهیف ئەرا ئەو چهکه گوشته ههروا خهسار وت.. وهنهزهرم ئەرا ئادهم ورسی ههموو شت چه لاله.
- ماریش چه لاله؟
- نیهزانم.. ئەگەر ترس وهژههرهکهی نهوت، ئا ماریش چه لاله. گوشت که دیرت؟
- پهحمان بهداریک سکلهکانی ئەمدیو دیو دهکرد لهبهر خۆیهوه وتی:
- ئەگەر عهزیزی باته شکار شهوسو نیهتت وهنهزهرم بانهروژ تیت. زانن ئەرا؟ ئەوکه وهلامی دایهوه:
- نا بیشه.
- بانهروژ جوعمهس. کاروبار پاسگا نهیرت. مهردم هاتوچوی پاسگا نیهکهن، وهخهیاڵ پراحت شکار خۆی کهت. شهوسو ئەکبهره دیتهوه؛ ئەگەر فیل میل و وهناو کاریان نهوت فکرکهم وه ئاسانی عهزیزی کلکهینه جانم.
- پهحمان وهلامی ئەوکهی دایهوه:
- فره فره ژاندارم وهپاسگا بات دهوانزه ژاندارم بیشتر نییه. فکر نیهکهم سهروان ئیقهره خهروت وه دوانزه ژاندارمه و باتهرامان؟! یا



بايەت كۈمەكى ۋە قەسر ۋە كرماشان بارت يانپەتت. يانى توام بېشىم  
ئەگەر بات تەنھا تىپتە شكار ۋە بەس فېرنىيەكەم ۋە چوار كەس زورتر  
ۋەگەرد خۇيا بارت.

- سەوركەين تا بوينىم چە وت.

- چەخماخەيەك ئاسمانى رۆشن كىردەۋە بەدوایدا نالەي ھەۋرە  
تەرەشقە كەژ ۋە كىۋى لەرزاندان ۋە.

پەحمان وتى:

- دەم ئىۋارە يە تىكە ھەۋر ۋە ئاسمانە نەۋ، ئىرنىگە ھەۋر ۋە  
چەخماخەس.

ئەۋكە ۋە لآمى دايەۋە:

- ھەۋر ۋە ھارىيە دەۋام نەپىرت. شەرت ۋە سىم شەۋسۇ خورەتاۋ  
خورەتاۋ وت.

پەحمان ۋە لآمى دايەۋە:

- لە سەرىيەك دەستە فېشەك.

- توو چە ئىشى؟

- ئىشىم شەۋسۇ ئاسمان ھەۋرى ئەۋت.

- خاسە كىردىم. مەن ئىشىم ھەۋر نىپەۋت.

ھەرىيەكە لە لايەكەۋە پاكشاپوون. لە نىۋان خەۋ ۋە ھوشيارىدا  
شەۋيان بىردەسەر. ھەر بەئىۋارەۋە تورەكەي ئالكىيان كىردبوۋە سەرى  
ئەسپەكانىيانەۋە. كە لە خەۋ ھەئسان ھەرىيەكە چوۋە لاي ۋە لآخى  
خۇيەۋە. توورەكەيان لە سەريان داكەند ۋە رەشمۇكانىيان پاكشاپوون بەرەۋ  
سەر كانىياۋەكەي نىزىكىيان.

مهجید باوهجانی بهچای کردنهوه خوی خهریک کردبوو، سهعه گول بهپیست کهندنی ورچهوه. بهتهواوی توانایهوه نهیدهتوانی سهری ورچ له لاشهی جوی کاتهوه تاوتاو دهیوت:

– براسهگ چمانه هیسره. لهپر روو بهمهجید باوهجانی قیراندی:  
 – قهلهم برهکهت فره ده ئهرام. مهجید قهلهمبیری بو هاویشت. ئهوکه و رهحمان له ئهشکهوت دور کهوتبوونهوه بو چاودیری. خویمان گهیاندبووه سهری چیا بو دورئندازی و دوربینی. شتیگ سرنجی رانهکیشان هاتنهخوارهوه. هور بهئاسمانهوه دهبینرا. سات بهسات کومهلی دهکرد و دیسانهوه درنی دها و دهتوایهوه.

رهحمان وتی:

– شهرت وهجای خویه ها؟

– وهجای خویه تی.

سهعه گول دهست و پلی لووس بوو له خوین و بهزدا .. بریک له گوشتی ورچهکهی پروت کردبوویهوه.

دهمهونیوهرو گه رانهوه لای جیگه نیشان کراو. رهحمانی نارده لای دهستی راستهوه و مهجید و سهعهشی نارده نیو تاشه بهردی دهستی چهپهوه بو خویشی له جیگه نیشان کراودا رویشته سهنه رهوه. زوری نهکیشا سواریک له دوروه وهدرکهوت دهبوو ئه سواره ئه کبهر بیت. بهلام ئهوکه ههزار تهلهی بهکلک تهقاندبوو، ههزار ختورهی بهدلا دههات. سوار نزیگ بوویهوه، سهروگویتلاکی ئه کبهر بهچاکی وهدرکهوت. برادران له سهنگهردا خویمان مهلاس دابوو تا نههاته نیوانیان خویمان بو ئاشکهرا نهکرد. ئه کبهر بهچوار لادا دهینواری تا بهدهنگ قیراندی:

- کا ئهولکه ريم! کا ئهولکه ريم هووو!  
 ئه وکه له سهنګه ر هه ستايه سه رپا و وتی:  
 - مانوو نه وی بيړه نوا .  
 ئه کبه ر له ئه سپ دابه زی و براده رانی ديش سهنګه ريان به جي هيلآ و  
 خو يان گه يانده لای ئه وکه و ئه کبه ر .  
 ئه کبه ر روو به ئه وکه:  
 - جه ناب سه روان ئه گه ر شه وسو باران نه وارت حه تمن تيته شکار .  
 خود خو ی وه ئه لانه زه ر وه تيه شه وسو چيمنه شکار .  
 ئه لانه زه ر سه لام ره سان وهت:  
 - هه ر وه و جا بان وا تو جيا بو يته وه؛ کاری که م بارميانه دم  
 ده ستيان . وه لی بي شه موا زم بان نه مده نه دم ته قه وه .  
 - خاسه چه ند ژاندارم وهل خو يا تيرت؟  
 - فکر که م سي ژاندارم وه خو ی و ئه لانه زه ر وه ئه ونه په نج سوار .  
 - ئه لانه زه ر که لو په ل کور دی ها وه وه ری مه گه ر نا؟  
 - با .  
 - وهت بي شه پيان يه ک گوريس به به رده ميانا حه ره که ت که م . سوار  
 ئه سپ بوره يي که . فکر که م دوا ی کوشتن سه روان ئه ویش بکه فته  
 ته کتان .  
 - ئه ی تو توای چه بکه يت؟  
 - من وه ده ورو وه ر گاواره خو م گوم که م تا قال خه فت؛ خون  
 ژاندارم يه ک دوو مانگ بي شتر ده وام نه يرت . دوا يی چمه و سه ر کار و  
 زنده گيم . هه ر فره فره وه تنگم هاوردن خو م وه پيتان ره سنم . ئه وکه

سهریکی به ره و ئاسمان بهرز کرده وه و وتی:

– ئەهی خودا فهقهت ئەهی یهک دوو روژه باران مه وارن تا شه ر ئەهی  
نامه رده وه سه ر مه ردم بیچاره که م کهینه و بیله ده ستمان وه چمک  
کراسی کهفت.

په حمان وتی:

– وه ته واو زنده گیم ته نها شه رتیکه چه زکه م چه ساری که م، وه نه زهر م  
بازنده م ده بیشن ئیشه لا؟

– ئیشه لا بازنده هی شه وسو خۆر سه ر که چه ل سوزنت.

سه عه گول خوین و به ز به ده سته وه ماسیاو بوو دووباره که وه ته وه  
که ول که ندنی ورچ.

ئه وکه روو به ئەکبه ر وتی:

– دوئیکه جیا بوئته و دهنگ ته قه نه شه نهفتی؟

– نا مه گه ر چه بییه؟

– ئەهی ئەو خرسه خو وه مه چیر نه خنکیایه غه یر وه گوله کوشیایه .

ئه کبه ر وتی:

– وه پاسگا وا باسی بی ژاندارمیله خوین حازر کردییه بکه فنه  
ناو مه ردم ئەرا ئەسلحه جه م کردن.

ئه لانه زهر ئەیوت:

– مه ردم چه وه رچین گوزارشن دهنه سه روان کی ئەسلیحه دیرت.  
زۆرتتر ئەرا ته له که کردن و مه ردم دوشینه . مه خسوسه ن سه رکار  
ئستیوار شه ریفی سمیله یه لی باداوی. خۆی ناماده کردو ئەرا پول و  
په لا.

– تو بیشی شه وسو سه رکار شه ریفیش هامرای عه زیزی بات؟

- نىە زانم .

ئەو كە سەرى بەرزكردەو بەرەو ئاسمان و وتى :

- يادگاركارى كە ئەو توخم سەگەش بات . يە گام نەزرت وت ئەگەر شەرىفیش ئەرام بنىرىتە ئەيرا .

ئەو كە پروو بەسەعە چوار سووچە وتى :

- گول بەد قەوارە ! وەچەو خۆت خەرىك كرىيە تا شەوسو وە ورسيا مرين . بچو ئەو دەست سىياچالە شايتە شكارى وەدەست بارى ؛ وەلى سەعە كار وەدەستمان نەدەى نەكەيتە تەقە تەنگ حەق دىرىت تەنھا يە تىر بتەقنى . فەقەت يە شەنگ و بەس .

- گىرم خرس پەلاممدا چى ؟

- ئەو دەم قەينەيرت .

- شەو كە خواستم بيشم با بچمە شكار زات نەكردم . با ئەى كە ولكەندە تەواو كەم چم .

هەتاو چاوشاركىەى لە نىو هەور و ھەلادا دەست پى كرىبوو . ئەو كە و ھاوۋەلانى ھوكارەى سەرما و برسىەتى و تاش بەتاش بوون . ھەركە ھەوەسى كەژماليان بوايە ياراو كرىن و چەتەيى ناوساجى و كترى و پىالە و تفاقيان لەگەل خۆدا دەھىنا و لە مېژدا خۆيان نامادەى سى چوار رۆژ كەژمال كرىبوو . دوعا دوعايان بوو با ھەل نەكاو باران دانەكا تا راوى سەروان عەزىزى دوانەكەوئىت . بەوردەكارىيەو ھەنگاويان نابوو . ھىچ كەسەىك وەدى نەكرىبوون ھىچ كارىكى نەشياويان لى نەو شابوويەو . رۆژ چوو بوونە مەكۆو شەو بەرىگاۋە . لە ھەموو شت بەگومان و لە پرووى تاقىكرىدەو و وردەكارىيەو دەجۋولانەو . ئەو ھندە باو ەريان بەخۆ ھەبوو نامادەى ھەموو

رووداوتیک. ئەوکە فەرمانی دابوو بکە و نە چیلکە ی کۆتەرەداری  
 وشکە و هەبوو تا ئاگرەکە ی بۆ دووکە ل بۆ، لە نیو ئەشکە و تدا پەنگ  
 نە خواتە وە. هەتا و بەرەو خۆرئاوا دەچوو جگە لە لای خۆرنشین نەبیت  
 هەر پالی بەیەکە وە دابوو چەقی ئاسمان هەوری پێیە وە نە دەبینرا  
 سەعە لە دوورە وە دەدرکەوت، ئەوکە دووربینی بۆ هەلخست و وتی:

– وە ئەلی ئیمشە و تیر کە و او خوین. دەست خۆش سەعە! چتی  
 شکار کردیە چییە؟ نیە زانم. سەعە نزیکتر بوویە وە ئەوکە دووبارە  
 دووربینی هەلخست و وتی:

– وەنە زەرم وەراز شکار کردیە.

مەجید باوەجانی وتی:

– سەد خۆزگە نەیکردبا.

ئەوکە:

– بیلەمان باوە. تو وەراز نیە خۆی ئیمە خۆینە ی. ئەگەر یە گلە تامی  
 کەیت دەست وەرداری نیوی.

– نە ئاغا! تا بە ئەمرۆ نەمخوار دوو ئیستایش ناخۆم.

سەعە هاتە پێشە وە. شە لالی عەرەق بوو پەلخە بەرازیکی بە شانە وە  
 بوو سکی هەلدربوو گەدە و ریخۆلە کە ی دەر هینابوو سووکتەر و ئازانە  
 هەنگا و بنا خوینی سکی هەلدراوی بەراز بە پشتی سەعە دا دەچۆرا  
 پاشووی سوور کردبوو لە خوینا.

سەعە روو بە مەجید:

– فەرەچا و گەردام ئەرا وەرانیک، بزنیکی، چوو زانم ریویە ک،  
 کە رویشکیکی؛ حەیف گیرنە یاوردم. بە و مەرد خاسی وە فەقەت ئەمشە و

لهی وهرازه بخو. یه گله عهیب نهیرت.

- لاچو بهی لاوه. پیاو به کلکه یه ک حیز دهبیت.

ئهوکه وه لآمی دایه وه:

- دس وهردار مه جید. تو ئه را یه قسه وه مه زاجت نه سازیه ت یه

نآدم کوشیت یه لوقمه گوشت حه رام نیه خویت؟ ئیوه سونیکه ل

چجوری فکر کهن؟

- راست ده کهی پیاوم کوشتووه، کوشتوومه. ئه وه شتیکی تره و

ئهمهش مه زه وه مه زه وه.

- موباره کت وت. ئیمشه وه ورسیه تی شه وگار بگوزرینه وه. ئینجا

روو به سه عه:

- نمه ک هاوردیه سهی؟

- هاوردمه.

په حمان وتی:

- وه ئه لی گشت شت رووه راست فه قهت یه شت که م دیرین.

ئهوکه وتی:

- چیی؟

- یه بوتری عه ره ق.

ئهوکه به توور په بونه وه وه لآمی دایه وه:

- تویش وه ک سهی مه جید مامهت کار دهیته ده ست خوته و ئاخر

کار عه ره ق خوړ حساوی دهرچیت. وه سهی براکه تا وهل منا ویت

عه ره ق وه بان دهمت بچت کوشمهت. وه جیاتی ئه ی قسانه بچو ئه و

په لآخه که ول کهن، سه عه فره شه که ته.

رهمان دەست بەکار بوو. له میژا بەشی شهو کۆتەرەداری وشەکه وەبەبوی فراوانیان له ئەشکه و تدا کۆمەڵ کردبوو. ئاگریان کردەوه. له دەوری چوارمەشقی و چنچکه لێی دانیشتن. پشکۆی گەش، سووری سوور دەنوا. که پارووه گۆشتیان دەخستە سەر بۆنی بەز و چیزلکی گۆشت له ئەشکه و تدا پەنگی دەخواردەوه. سەعە پلیک گۆشتی بەسەنجوو قیکەوه روو بەمەجید گرت و وتی:

– وەسە ی براکه فرە بامەزەس. یەگان لەلی بگره، تەواو گوناحی گرەمە گەردن.

– وتم ناخۆم یانی ناخۆم. سەر مەنە سەرم.  
 – ناخویت وه دەرەک دەعوای مەرافە نیەتوات بەو خاسە بکه.  
 له دەرەوه لورە ی گورگ دەهات. بۆنی چیزلکی گۆشت و دووکەڵ چوو بوو بەپۆزەیانان.

سەعە تیکەیه گۆشت له دەمیدا بوو بە دەم هەجوونیەوه وتی:

– بلوورین تا توانن. سارەشەو یە لاک پوست کەنیان و هاوه وەر دەستان شایەت لاشە ی سەروان عەزیزیش خەینە بانێ. بایەت شوکورگوزار کاک مەجید ون. مەجید باوەجانی ئاوریکی ئالۆزانە ی له سەعە دایەوه و روو بەئەوکه وتی:

– چاودێری ئەولی شهو بەمنە، دوا ی من کێیه تا هەلێسینم.  
 دوا ی تۆ سەعەیه و دوا ی سەعە رەحمانە دوا ی رەحمانیش منم.  
 ئەکبەر وتی:

– ئە ی من؟  
 – تۆ میهمانی تەخت بگره بخەفه.  
 مەجید له ئەشکه و ت رویشته دەرەوه.



ولاخەكان دەیان پیشكان؛ لوورەى گورگ هینابوونیه خروشان.  
تەواى ئەستیرەكان بەجەرگى ئاسمانەوہ جریوہیان دەھات. مەجید  
لەبەر خۆیەوہ وتی:

- وا بروت سبەى هەتاوی هەتاوہ و رەحمانیش مەرچى  
دۆراندووہ.. رەنگە واش نەبیت ئاسمانى بەھار بى ئامانە و شتیتۆکە.  
خوا بکا هەور نەبیت تا دووبارە بۆ ئەم کارە نەيەينەوہ. ئەستیرەيەك  
داكشاو ئاسمانى رۆشن كردهوہ دەنگى پەلەورىكى لانەواز  
بەئاسمانەوہ بيسرا مەجید لەبەر خۆیەوہ وتی:

- تۆيش وەك من لانەواز و بى جىگە و شوين و سەر ليشىواوى؟  
وہەرچى مەزھەو ھەيە مەرگم لا شرینترە تا ئەم ژيانە پيمەوہ  
نەماوہ.. ماندووی ماندووم. ئەمجارە لەبەر ئەوگە ھاتم، گەر امەوہ  
دەرۆمە ئەودىواو وان لەم بەزمە دینم و بەلای ئاغاىەك لە ئاغاكانى  
عیراقدا دەگیرسیمەوہ. مەجید لە ترسى سەرما بەدەم تيفكرينەوہ  
دەھاتو دەچوو. كاتى ئیشك گیرانى تەواوکرد، ھاتەوہ نیو  
ئەشكەوتەوہ و ژندیە سەعەوہ. سەعە ئەوہندە گۆشتى خولەكەواوى  
بەرازى خواردبوو پرخەى چوو بووہ سەر پرخەى ورج. سەعە سكى  
ھەلئاوسابوو، پلايە لای راستیدا. مەجید دووبارە پيوەژەند سەعە  
نیشتە قوونەوہ..

مەجید وتی:

- ھوشيار بە! چاوت بەولاخەكانەوہ بیت، لوورەى گورگ ئالۆز و  
پەريشانى كردوون.

بەو شپوہيەى ئەوگە دابەشى كردبوو شەويان بردەسەر. تاريك و  
روون خۆشەويستانە تىكە لاوبوون. خۆشيبەك لەناخى ئەوگەدا

قتماغەي بەست كە دى تەواوى ئەستېرەكانى ئاسمان جريوھيان دى و سايقەي سامالە و بەرنامەي سەير و سەفا و كار و شكارى جەناب سەروان عەزىزى بەردەوام دەبى و تا چىشت تەنگاۋ دەگەنە خزمەتى و بەيدارى شاد دەبنەوہ. بەسەر ئەو بىكرە خۆشحالئىيە ختورەي فىل و بەرنامەي دارژاوى پىر لە نامەردى ژاندارمرى و ساواكىشىي لەبىرى خۆيدا دەگوزەرانى و دەپپەرورانى. لەگەل خۆيدا دەپوت:

– كى دەلئيت سەرتاسەرى داستانەكەي ئەلانەزەر بۆ خۆي داو و تەلە نەبئت؟ هاتوو وا بوو چى؟

خۆ لە ژىر زەوييەوہ وەدەرنايەن. سەير دەكەين بزائىن چۆنە، توانيمان دەستى خۆمان دەوہشئىن، نەشمان توانى بۆي دەردەچىن. دەولەتى ئىيران زۆربەي كارەكانى پىر بووہ لە نامەردى و لە من ملهورترى بەفىل و نامەردى زۆر لەناوبردووہ.. ئەم جۆرە كارانە زۆرتەر لەيەكدانەوہ و هوشيارى زۆرتەر دەوى تا ئازايى. تا دەبوو ئەستېرەكان بەئاسمانەوہ دەتوانەوہ سەعە هەلسابوو بەدواي كۆتەرەداردا دەگەرا تا ئاگرەكەي پى گىردارتر بكا و چايى لئىت.

ئەوكە نەبھيلا و وتى:

– چاي مەكە. بايەت خۆمان ئامادەكەين..

ورده ورده پىرحمان و مەجىدئىش ھەستان. پىرحمان لەشى خۆي راكئشا و باويشكىكى دا و سەيرىكى ئاسمانى كرد و وتى:

– جەناب سەروان بفرما، شكارىەل مونتەزرن.

ئەوكە ھاوہلەكانى كۆكردەوہ و رايگەيانى:

– ئەگەر فىل و درۆ وەناو كارنەوت و راستى راستى سەروان بايتە شكار، يانى وەپاي خۆي ھاتىەسە ناو مردن. ئيوہ ھەرچى ئىشم مووہ

موو بکه نهی.. مه گهر خالق وهئیلا ئە گهر ههفت بالیان بووت شکمنه ی.  
دهستی درێژ کرد بۆ دوو لای دۆلکه و وتی:

- ئەو دوو پکانه سهنگییه دوین هه دهست چهپ و هی دهست راست. ها چمانه وهیه که وهه لپرکی کهن. دوانمان چیمنه لایی راست و دوانمان لای چهپ.. ئە گهر ته نهها پهنج شیش سوار ون وه دهست ریژ ئە وهل کار یهک دوانیان سازین؛ وهلی موازب ئە لانه زهر ون گومانم هاوه نوایان.. ئە گهر شکارچی نه ون و ئە را جهنگ هاتون وه بیست کهس که متر ناون. ئە ودهم تهقه نیه کهن و خوومان په سنینه و لآخیه لمان بۆی دهر ئە چین. ئە گهر تا شهش ههوت که سیش بان دهست وه کار ئەوین وهلی ئە ول بایهت من تهقه بکه م؛ هه رکه تهقه کردم ئە ودهم ئیوه دهست وه کار ون. ئینجا وتی:

- کامتان توان وهل مناون؟

مه جید وتی:

- من له گه لئا دیم.

- خاسه من و توو چیمنه دهست راست، په حمان و سهعه ش ئە را ئەو دهست. ئە وکه پرووی کرده لای ئە کبه ر و وتی:

- تو بچو موازب و لآخیه ل با نه کا وه ناو تهقه تفهنگ بترسن و دهر چن.

په حمان و سهعه که و تنه دهستی راست و ئە وکه و مه جیدیش به ره و دهستی چهپ شو پ بوونه وه. هه ردوولا به رانه ر یهک سهنگه ریان گرت و لووله ی تفهنگیان شو پ کرده وه نیو دۆلا و چاویان برییه سه ره تای دۆل و چاوه پروان.

لا پالی چیاکان سه وزی ده کرده وه شیناییه کی چر و پر دامینی

جیای داپۆشیبوو. چهقی دۆل ئاشگێرێک ئاو سه‌روخوار هاژهی دهکرد. تووله رینگایه‌ک ماریچ به‌ئواری ئاودا داکشابوو. له دوورهوه تارمایی چه‌ند سواریک وه‌دی ده‌کرا ژماره‌یان له پینچ زۆتر بوو ئه‌وکه دووربینی هه‌لخست و وتی:

- تا ئیره‌ فیل میل وه‌ناو کار نییه. کاواری نوا سوار ئه‌سپ بو‌ره‌یه‌که بایه‌ت ئه‌لانه‌زهر و ت... مه‌جید ده‌ستی درێژکرد و وتی ئه‌و دووربینه‌م بده‌ری با بییان بینم

ئه‌وکه دووربینی له ملی وه‌ده‌ره‌ینا دای به‌ده‌ستی مه‌جیده‌وه به‌ده‌م نوارینه‌وه وتی:

- وه‌م چه‌شنه سه‌روان دووه‌میانیه. وا نا؟  
- وه‌نه‌زهرم.

- تۆ وه‌ده‌م و چاو سه‌روان ده‌ناسیت؟  
- فره‌ خاس.

ئه‌وکه ده‌ستی درێژکرده‌وه بۆ دووربین و وتی:

- بده‌ره‌ی پیم. با وه‌ ره‌زای شرینی شادومه‌و. خود خۆیه‌تی به‌ده‌م سه‌یر کردنی سه‌روانه‌وه ده‌یوت:

- به‌وه نوا. ده‌ی. بره‌سه ده‌م تفه‌نگم. پا بخه ده‌ی باوه نوا نامهرد  
حساوی.

مه‌جید:

- بی ئه‌ملا و لا دووه‌میانیه...؟

- وتم ئا، خود خۆیه‌تی. ته‌قه نه‌که‌یت ها. با ئه‌ول من ده‌ست وه‌کار وم. ها ئه‌وسه وه پای خۆی هاتیه‌سه ده‌م مه‌رگ.

له‌وبه‌ریشه‌وه ره‌حمان و سه‌عه هه‌ناسه‌یان له‌خۆ بری‌بوو: ئه‌گه‌رچی

بى دورىن بوون، بەلام بەچەپۆكانى ئەسپى دووھەمدا زانىيان سەروان دووھەميانه. بەلاى رەحمان و سەعەوھ جگە لە ئەلانەزەر كە سواری ئەسپىكى بۆرەيە ئەوانى دى كوژراويان ناوھ. ھەركە نزيكتر بوونەوھ رەحمان سەروگويالاك و قەد و قامەتى عەزىزى وەبىرھاتەوھ. خۆيەتى، ئا خۆيەتى. پا بخە براسەگ! جەعبەيەك فيشەكى لە رەزنەكەى دەرکرد و خستىيە خانى تەفەنگەكەى و دوا فيشەكى جەعبەى ماچ كرد و بردىيە بەر كار و ھەناسەى لە خۆى بپرى و رۆيشتە قەرەولەوھ. چاوەروانى تەقەى ئەوكە.. سوارەكان نزيك بووبوونەوھ. ھاتبوونە بوردى تەفەنگى بپنەو. ئەوكە كلاشينكوڤى پىبوو. ئەلانەزەر ھەشت نۆ دە ھەنگاويك لە پىشيانەوھ دەھات، عەزىزى بەدوايدا و سەركار ئىستيوار شەرىفى بەدواى عەزىزيەوھ مىلى دەنا. لە دواى ھەموويانەوھ ژاندارميك لە تىرەى كەلھورى دەوروبەرى شائەباد لەبەر تەفەنگچىيەتى لە راودا پەيوەستە ھاوپراى سەروان دەبوو. سوارەكان بەتەواوى ھاتنە ژىر دەمى تەفەنگەوھ.. ئەوكە ويستى رىگەى گەرانەويان لى بپريت.. شريخەى يەكەمىن تەقە لە دۆل و چيادا چەندىن جار دەنگى دايەوھ بەدوايدا دەستپىژ دەستى پى كرد.. ئەوكە لە يەكەمىن تەقەدا سەروانى پىكابوو. يەشتا لە ئەسپەكەى نەكەوتبووھ خوارەوھ، دووسى گوللەى ترى بەر كەوتبوو. ژاندارمى دوا دواين توانىيى جەلەوى ئەسپەكەى وەرچەرخىنيت و لە ئەسپەكەشى دابەزى و خۆى تلانەدە پشتى گابەردىكەوھ. لە يەكەم دەستپىژدا سەركار ئىستيوار شەرىفپيش پىكراوو.. يەشتا ھەر لە تەقەدا بەردەوام بوو.. روو بەئەلانەزەر قىراندى:

- نامەردى بى شەرەف! سەرئەجام كارى خۆتت كرد و روو بەئەلانەزەر چەند فيشەكى تەقاند. ئەلانەزەرىش روو بەئەو و لە چەپ و

راسته وه روو بهئه وان. ژاندارمی شائهبادی بهچه پ و راستدا له تهقه دا بهردهوام بوو. زۆرتر له ئه وکه و مهجیده وه نزیکتر بوو. له پری رحمان وتی:

– ئای! وه ئه لی دا له لیم.

سهعه هاته لایه وه.. رهزنه که ی له ملی کرده وه پشتی رووت کرد و روانی گولله پشتی رووکه شانه پیکاو. له بهر خۆیه وه وتی:

– ته نه ا دهنگی کلاشینکو فیه که ی ئه وکه دهیت. مهجید بیده نگ بوو. شهریفیش له تهقه که وتیوو.

سهعه وتی:

– وه یادگار! ئه ی دالک خیزه ئه گهر کاری نه سازینم، گشتمان کوشت.

چه نه ههنگاو له رحمان دوور که وته وه توانی له لاوه کابرای ژاندارم بهدی کا. چه تالی بق دانا و رویشته قهرهوله وه. له پری دووباره کابرا له قهرهولا ون بوو. ئه وکه کلاشینکو فیه خسته لاوه و دهستی بق برنه وه که ی مهجیدی کوژراو برد و تهقه ی دهست پی کرد. سهعه که دووباره دهنگی برنه وی بیست له دلا وتی: ئه له مهیلا مهجید سه لامه ته. ئه وکه ته که ل ته که ل کابرای ژاندارمی دایه دم برنه و کابرای ژاندارم نهیتوانی له هه مان جیگه دا خۆی راگری. وزاقی دابوو بن بهردیکی دی له هه مان کاتدا سهعه له ویه ره وه دهست به کاربوو. ژاندارم به ته پاو تل گل بوویه خواره وه. تهقه برایه وه. بی دهنگیه کی سامناک خاموشیه کی خویناوی! ئه لانه زهر له بن بهردیکه وه هاواری لی هه لسا:

– من ئه لانه زهرم. بامه دهر یا نا؟

ئەوگە وەلامى دايەوہ:

- بارە دەشت مەترس ..

رەحمان دەينالاند . سەعە وەك گۆلەيەك بەن گل بوويەوہ خوارەوہ  
بۆ ناو دۆل .

ئەوگە قيراندی:

- بچو بزەن گيان دیرن يا نا . نەترس موازبتم .

سەعە فيشەكى لەبەر كاردا بوو .. خۆی گەياندە سەر تەرمى  
سەروان عەزیزی و بەدوايدا تەرمەكانى دى .. سەعە بەدەنگى بەرز  
وتى:

- گشتيان كوشيانە .

ئەكبەر زانى تەقە براوتەوہ خۆی گەياندە لای ئەوگە و باوشى  
پياكرد و يەك دووجار دەست و پرووى ماچ كرد و بەدەم ماچكردنەوہ  
دەيووت:

- ئەوگە شامار قەزات لە ليم كەفت ، يادگار پشت و پەنات وت ،  
شەرەفمان سەندیتەو ، ئا وەخوا شەرەفمان سەندیتەو . كە ئەلانەزەرى  
دى لە خوارەوہ دى ، دووبارە كەوتەوہ دەست ماچكردنى ئەوگە و  
هەردووکیان چوونە خوارەوہ . ئەوگە لە سەعەى پرسى:

- خۆ رەحمانيش نەكوشيايە؟

سەعە وەلامى دايەوہ:

- مەگەر مەجید كوشيايە؟

- ئا ، كاورای دوا دوايى كوشتەى . وە يادگار ئەگەر تو  
نەكوشتاسەى گشتمان وەفەتەراتا ئەورد . عەجەب توولەمارى بى . ئەى  
رەحمان كوا؟

– رهمان زهخمی بییه، وهلی زهخمه‌کهی کاری نییه، فه‌قه‌ت گوشت و دهمار گرتیه. گولله بهر پشتی که‌فتیه سه‌لامه‌ته.

ئه‌لانه‌زهر هاته پیشه‌وه می‌زهره‌کهی داملان‌دویه سهر ملیدا و وتی:

– وه سه‌ی براهه! شه‌ریفی وهو زه‌خمیشه ئه‌گهر نه‌کوشتما شه‌قه له لیم هه‌لساندووی.

ئه‌وکه پروو به‌سه‌عه و ئه‌لانه‌زهر وتی:

– بچنه دوا‌ی ئه‌و ژاندارمه وا وه ته‌قه‌کان ئه‌وه‌لدا ئه‌سپه‌کهی سلوکیوه و چوووه دواوه.

سه‌عه وتی:

– منیش هاومه فکر ئه‌و ئه‌سپه، ترسم بچته‌و پاسگا و برژینه سه‌رمان.

– ئه‌سپ ژاندارم ترس نه‌یرت، نه‌ عاده‌ت وه په‌سگاکه‌ت نه وه سواره‌کهی.. ئه‌م‌رۆ یه‌کی‌ک سواریتی، شه‌وسو یه‌کی تر. مه‌گهر ئه‌سپ لای خو‌مانه. مه‌ره‌خه‌سی که‌ی یه‌ک راست خو‌ی په‌سنته‌ی ئاخو‌ره‌کهی بچنه نوایا وه‌لی فره دوور مه‌چن.

سه‌عه و ئه‌لانه‌زهر به‌دۆلا گل بوونه‌وه ئه‌وکه‌ش به‌ره‌و لای رهمان به‌رئ‌ی که‌وت. ناله و نرکه‌ی رهمانی نه‌ده‌بیست، له دووره‌وه رهمان رهمانی ده‌ست پیکرد. رهمان وه‌لامی دایه‌وه.

ئه‌وکه گه‌یشته سهر رهمان و وتی:

– ده‌نگ تفه‌نگت ئه‌را وه‌ختی نه‌ئه‌هاته گویم نگران بیم. وه‌لی وه‌ی ئاخ‌ر ئاخ‌ره په‌نج شه‌ش شه‌نگی ته‌قاندی، شوکر خوا کردم. وه‌سه‌ی براهه! ئه‌و براسه‌گه وا توو زه‌خمی کرد، وه‌له توو مه‌جید کوشت



مەجىد دەم و دەم تەسلىم بى. گولە وەر سەرى كەفت و جان ئافەرىن  
كرد.

- ئەى داد بىداد! كور فەرخاسى بى. و دەسمان چوى. فەرە ئاغا  
بى. حەيف!

- ئەلەق سەفا لە لىمان شىوان.

- ئەو پراسەگە كوشىايە؟

- كى؟

- عەزىزى؟

- ئەول گوللەى من و سى گوللەترىش هاو پىه وەو. توو چونى؟  
توانى بجولئەيت؟

- توانم، وەلى فرە دەرد دىرم.

- قەى ئەىرت. بايەت دەس وەكارىن و ھەرچى زوىتر وەى ناوہ  
دووركە فىمەو. چاو دەولەت كوور كرديمە. شەوسو ئەونە سەگ ھار  
كەفنە گيان مەردم بىچارە.

- فرە فرە چەند پروژىكە، كىش و فشىيان دامرنەو. ئەلانەزەر و  
سەعەش لە دوورەوہ دەرکەوتن. سەعە سواری ئەسپى ژاندارمى  
كوژراو و ئەلانەزەرىش پىادە تەكانى دەدا.

پەحمان وتى:

- سەد خۆزگە ئەو لامەسەوہم وە كوشىايى ئەدى! حەيف پىادە  
نىەتوانم بچمە خوار.

- بىلە با سەعە و ئەلانەزەر برەسن وە ئەسپ بەمەتە خوار. ئەوكە  
دووبارە گەراپەوہ لای تەرمەكان. بەئەكبەرى وت:

– بچو ٺه و دووسى ٺه سپانه گليٽرڪه رهو تا ٺه وان رهسن. شه ڀر ه تفهنگ له سه عاتيك كه مٽري خايانديبوو. چهندين دالي لاشخور به ٺاسمانه وه بازنه ٺاسا ده بينرا؛ ٻوني له شي ورچيان بيستبوو ٻوني خويني ماسياوي تازه شيان چوويوو به لووتا. ٺه كبه ره شموي ٺه سپهگاني راده كيشا سهعه و ٺه لانه زه ريش گه يشتبوونه به ره وه.

سهعه به دهم دابه زينه وه وتي:

– جه نازه ي كاورا كه فتيه سه ناو ٺاوه كه، ٺه سپهگهش وه ولاتره و ٺه له وه ريا.

– مه گهر له خاو وه دهمي نه وي؟

– مه گهر ناويني؟

ٺه لانه زهر وتي:

– ناوي مه نسووري بي. منال ده وروور هه مه دانه. ههر وهخت سه روان هه وهس شكار بگردا مه نسووري وهل خويا ٺه يهاورد ٺه راي چيشت و چاي و خزمه تگوزاري. فره وه ٺه سپ سوازي ٺه ترسيا، دهستي وه زينه كه يه وه ٺه گرت و وه جياتي له قاو ره شموي وه خاستر ٺه زاني. وهلي ٺه و كاورا وا وه ي ٺاخره كوشيا. وه ناو ژاندارميهل مه نشور بي. چاومار در ٺه هاورد، تفهنگچي فره وه ديقهت بوو.

سهعه كه وهته پشڪنين جه نازه كان. سه عاتيك و ٽوٽيڪ ڀوول و پاره و دوو ده مانچه و قه تارهگاني لي ڪردنه وه. ٺه وڪه قيراندي:

– عه جه له كه ن. بابچيمن. بابه د فره زوو وه ي ناوه دووركه فينه وه.

به سهعه ي وت:

– ٺه و ٺه سپه بووه رهحمان سواركه و باريه خوار توات گفت و گو

وہل سہروانا بکا . سہعہ ئہسپی گہیانده لای رھمان و بہدژوار  
رھمانی سوار کرد و گہرانديیہ لای تہرمہکانہوہ .

عہزیزی لہسہر گازہری پشت کہوتبوو، بریک میٹش بہدم و  
لووتییہوہ نووسابوو . رھمان روخساری پر بوو لہ ژان . ہہروا  
بہراسہری لہشی عہزیزیہوہ سوارہ راوہستابوو .

- ہا جہناب سہروان چونی؟ چاخ سہلامہتی؟ توو تہنہا سی ستارہ  
داشتی ناسمان پر پر ستارہس ئہرا یہ گلہ سہر وەرہو ناسمان بہزر  
نہکردیتہوہ ئہی گشت ستارہی ناسمانہ بوینی؟ بچوو . بچوو . توام  
بزانم خودا چجوری چتہ حزور خوا؟ ئاخر مہگہر من و باوکم چیمان  
کرد و وا سہروسمیلی تاشیت و ئاورو ئہرامان نہہیشتی . بچوو .  
جہہنم چاوہریتہ . بچوو . نامہرد روژگار .

ئہوکہ وتی:

- جہناب سہروان چو . ئہگہر ئازا نہجمیم، ئیمہش وہلیا چیمن . با  
جہنازی مہجید سوارکہین وہی ناوہ دوور کہفینہو . سہعہ ئہسپیکی  
ہاورد . زینیان لہ ئہسپ کردہوہ، تہنہا کہفہل پؤشہکہی ہیلایہوہ  
تہرمی مہجیدیان روو بہدم دایہ سہر پشتی ئہسپدا، بہکہژوویہکی  
رہنگی لہژیز سکی ئہسپہوہ شہتہکیان دا و لہ دواشہوہ  
بہقوشقنہکہوہ بہستیانہوہ .

رھمان بہسہر ئہسپہوہ دہینوارپیہ لہشی راخراوی سہروان و  
مہجیدی شہتہک دراو روو بہمہجید وتی:

- برا کا مجید! بایہت فرہ بوہخشیت . حق بی من وہ جیای تو  
بکوشیما وہلی حہیف و ہہزار حہیف! ئہوکہ دووبارہ قیراندي:

- بچووئین، بچیمن . ئہگہر پا بخہین تا ئیوارہ گہیمہ جای بی

خه تهر. رحمان! بچيمن ئيرنگه بکوشنه م ده رقه دنيم.

- بچيم؟

- يا ئه لي!

چہند سائیک دواتر



چاوی بریبووویه ناوچاوانی، هه ناسه یان تیکه ل بووبوو. به نینۆکی په نجه ی شایه تمانی تال تال پرچی لا دهدا به و لاه. خوئی پیوه چه سپاندبوو؛ گلینه کانی پر بوو له ته سلیم و ته وازوع به ریژ و حورمهت و ستایشه وه دهینوارییه روخسار و قوولایی سو مایدا.. پی بکرا با نینۆکه مانیکۆر کراوه تیژه کانی له قوولایی ناخی گیر ده کرد و خه یه گای لی داده به ست و ده یکرده هه وارگه یه کی جاویدانی. بو چرکه یه ک غافل نه ده بوو له ناز و ئه دای ژنانه ی تیکه ل به عشق و عاشقی. به پاریزه وه ده جوولایه وه، ئه گریجه و زولفی خهران مانه ندی که وتبووه سه ر سنگی رووتی فه لامه رزدا. بوئی کریستین دویری ئیده هات. فه لامه رز دوو دهستی له دۆشه کی سیسه مه که گیر کرد و دوا به دوا خوئی کیشایه سه ره وه و پشتی له که مه ی سیسه مه که گیر کرد و نوارییه نوارینه خوماره کانی لیلیدا و وتی:

– چیه ده لئی خهوت دیت؟

– خهو؟ کام خهو؟ توّم له بنده ستدا راکشاییت و خهو؟ مه گه ر گه وچ و ده به نغم. باوه ر ده که ی یا نا که یفی خوته، من به جاریک له خو شه ویستی تۆدا توامه ته وه. دوینی عولیا چه زره ت شاه بانو که دیمی له پر پرسى چیه لیلی ماوه یه که ئاشوفته ده تبینم. عاشق نه بووی؟  
بوویی؟

– وه لامت چی بوو؟

- وتم خراو.

- شابانو قاقا پیکه نی و وتی:

- لیلی و عاشق بوون و ئەویش یه کجار خراو. پیم سهیره یاری  
رۆژگار، به و هه موو ئەداو ئەتوار و تاقیکردنه وه و عاشق بوون؟ خو  
وه لا رووداو یکی گه وره یه. له بیرته دهتوت پیاو وهک په رۆی بینوویی  
وایه سوودی لی وەرگره و تووری ده لاه. له بیرته؟

- باشم له بیره؛ به لام با ئەوهت عهز زکم یاخوا ئەوی دوژمنه  
دووچاری دیکتاتۆرییه تی عشق نه بییت. که ئەوه م وت. شابانو دووباره  
قاقا چوو به پشتدا و وتی:

- که ئاوا خراو؟ بیستبووم.. نه مده زانی بهم په ریشانییه رۆژگار  
دهگوه زینیت. هه مان موهه ندسی پرۆزه ی کۆشکه که ی وه لیه هه ده..؟ و  
نا؟

- با.

- یاروی کورده؟

- به لی هه مان کورده که یه. له عشقی ئەودا ماشینه که م پره له  
نه واری کوردی.

- جا ئەوهنده بۆی په ریشانی ئەوه دینیت؟

- وه لاهی بیرم له وهی نه کردوه ته وه و نازانم شایسته ی ئەم  
سووتانی منه یه یا نه؟

- رۆژیک بیهینه با ببینم.

تا ئەو دهمه لیلی لاروومه تی نابوو ه سه ر سنگی رووتی فه لامه رزه وه.  
فه لامه رز به ئەسپای سه ری به لادا چه رخاند و وتی:



- يانى دەمبەھى بۇ لاي شابانو؟

لىلى چەرچەفەكەھى پىچايە سنگ و بەرۆكى روتتییەوہ. ئەویش شان بەشانی فەلامەرز پشتى لە كەمەھى سىيسەمەكە گىر كرد و وتى:

- مەگەر نەتبىست وتم چى؟

- با بىستم. بۇ خۆى فەرمووى برۆين بۇ خزمەتى؟

لىلى دەم و لىوى نا بەبنا گووى فەلامەرزەوہ و يەك دووجار ماچى كرد و چرپاندى بەگوويىدا و وتى:

- تۆ كە لىلىت ھەبىت، ەھلاھەزرەتیش دەبىنى. فەلامەرز يەك دووجار سەرى لەرزەنەوہ و دەستى لىلى لە ناو لەپيدا گوم كرد و وشاردى و وتى:

- دەزانم.

- سەختى لى مەنەوہ. بەراى من شابانو دەربارەھى كۆشكەكەھى وەلىعەھدت لى دەپرسىت و لە ھەمان كاتدا دەيەوى بزائىت چەن مەردە ھەلاجى و ئەوہ دىەنى چاكتىرىن دۆستى ئىستا و مندالىيش وا پەرىشانته. ئاخىر من و شابانو يەك دوو قۇناغى خويىندىنمان بەسەر تەختەيەكەوہ گوزەراندووہ و لە پارىسىشدا دووسى سالىك پىكەوہ بووين. ئەلبەتە پىش ئەوہى بى بە شاژن و مەلەكەھى ئىران، يانى دەمەوېت ئەوہى بلىم ئاگادارى رابوردوو و راز و نياز و چۆنيەتى تىفكرىنى يەكتىرىن.

- كەواتە لە ھەرەتى گەنجايەتيتانا لە پارىسدا پىكەوہ بوون.

لىلى چەرخابە لاي فەلامەرز و گازىكى لە بناگووى گرت و وتى:

- نامەرد مەگەر من پىرم، وا وا دەلىتى؟

– نا، مه بهستم له وهی نه بوو. هه رهت نیوان هه فده و بیسته. کام  
ئافره تی گهنج و تازه پیگه یشتوو دهگاته خانی و مانی تو بونی  
ژنایه تیت پیاو تا سنووری خوماری و بیهوشی دهبا.

لیلی هه لپلایه سهر سنگی فه لامهرز و به دوو په نجهی لووتی گرت و  
وتی:

– حه رامزاده ی نامه رد! قهینا چهند سالیک له تو گه وره ترم؛ به لام  
یه شتا من هه ر منم.

فه لامهرز له ژیر بنده سته وه به هه ردوو دهست، دوولای په راسووی  
گرت و له سهر پشت خستی و دهق به دهق راکشایه سهریا. خپینی  
دوو مه کی لیلی کهوته نیوان سنگیانه وه، که مه کیک ده میانی له یه که  
دوو خست بوویه وه لیلی تو زه کیک سهری به رز کرده وه دوو لیویان  
نیشته سهر یه ک؛ یه کجار و دوو جاری دوور و دریز. فه لامهرز دوو باره  
پلایه ئه و لاوه هه روا دهینوارییه بنمیچی ژووره که. له ژیر لیووه وتی:  
منیکی دوور له ژن و ئافرهت. خه ریکی ورده ورده که مه نکیشم  
ده کهیت و ده که یته سهر سوپورده ی خوټ.

لیلی له پیر چوارمشقی به سهر سیسه مه که یه وه دانیشته و وتی:

– دروژن دوژمنی خوایه، یه کیک وا وه ستاکاران ه چالی لاگه ردنی  
ئافرهت ماچ بکا وه ستاکاران ه بجوولیته وه، بی ئاگایه له ژن و  
ئافرهت..؟

– وا بزانه له میژدا وتوومه له یاسه مین به ولاوه په یوه ندیم له گه ل  
هیچ ئافره تیکدا نه بووه و نیشه. مه گه ر نابینی تازه کارم؟  
– باشه ئه و ماچانه له یاسی گیانته وه فیتر بوویت؟

- ئىمە قەرارمان لەسەر ئەمەيان نەبوو. ياسى لە پەپولە بى تاروانترە. تۆم چۆن خۆش دەوئى، ئەویشم وا خۆش دەوئى. ئەگەر لەبىرت مايتت.. ئىمە وامان برپەتەو. وا نا؟

- باشم لە بىرە. شتىكە من جارجاريك تىژ دەرۆم و وەك ھەر ئافرەتتىك لام خۆشە ھەر بۆ من بيت و بەس. وادەزانم تەواوى ئافرەتانى جىھان ھەر وەك من تىدەفكرىەن. فەلامەرز تۆزى ماتى كرد و كەوتە خەيالەو. لە دللا وتى:

- ئەمەيان ياسەمىن ناگرىتەو، منى بەئاسانى خستە باوھشى تۆو. لىلى وتى:

- شتىكت وت؟

وہلامى دايەوہ:

- بۆچى ھىچم وت؟

- وابزانم.. بەلام خەلك زۆر دەلئىن.

- چى دەلئىن؛ خەلكى ھەسوود با بلئىن.

- ھەتاوہكو دوئىنى مئىردەكەشم ھەوالى تۆى لى دەپرسىم و بەتەواوى كەين و بەينى نئوانمانى دەزانى.

- چىت وەلام دايەوہ؟

- رىك و راست پىم وتوو بەدرىژى باسى تۆشم بۆ كەردووہ كە بەدەستى خۆم نىيە، خۆشم دەوئى. مەگەر خۆشەويستى تاوانە؟

- تۆ بلئى گرفتارىم بۆ دروست نەكا..؟

- ھەدى چىيە؟ وام فئىر نەكەردووہ؛ پەل و پۆى دەشكىنم. من بەرانبەر تۆ بئىدەسەلاتم، بەلام ئامادەى ئەوہ ھەم شەرى دئوہ

سپییشت له سهر بکه م. بیر له وهی مه که ره وه ئەوه ناهینی خۆی بۆ سه خلات بکهی، ده لیم...

- دهی ..

- سبهی شه و له پارتیه که میوانم. چۆنه پتکه وه برۆین؟

- وا ئاشکرای کهین؟

- دهمه وی پاپووچه کانم بکه مه ده می خه لک. خه لکی به دزییه وه هه زار کهین و بهین و دزی و ده خه لی ده کهن، من ساف و سو ل و راست و پوخته دهیخه مه بهرچاو و باکیشم له کهس نییه.

- لات خو شه دیم.

- له وی ده بی گه لیک هوشیار بیت. ئەو جو ره میوانیانه پر له

ئافره تی ده له ی هه وهس باز.

- یانی جیگه ی متمانه ت نیم؟

- نا جیگه ی باوهرمی؛ به لام ناگاداری ئەفسوون و ناز و کریشمه ی ئەو ژنانه م که چهنده سه لیه ته و پر له ته شقه له ن.

- نیگه رانی من مه به. حهوت خوانی روسه میس بیت ده بیرم.

لیلی رووت و قووت له سیسه مه که هاته خواره وه و به رانه ر ئاوینه ی میزی ته والیه که راوه ستا و دوو دهستی کرده وه و له شی راکیشا و وتی:

- دوای له پخه ف و ده ره اتن قاوه خو شه. دهمه وی ئاویک به خو ما

بکه م تا من خو م ده شو رم. ئەگه ر لوتف کهیت قاوه یه که دروست بکه ی

ده چه سپی ها؟

- یانی وابیت من جاریک نابی خو م بشو رم؟

- ھەزەت لىيە، بۆ راۋەستاۋى؟  
 - نا گالتەم كىرد، درەنگمە. فەلامەرز سەيرى سەعاتەكەى كىرد.  
 - يانى بەجىم دىللىت و خۆت دەگەيەنئىتە ياسەمىن؟  
 - تۆزىك وىژدان. سى چوار رۆژە نەمدىۋە. ئەۋە چوار سەعاتە  
 پىكەۋەين.

- سبەى شەۋىش پىكەۋە دەين.  
 - سبەى بىمەۋە ئەيرا يا جىگايەكى دى؟  
 - ھەر ئەيرا و ھەشتى شەۋ؟  
 - زوو نىيە بۆ شەۋنشىنى؟  
 - لام خۆشە لە مېژا يەك دوو سەعاتىك پىكەۋە بىن. دەرگاي  
 سەرشۆرگەكە ئاۋالە بوو، خورەى ئاۋى دووشە خورەكە دەھاتە گۆى.  
 فەلامەرز خۆى كۆكرىدبوۋىيەۋە خۆى گەياندە لىلى و تەنكە ماچىكى لە  
 دەمى تەپرى لىلى فراند و نەختىك تامى دەمى دايەۋە.

لىلى وتى:

- شىرىن بوو؟

- نا، ھەم ترش و ھەم شىرىن. دەستى راۋەشانىد و وتى: بەئومىدى  
 دىدار. لە دەرگاي ئەپارتمان رۆيشتە دەرەۋە. لە پارەۋەكەدا پەنجەى نا  
 بەدوگمەى ئەسانسۆردا. ساختمانى "P.S.A" بىست و يەك نەۋم بوو.

فەلامەرز لە ساختمان ھاتە دەرەۋە، غەمىكى شاراۋە لە ناخىدا بنى  
 نابوۋىيەۋە.. بەخۆى وت: چىتە ھەتىۋ؟ شتىكى تازە روۋى نەداۋە؛ ئاش  
 ھەمان ئاشە... ئەم بەزم و بەرنامەيە بۆ خۆت خۆت تىخستوۋە،

بۆيشى كۆشاوى؛ سواربوون عهيبىكە و دابەزىن دوو. تاريك داهاتبوو.. يەكراست خۆى گەيانده پانسىيۆنەكەى ياسەمىن. دەستى بەزەنگى لای دەرگادا نا. پيش خزمەتى پانسىيۆن ھاتە دەرەوھ. فەلامەرزى دەناسى، فەرمووى لى کرد و وتى:

- ئىستا خانم ئاگادار دەكەم. پانسىيۆن برىتى بوو لە دوو نھۆم لەلای دەرگای چوونە ژورەوھدا كونتواریكى تەختەيى وەك پرسكەى لیدرابوو. بیست کلیكى پتوھە لاسرابوو، تەلەفۆنیش بەسەر پيش خوانى كونتوارەكەوھ دانرابوو. كابرأ ياسەمىنى ئاگادار كردهوھ كە میوانى ھاتووھ. زۆرى نەخایاند ياسەمىن لە ژورەكەى ھاتە دەرەوھ و لە پانسىيۆن پۆشتنە دەرەوھ. ھەر كە سواری ماشینەكەى فەلامەرز بوو وتى:

- من ئیتر ژيانى ئیو پانسىيۆنم پیناکرى؛ پرى بووھ لە سەرسەرى و بى حەيا.

- سەرئەنجام ھاتیتە سەر قسەى من.

- قسەى تۆ، قسەكانى تۆ؟

- با بلىين قسەى من. لە بىرتە دەموت وەرە بگويزەرەوھ ئەپارتمانەكەى لای من نەدەچوویتە ژیر.

- ئىستاش ناچمە ژیر..

- ھەر نارۆى، ھەر نارۆى؟ وا نازانیت زولمە لە خۆت و لە منیشى دەكەى؟

ياسەمىن ئاورپىكى لە فەلامەرز دایەوھ و لەسەرخۆ وتى:

- حەرەمزادە!

- يانى بربارت دا برۆيتە ژير.

- ژيرى گواستنهوه، ئا. لەو پانسىۆنەدا گوزەرنام پیناکرى و بەسەخلەت لیم دەگوزەرىت. كورى خاوهنهكەى بەرپۆهبردنى گرتۆتە ئەستۆ، تەواوى كاروبارى سەرەولتۆ کردوو. ئاسايشى تيا نەماوه.

- يانى دەبى دەست بەكار بين.. تا ئەپارتمانىكى خنجيلانەت بۆ پەيدا دەكەين. دەلتى بەدەلالەكان راگەيەنم؟

- ئا، با تەليفۆنىشى تيا بىت.

دوو بارە فەلامەرز كەوتەوه نىو تىفكرينهوه. ياسەمىن وردبىنانە ئاورىكى لى دايەوه و وتى:

- چى بووه؟ خۆ شتىكى تازه رووى نەداوه؟

- نا، مەگەر چۆن؟

- ماندوو كپ و بى تاقت دەتبنم؟

- ماندوو كە هەم..

- نا.. كپ و غەمزەدەگيشى لەگەلدايه.

- ئەى دادى بىداد!

- جگە لەوانەش بۆخۆم لە وەزە و گوزەرانى خۆم نارازى و بى حسا و خۆم دىتە بەرچا و. وا برۆم و ژيانم وا بەردەوام بىت كەسايەتيم لە دەست دەدەم و دەبم بەيەككەك لە درۆزنە گەورەكانى ئىران. تۆ وردبەرەوه. بزانه لە چى دەردەسەرئىك دام لە يەك پۆژ دا وەك توورەكەى پر سەرخواز دەكرىم لەوئى دەبى لە شاهەنشا كەمتر نەلیم. لەيرا حەمە رەزاشا، لەوئى شاپانوو، لەيرا فەرەح، لەوئى لىلى گيان، لەيرا ياسەمىن گيان. ئەمە هەر بەدەم ئاسانە.. هەر ساتىكى بۆ

من سالیکه. ته‌واوی کاروبار و ئەو هەلسان و دانیشتنەم پری بووه له دووفلیقانه‌یی؛ وەرە کچیکی باش به با پیکه‌وه بوئی دەرچین ئەم ولاته بکه‌ینه خەو و به‌جیی بهیڵین. ئەوی ئیستا دەتوانین بیکه‌ین، سبه‌ی ناتوانین بیشمانه‌وێت بیکه‌ین؛ پیمان نا‌کرئ. یاسه‌مین وزا‌قی داو روومه‌تی فه‌لامه‌رزنی ما‌چ کرد و له‌سه‌ر یه‌که‌ وتی:

- تامول، تامول، تامول بگره. کاری گه‌وره‌ به‌ئاسان وه‌ده‌ست نایه. هاواری ئازار و ژانی گه‌وره‌ و زۆره‌ ململانی ئی‌مه‌ و خه‌لکی ده‌ریایه‌که‌ له‌ مه‌ه‌روومی‌یه‌ت و له‌خۆ‌بووردن. کام مندا‌ل بی ژان له‌ دایک بووه؟ پارچه‌یه‌ک له‌ من دا‌ره‌.. کاتیک ده‌بینم له‌ باوه‌شی لیلی دای توئی توئی نه‌شته‌رکاری ده‌کریم، هه‌موو پوژیکم مردنیکه. بو‌خۆی ئەوه‌نده‌ پێی سه‌خ‌له‌تم، ئەوه‌نده‌ ئازار و زوو‌خاوی پیده‌چیژم. بو‌نی تو له‌و جیگه‌ و شوینده‌ له‌ باوه‌شی لیلیدا بو‌ براده‌ران و دوا پوژی میلیله‌ته‌که‌مان سوودبه‌خشه‌ و به‌لای منه‌وه‌ بووه‌ به‌به‌شیک له‌ ململان و سوودی تیک‌رای. هه‌ست و عشق و ئاره‌زووم کردووه‌ته‌ قوربانی له‌ پیناوی مه‌به‌ست و ئارمانه‌ تیک‌رایه‌کانا. جا ئی‌مه‌ چۆن براده‌ران و میلیله‌ته‌که‌مان نا‌وم‌ید‌که‌ین؟

فه‌لامه‌رز به‌ده‌م ئوتۆمبیل لی‌خو‌رینه‌وه‌ سه‌روده‌ستی به‌ره‌و ئاسمان به‌رز کرده‌وه‌ و وتی:

- خوايه‌ تو‌ شایه‌ت به‌. ئەم خۆشه‌ویستی منه، ئەم ده‌زگیرانی منه، ئەم لیلی خانمه‌ به‌زۆر و ته‌واوی توانایه‌وه‌ من ده‌هاو‌یژیته‌ باوه‌شی ئافره‌تیکه‌وه‌ ناوی "لیلی"یه. خوايه‌ تو‌ شایه‌ت به‌، من نا‌ره‌زایه‌تی و کۆششی خۆم کردووه‌.. به‌پێچه‌وانه‌وه‌ یاسه‌مین هانی داوم و سووره له‌سه‌ر به‌رده‌وامی ئاوا په‌یوه‌ندیه‌ک.



ياسەمىن داي لە پىرمەي گىريان؛ زارزار ھاتە نالە و شىيۈەن و باوكەپرۆ. گىيانىكى وا بەرھەنىسكى بەدوای يەكدا مۆلەتى ھىچ لىدوان و قسەيەكى پى نەدەدا. فەلامەرز بەناچارى ماشىنەكەي لە كەنارى شەقامدا پراگرت و بەژىركردنەوھى ياسەمىنەوھى خەرىك بوو. بەچا و سىرپىنەوھى، بەدەست ماچكردن و سەر و پوومەت ماچكردن و قوربان و ساقەيەوھى، بەعەزىزم، دووچاوم، گىانم، عومرم دلەكەم دلەكەمەوھى تا رادەيەك ياسەمىنى ھىناوھى سەرحال. دەيوت؛ تۆخو ئەگەر بگىريت. تۆ نازانى كە دەگىرى چىم بەسەر دىنى، گىرم تى بەردەدەي، پووم لە بنچەك دەردىنى.. بەھەرى بىر و باوھى و ئايىن ھەيە گەيشتوومەتە سەر سنوورى خۆكوشتن. بەدەم بەرھەنىسكەوھى ياسەمىن دەستى فەلامەرزى گىرت و خستىيە سەر سىنگىەوھى، ئىجا پىر پىر وتى:

- خۆ ھەست بەلىدان و زىم و ھورى دلەم دەكەي؟ بەخو بەخو لەگەل ھەر لىدانىكدا دە جاران دەلىت فەلامەرز بۆچى دەرد و پەژارە و غەمەكانى من بەكەم دەزانى؟ تاك و تەنھا لەم شارەدا بەدىار تۆوھى دانىشتووم.. دوو پۆژ جارىك چاوم پىت كەوئى. ئەم ھەموو لە خۆپووردنە لە پۆژىكدا ئەم ھەموو جارە مردنە. پالپىشتەكەم خۆشەويستى تۆيە تۆي ھانى بەردەوامىم دەدەي و بەئومىدى سبەيىنەوھى بەرگەي ژان و مان دەگىرم و سوورتر دەبم بەرانبەر بۆ نەھاتەكانى ژيان. بەوردىش ھەلم سەنگاندووھى، رەنگە پۆژىك لە پۆژان بىمە سەر كوونوى كوژايەوھى و خاموش، ھەرى پى لىكەم لە خۆلەمىش زياتر ھىچى تر وەدەست نەھىنم بۆ من ھەمان فەلامەرزە. دلەكەم ھەيە بەئەندازەي مشتىك، پىر پىر لە تۆ جگە لە عشقى ولاتەكەم و تۆ نەبىت، جىگەي ھىچى تى تيا نابىتەوھى. لەوھى دلەيا بە

تا زیندووم له تارو بود و وجودمای. جاره و بار عشقت زال دهبیته سهر  
بیر و باوهر و تهواجودی ئینسانیمدا و دیمه سهمای تهسلیم و خهونه  
رهنگاوهرهنگهکان و دهبمه ئافرهتیکى وا له ژنایهتی زیاتر بیر له شتی  
تر نهکه مهوه. باشه زوو دیمه هوشا و تهرازوو بهدهست دینمهوه.  
ههر دووکیان بۆ تاویک بیدهنگ بوون. یاسه مین ژیر بوو بوویهوه  
فهلامر ز دستى خسته سهر شلکهی رانی و وتی:

– باوهر بکه ئهوهی دهیلیم هه مووی تهقالایه بۆ پاراستنی  
خۆشهویستی ئیوانمانه، ناچارم بیلیم.

– دلنیام لهوهی. بهسه، با لهم غه م سهرايه برۆینه دهرهوه و  
راسته قینهی خۆمان لهبیر بهینهوه. ههتاوگیری ماشینهکهی داکیشایه  
خوارهوه و پوخساری خۆی دی له ئاوینهی پشتیدا و له بهر خۆیهوه  
وتی:

– سهیر، سهیر خۆمه بووم بهرموزن. بۆ کویم دهبهی؟

– بۆ کویت دهبه م..؟ دهتاویژمه قوولی دلمهوه..

– لهبیرم نهبوو.. ئهری رۆژنامهکانی ئه م ئیوارهت خویندۆتهوه؟

– تۆ نهتوت با له سیاسهتهوه دور بین؟

– با.

– مهگه چى بووه؟

– کورپهکهی حوجهتی کاشانیان له شهقامهکانی تاران کوشتووه

گوایه له گهڵ گاردی ساواکدا کهوتووه تهقهوه.

– کام حوجهت؟

– هه مان سه ره پهرشتی دام و دهزگای وهرزش؟

- بە وتەي رۆژنامەكان ھەمانە، گوايە لە رېكخراويكى تازە بابەتدا چوزانم يا كۆمەلئىكى تايبەتى دژ بەدەولەتدا دەست بەكار بووہ.

- گوم نابيت. ئەمرۆ يا سبەي بەدریژی دەيبیسين. خیری پۆھيە، وا گەمەكە گەيشتووھتە نيوان خيلى ھەزار خيزانيش.

- نەتوت ئەمشەو بو كۆيم دەبەي؟

- دەتگەينمە ھەوت نھۆمي ئاسمان و. لەويړا دەدەم لە شەقەي بال و تەواوي كەونت پيدەگيړم و شكاتي دەردى دلم دەگەينمە لاي تەواوي عوشاقانى كۆن و تازەي سەرتاسەرى ميژووي مروّف. دەستی دريژ كرد و سەر و گەردەنى چەسپانده لاشانيەوہ و وتي:

- وەرە با بۆنى سەر و زولف و ھەناسەت برواتە قوولايى ناخما. ئەي وێرد و ئەفسوونى ھەياتم دەلئى كيم. دەلئى غەمزەدە و ماتم. لەوانە گەري، ئەوہ نييە لە پەرسنگاي عشقى تۆدا قامەتى نويزم بەستووہ. ئەوہ نييە لە ھەوارگەي عشقى تۆدا بنەويارگەم لى خستووہ ئەوہ نييە بى دەريەستانە لە ئەمرۆ و سبەينيش دەستم شوشتووہ؟

ياسەمين بەدەم دەست ماچکردنى فەلامەرزوہ وتي:

تا بەئىستا نەمدەزاني دەتواني بووي بەشاعيريش؛ شاعير ھەر ئەمانە دەلئت و پي دەلئين شاعير. بەقوربانى بى ئەي تازە شاعيري دەربارى عيشق! وا دەبيني نزا و نالەمان ناگاتە ئاسمان. ئيمە دەبى ئەوھندە بەتوانابين کارەسات نەتواني ھەلمان لووشى و پەردەي رەشى دامان پۆشى.

- برسيت نييە؟

- فرە خراو.

- ئەي بەسەرچاو! دەلئيم تۆ سبەي دەگەريپتەوہ بو ئەسفەھان

منیش ناچارم له گه لټا بيم تا فرۆكه خانه بۆچى سه رتاسه رى شه و  
پيکه وه نه بين و سبه ي راسته وخۆ بتگه ينمه فرۆكه خانه؟

- يانى ده لټى ئەمشه و له ئە پارتمان ه که تدا پيکه وه بين؟

- بۆ نا .. خراوم وتووه ..؟

ياسه مين تۆزیک كه وته بيره وه و. ئنجا وتى: چۆنت لاخۆشه وا  
ده كه بين.

فه لامه رز ده ستى ديژكرد و له نۆيه ي زلفيه وه نه رم نه رمه ي  
گوپى ياسه مينى گرت و وتى:

- ده زانى له م روستوران ه ي وا بۆى ده رۆين من و تۆ به ژن و مي رد  
ده زانن؟

- چۆنت زانى؟

- جار يک به ته نها هاتم به ريوه به ره كه ي وتى ئە ي خانمت بۆ  
ته شريفى نه هينا وه؟

- به لټنم ده ده يتى له گه ل ليليدا نه رۆيته ئە وى. هه رنه بى پيم بلئ با  
من نه يه م. تا له دلا گالته م پينه كه ن.

- مانا ي ئە وه نييه هه ر ژن و پياويك له رستوران ا، چوزانم  
كافه تريادا ئە گه ر پيکه وه بينزان، يانى ئە وه ته وا و پيکه وه عاشق و  
مه عشووقن.

- قسه ي گه وجانه مه كه. ئە و جو ره دانيشتنانه وه ك گاي مارو  
ديارن حه ي عه لاسه لات.

- لام وا نييه ليلى گوزه رى يه م جو ره شوينا نه كه وى، مه گه ر من  
بيهينم، منيش شتى وا ناكه م.

- بەھەرچال.. وا بزانم..

- ئەوامرى خانمى خانمەكان جىبەجىيە و موتاعە. راستى ئەوۋە بۇ نەتھىلا لەگەلتا بەھاتما بۇ شارەكەتان، خۇ لە ئوتىلا دادەبەزىم؟

- زۆرم لى بىر كىردەۋە، نەدەكرا و ناجۆرم دەھاتە چاۋ. تۆ لە ئەسفەھاندا بىت و منىش لە بىندەستدا بىم و بەدزىيەۋە چاۋم پىت كەۋتبا و ئاشكرا و سەرفرازانە نەتمدىبايە غەم پى دەخوارد. ئەسفەھان ۋەك تاران نىيە. ھەرچۆنىك بىت لە چاۋى تارانا شارسانە و شتى تيا گوم نابىت.

- شامە خواردمان، ئاۋجۆيە خواردمانەۋە؛ ھەلسىن؟ ئەگەرچى شەۋ ىرەنگ بوو شەقامەكان يەشتا لە خەلكدا جمەى دەھات. تەنھا سى رۆژى مابوو بۇ جەژنى نەۋرۆز. بانگەۋازى سەۋداگەران و ئال و ۋىل كەران و گالەى بسىن و بفرۆشەكان، شەۋى شارى ھىنابوۋە خرۆشان. نالە و نزا و ملچ و ھورى ياسەمىن و فەلامەرز تا بەرەبەيان درىژەى كىشا. تويشۋوى زەۋارى پانزە رۆژ لەپەك دوور بوون و تاتىليان پىچابوۋيەۋە. يەشتا ەرەقىان وشكەۋە نەبوۋبوۋ، مەنگ و مەدھۆش پرووت و قووت تىكەلاۋ بوو بوون.

لە چەند لاۋە سەداى بانگ ئاسمانى بىدەنگى تارانى دىسانەۋە ژليژان و « ئەشەدوئەنە ەلەين ۋەلىۋلا » فەلامەرز بەدەم خەۋەۋە دەستى كوتا ياسەمىنى بەرنەكەۋت.. تەمەلەنە چاۋى كىردەۋە. ياسەمىنى پۆشتە بەسەر كورسىيەكەۋە لە ژوور سەرى خۆيدا ۋەدى كىرد. ئارام ئارام تىي دەنۋارى، بەسەرسامىيەۋە خۆى گرمۆلە كىرد و پىشتى لە پىشتى سىسەمەكە كىر كىرد و پەشۋكاۋانە ۋتى:

- جۆرى نواريپنه كهت دهمتۆقينييت، شتيك بووه؟
- نا تهنه دهمه وئ تير تير سهيرت كه م و تويشوو تهنه ياي له گه ل  
خوما بهرم.
- فه لامه رز دهستي برد بۆ كاتژميڤرى لاي كه مه ي سيسي مه كه .  
ياسه مين وتي:
- ده زانم سه عات چه نده . دامنا بوو تا سه عات هوت هه روا  
تيتنوارم، حه يف له خه و هه لسايت و ئه و بهرنامه يه ت لئ شيواندم .  
ده زاني له كاتي نووستندا چه نده بي تاوان و خاوييني، هه ر ده لئي  
په پوله ي .
- ئه ي له هوشياريدا؟
- له خه وا خاويينتري .
- نازيزم جاريك بۆ فرۆكه خانه و فريني فرۆكه سي سه عاتي ماوه ..  
وه ره وه نيو جيگا با ...
- وام لا سازگارتره .
- فه لامه رز له جيگه وه ده رها ت و چوارمشقي له زه ويذا دانيشت و  
سه ري خسته سه ر دوو راني . ياسه مين په نجه كاني له نيو پرچيدا  
نووقم كرد و وتي:
- جاره بار ترس و تۆقيان و ختوره يه ك ديته دلما و ئارام لئ  
ده بريئ، ده ترسم دهستي ريكه وت و رۆژگار له يه كمان بكا .
- مه گه ر مه رگ .
- مه رگ و شتي تريش؛ ئاخه ئيمه خومان هاويشتوو هته نيو ده مي  
نه هه نكه وه .

- نا، ئىمە ھاوينە سەر شاخى ساواكەوۋە. كەي توورمان دەدا و پۆرمان دەدا. نازانم. ئەوۋە ئاكامى ژيلا و مېھرانە وا ديمان.
- دەي خوا لە ھەمە رەزاشا گەورەترە.
- بەرچايىت بۆ ئامادە بکەم؟
- نا من ئامادەي دەكەم. تۆ ئاشنايەكى وات لەگەل تروتفاقى ئاشپەزخانەكەي مندا نىيە.
- ئاشپەزخانەي چى؟ مەگەر ئاشپازخانەي سولتان مەھموودى غەزەنەوييە ھەمووي چوار مەترى چوار سووچەيە.
- مادامەكى لەگەلمايت، ئەم ئەپارتمانەم لا كۆشكە كۆشك. ناتەويى ھەماميكي ليكەيت؟
- تازە كاتى ئەوۋەي پىۋە نەماۋە ھەلى دەگرم بۆ ئەسفەھان.
- دايكت دەزانى ئەمرو دەگەر پىتتەوۋە؟
- نا.
- باشە تەلەفۇنيان بۆ بکە.
- لام خۆشە لەپر بىرۆمە مالا.
- يەشتا بۆ فرىنى فرۆكە و فرۆكەخانە زۆرى مابوو. ياسەمىن پەنجەي نا بەپىتكەي رىكۆردەكەدا مەرزىە گۆرانى دەوت:
- بوى جوى موليان ئايەت ھەنووز
- شار لە خەو ھەلسابوو. ھۆرن و گورەي ماشين و گالە دەببىسرا.
- ھەلمىكى نزم شارى داپۆشيبوو. لە رىگەي فرۆكەخانەدا شەقامى شارپەزا ماشينى تيا تۆپەل بووبوو ياسەمىن سەيىرى كاتژمىرى سەر بازووي كرد.

– مه ترسه دهگهين. هەر له م چوارريانە رزگار بين. ئەو شەهيا دە و. ئەویشە ميهراياد.

دوو ماشين له يهكيان دابوو، ليخورهكانيش له يهكيان دەدا ئەفسهري هاتوچۆ دهكوشا ريگا ئاوالهكا. فهلامهرز ماريپيچ له تيكه ل بوونهكه رزگار بوو، تيز و توند به رهو فرۆكه خانه. ياسه مين دهستي به دهستگيره ي لاي سهري خۆيه وه گرتبوو وتي:

– وا برۆيت دهبيتە شههيدى بى ناو و نيشان. له سه رخۆت، ئەوپهري ئەوهيه نهگهين.

– نه خهير، وا گهيشتين. من له بهر ده رگادا دات ده نيم تا ماشينه كه م له جيگه يه كدا رادهگر. تو برۆ بۆ لاي سه رپه رشتى تكته كه ت.

ياسه مين دابهزى و خۆي گه يانده لاي چاوديري تكت و ژانتاوه. يه شتا ده ده قيقه ي مابوو بۆ فرين. ياسه مين خه ريكي گفتوگو بوو له گه ل چاوديرا. فهلامهرز دهستي له سه ر شانى نا و وتي:

– نه موت دهگهين؟

له دهنگه وه ردها بانگه وازى فرينى ئەسفه هانى ده كرد.

– با برۆم درهنگه.

– با دهمت ماچ بكه م؟

– له ناو ئەم خه لكه دا، شووره ييه و ده بينه په ن هه ليگره بۆ گه رانه وه.

– به دوعا ئازيز عه لي هاوړيت بى.

– به دوعا ئازيزم.

تا ياسه مين له پيچه كه دا له چاو گوم نه بوو، فهلامهرز هەر



راوھىستانبوو، تېتى دەنوارى. ئاھەنگىكى پۇژئاوايى لە تەلاردا نەرم نەرم دەھاتە گوئى. فەلامەرز لە تالارى فرۆكەخانە وەدەرھات و يەكپراست بەرەو دەربار وەرپكەوت. كارى بىناسازى پىرۆژەي كۆشك گەرم پىش دەچوو، پەي و بنەرەتى دارپىژرابوو. بەلئىندەرەكە ترس و تەماحيان بۇ تىكەل كىرەبوو. فەلامەرز لەگەل بەلئىندەردا بەتەلىفون دەدوا موھەندىس كامەران ھاتە ژوورا، فەلامەرز جىگەي بۇ چۆل كىرەبوو بەدەست وتى:

- فەرموو ئەيرا.

- نا، قسەكانت تەواوكە.

تەلىفونى تەواوكرد و، تەلىفون دووبارە زىنگايەوھە. ئەمجارەيان لىلى خانم بوو ژوانى شەوى دەخستەوھە يادى.

موھەندىس كامەران پاي لەسەر پا دانابوو. پەنجەكانى دوو دەستى بەزۆران دەدا بەبزەيەكەوھە وتى:

- داستانى پۇمىو و ژوليت گەيشتە كوئى..؟

- بەھەر كوئى گەيشتەووبىت جەنابت يەككى لە كارگىرەكانى... تراژىيدىكە بۇ خۇي.

- گەيشتە ئەوئى؟

- تىش پەريوھ.

- رەنگە نەزانى، لە كۆمەلگاي مەخمەلى تاراناس ھەر باسى تۆ و لىلى خانمە. پىرۆژە ئىنشائەللا!

- وەك دەزانى لە سەرەتاوھ دوودل و ترسابووم. ئىستا بەپىچەوانەوھ سوورم لەسەرى و لەسەر مالم دەرپوم.

- لە بىرتە ھانم دەداي وا دەبىنى ھىچ زەرەر و زىانىكى تيا وەدى ناكريت.

– خودا هه لئاگریت، لیلی خانم یه کپارچه شه که ره و پیم وایه  
عومریکه یه کتر ده ناسین و پیکه وهین.

– خودا بکا پیکه وه پیر بن. دهنگ و باسی په یمانکاره که له  
چیدایه..؟

– دوینی پیشنیازی کرد تا ماشینیکم به دیاری بۆ بهینی، راستت  
بویت لئی ئالۆز بووم.

– تو ره بوونی پیناوی، ئەم جووره کاروبارانه.. ئەو جووره  
پیشنیازانه شی تبادایه.

– هه زار ساله و تراوه پیاو به کلکه یه ک حیز ده بی، ئەوه بهرتیله؛  
منیش بهرتیل خوړنیم.

– تو وره بوونیشی پی ناوی، نه توت کار چۆن ده روا؟

– راستت بویت کابرای به لئندهر به دل و داوه له کاردایه. و ابزانم  
به ته مای نیشانیکی همایۆنییه له دوا پیدا پیتی بدری.

– ئەی خانم له چۆنیهتی کارهکان رازییه؟

– دوینی له ایرا بوو بردمه سهر کار و چاک و خراوم بۆ روژن  
کرده وه.

– خراوه که ی، به من بلی.

– له راستیدا ده رباره ی رازاندنه وهی ساختمانه که دوا پیشنیازم  
کرد که زۆر شت هه یه له ایرا وه ده ست نایه. چاکتر وایه له ده ره وه  
بیهین..

– هیچت پی پئویست نییه؟

– نه خیر.

- كاريك ھەيە من بتوانم بۆت بگەم؟

- ھەبوايە دەموت، ھەموو شت باش دەروا.

- ئافەرىن! من دەپۆم.

موھەندىس كامەران لە ژوور پۆيشتە دەروە، ھەلامەرزىش تا لاي ماشىنەكەى كەوتە تەكى. ئەو پۆيشت و ھەلامەرزىش گەرايەوھ. ھەركە دانىشت تەليفۆنەكەى زىنگايەوھ؛ لىلى بوو. پىي راگەياندا پارتى شەو بەجلوبەرگى شەوھەيە، ھەلامەرز لە سەرەتاوھ لە مەبەستى لىلى باش تىنەگەيشت بۆيە وتى:

- ئەگەر مەبەست لە جلوبەرگى "فراك"ە، پەنگە نەتوانم لەبەرى بگەم. يانى دەمەويت بلىم پىم خۆش نىيە ئاوا جلوبەرگىك لەبەرگەم.

- مەبەستم لە جلوبەرگى چاكەت و پانتۆلى ئاسايى پەنگ پەشە و

بەس.

- ئەمەيان بىت يەك دوودەستى پلاوخورىم ھەيە.

- OK بە ئومىدى دىدار.

ھەلامەرز تۆزى تىراما و تىگەيشت شەوئى، شەويكە لە شەوان، بۆيە "لىلى" وا خۆى پىوھ خەرىك كىردوھ. بۆ خۆيشى لە مپىژا وتى ميانىيەكە پرە لە ژنانى ھەوھەسبازى دەولەمەندى ھەرزە سفەت. لەوھش دەروا مەلمانىكى شاراوھش لە نىوانا ھەيە و دەيەوئى ھەم خۆى بنوئىنى و ھەم مەنىش بناسىنىت جا مادام وايە من ئەمشەو ھەك ھىستىرى جامباز بەبىنەر دەناسرىم. سەيرىكى كاتژمىرەكەى كىرد و. نەختىكى دى تىفكرا و لەگەل خۆيدا وتى: ھەستە كورى باش خۆت بگەيەنە "بوتىكى پلنگ سۆرەتى"، دەستىكى تازەى سەرتاپا جلى شەوى بگرە با لەناو ئەو دەخەل بازانەدا بە "ئومول" و بى فەرھەنگ

نه دریتی له قه لهم، ئەوانه بیر و فکر و تەرازوویان زۆرتەر له چاویاندا یه ههسته راپه رپه خۆت بگهیه نه شه قامی "بلواری ئەلیزابت" تا دایان نه خستوه ..

فەلامەرز بەپەله خۆی گەیانده ماشینه که ی و بەشه قامی پەهله ویدا بەرهو خوار بوویه وه. له گۆرەپانی وه لیه هدا تابلۆی سینەمای پۆلیدۆر ئاکتەرێکی ئەمەریکایی دەمانچه بە دەستی هالیودی نیشان دەدا که چۆن هندییه سووره کان قه لاجۆ دەبریته وه. خۆی گەیانده "پلنگ سورەتی" و ئەوی نیازی بوو سەندی و گه راپه وه مائی باوکی. دایکی نیگه ران هاته بەرچاو. له دایکی نزیک بوویه وه و سەری ماچ کرد و وتی:

– خۆ شتیکی ناخۆش پرووی نه داوه، پرووی داوه؟

دایکی وه لامی نه دایه وه. زۆری نه خایاند ئاله متاجی خوشکی به سکی پره وه له نهۆمی دووه مه وه له سەر خۆ به پله کانه که دا هاته خواره وه. به نواری نیکدا تێگه یشت تاجی و ئەسفه ندیار دووباره کیشه یان بووه. تاجی له تەنیشت دایکییه وه دانیشت. فەلامەرز چوو به لایه وه روومه تی ماچ کرد. ئاله متاج دای له پرمه ی گریان. فەلامەرز دووسی جار له سه ریه ک وتی:

– تاجی! تاجی گیان! چیه واپه ریشانی.

ئاسمان هه رووژا وه ..؟ خۆ نه هه رووژا وه. ئەوپه ری ئەوه یه دیسانه وه له گه ل ئەسفه ندیار دا مه رافه تان بوویت، ئەمه گریانی ناوی.

دایکی یه ک دووجار دهستی به سه ر یه کدا دا و توورپه یی له چاوانی دهباری. روو به فەلامەرز:

– چاوت لێیه ئەم سه سه ری لاکۆلانییه چی ده کاته ئەم کچه م؟

هەتيو! بەلئىنت دا قومار نەكەى، كردت. وتمان قەينا لىتى گەرى، دوايى تەركى دەكا. ھەموو شەويك مەست و مەدھۆش دەگەپتەو ھە مال، وتمان پياوھ قەيناكە لەناو دۆستان و كۆمەلى خۆيداھە. بلى ھەتيوى بى سەرپا ئەم جندەبازىيەت لەچىيە؟ ناوى چى لىدەنەى؟ بۆچى خۆت بەفەتخ عەلى شاي قاجار دەزانى؟

فەلامەرز ئارام ئارام دەستى بەسەر زولفى تاجى خوشكىدا دەھينا روو بەدايىكى:

- گەورەى مەكەوھ. ئەم شەرە دەنووكى ئالەمتاج و ئەسفەنديارە تازە نىيە و ژن و مىرد ئەم جۆرە شەرانە ھەر دەكەويتە نيوانيانەوھ. ئاشت دەبنەوھ، ديسان بەشەپ دىنەوھ.. ئەگەر ژيرانە ھەنگا و بنزىت... دايكى بەتوورەبوونەوھ:

- ئەمەيە رەفتارى كورى بنەمالە و ئەمىرزادە؟ تف لەو كەسەى گۆشى كردوھ. سەد خۆزگە كچەكەم بدابا بەبى دايك و باوكىك و ئىنسان باتا.

فەلامەرز ئەو ناؤمىدىي دايكەى قۆزىيەوھ و وتى:  
 واش دەتەوئى منىش وەك ئالەمتاج دووچارى دەرد و داواى بيروراى ئەمىر و ئەمىرزادە بكەى؟

دايكى ئەوھەندەى تر ئالۆز، بوو ئەمجارە بەدەنگى بەرز و توورەبوونەوھ قىراندى:

- خراو دەكەم لە بىرى منداڵەكاننام. گوناحە وەك باپىرانم تىفكرىم، بمەويت لەناو ھاوقەتارانما تووشى لاقرتئ نەيەن، تاوانە؟  
 - دايە گيان.. توورەبوونى پى ناوئى، شتىكى وام نەوتووھ خۆ دەستى بووكم نەگرتووھ و بىھىنمە مالەوھ.

– بۆچی دووره؟ دهور و زهمانیکه.. سهگ خاوهنی خوئی نانا سیت.  
ئهمرۆ نهیکه، سبهی دهیکه،

ئالهم ژیر بووبویوه، نهختیک خوئی کیشایه لاهه، چاوی زللهی  
فرمیسکی دههات. فهلامهرز بانگی کرد: کی لهوییه لیوانیک ئاو  
بهینیت بۆ ئهم خانمه گرینۆکه تا بیخواتهوه.

– نا من گرینۆک نیم، ئهسفهندیار بهرد دینیتته گریان وای لی  
هاتوو سهوزانی و پهتیاره تهلیفونی بۆ دهکن بۆ مالهوه. شهرمی من و  
ئهم سکهپرهم نایگرئ. وا پروات ناتوانم ژيانی لهگهلا بيمه سهر. شهو  
نییه بهرهبهیان نهگه پیتتهوه. بهجۆریکی وا خوئی لهسهرپا راناگرئ، نه  
شهویک و نه دوو نه ده. ئهم زووخاو رژتنهم پیناکرئ.. زۆر زۆر ئهوهیه  
ئهم مندالی منه بی باوک گهوره بیت، بابیت. ئاوا باوکیک بۆ ساتیک  
ناکهویتته بیرى مندالیهوه.

– خوشکی باشم بهگوئی برای خۆت بکه با جارئ نهگاته ئهوه و  
قسهه خه لکیت نهیهته سهر. ماوه و مهو دایهک بده بهخۆت و  
بهزیندهگی و بهئویش ئهوه دینئ. بهئاسانی تهسلیمی بۆنههات  
نه بیت، چهند سهباحیک تامولی ههرزه ههوهسی میردهکته بکهیت  
باشتره لهوهی وهک زاوره تال فرپی دهیتته لاهه. ئهوه جۆره مرۆفانه  
دینهوه سهر هۆش و عهقل و ئاخری ههر دهگه پیتتهوه ژیر لپفهه  
ژنهکانیان. ئهگهر ژنهکه هوشیارانه ههنگاو بنا و سهبوورانه له  
مملانیدا بجوولیتتهوه.

– ئاوا لپفهههکی بۆن هاتوو بۆ جاریکی دی بهسهر خۆما نادم.  
ئیتتر پیوه نهماوه و خۆم ناخهله تینم. فهلامهرز دووباره له تاجی  
خوشکی نزیک بوویهوه و دهستی گرت و له کاتیکدا یاری

بەئەنگۆشتهرەکهی دەستی دەکرد وتی:

- لەبەر منداڵەکهتیش بووه دەبی شەپری خۆتی بۆ بکهی،  
سەرکهوتی، سەرکهوتی. ئەگەر گەیشتیته ئەم باوهره ههولەکانت  
ئاسنی سارد کوتانه، ئەو حەله هەرچی بکهیت پەشیمانی بەدواوه  
نییه.. دەزانم ههولەکهت دژواره و پیره له ژان؛ بەلام دەیهینئ،  
نایهینئ..؟

- با دەهینئ.. لهوه دەرخوا منیش له سهور و تاموڵ زیاتر پڕیگهیهکی  
ترم بۆ نهمایتتهوه.. هەر نهیتت جارێک..؟

- بهئین؟

- بهئین.

- من وا دەرۆم، نهکهی جارێک مالهکهت بهجی بهیئلی. نایهیتت؟

- نه.

فەلامەرز دووبارە ئالەمی خوشکی ماچ کرد و لە مال وەدەرچوو  
یەشتا سەعاتیکی مابوو بۆ ژوانی لەگەڵ لیلیدا. ئالۆزی و  
ئاشوفتەگییەکی شاراووی دەررونی هەست پیکرد نەیدەزانی  
سەرچاوی لە چیدایە و بۆچییه ترس لە ئەمشەوه؟ شەرمە؟ حەزە؟  
هەوهسە؟ دودلی و بیباوهری بهخۆیونە؟ یا ترس لە پلار و قسه و  
توانجی ناسیاوانی "لیلی"یە؟ ئەوهشی دەزانی حەزیککی دەررونی لە  
ناخیدا سەری هەلداوه که لهو شەونشینییەدا بەشدار بی و بکهوئته  
بەرچاو. ئنجا بهخۆی وت: دەزانی خراو دەله بووبیت؟ حەرامزاده!  
ئەمەیان هەوهسی خۆته. پەنگه بهخۆت بسەلمئنی و بلایی هاته کارێکت  
دەست پیکرد یا مەیکه که دهیکهی باشی بکه. تاوێک راوهستا و  
تیراما و لەبەر خۆیهوه وتی: کاک فەلامەرز خۆمانین ئەوهسا له

خه لوه تيشدا لهش و لاری "لیلی" ت له بهر چاو ون نابیت؛ کوره ئه مه یاری به ئاگر کردنه .. ئه ی ئه و هه موو پاکی و خاوینی و له خو بووردنه ی یاسه مینه چی لی ده که ی؟ ئه و هه موو عشقه پاک و بی ئارایشه ی چی پی ده که ی؟ دواپی دامین گیرت ده بی .. فه لامه رز گه یشتبووه لای ساختمانه کانی «ASP» ماشینی راگرت و به ئه سانسورا سه رکه وت . کلیلی پی بوو، وای به چاک زانی زهنگ لییدا تا بزانی ت پیش ئه و هاتوو . ده رگا کرایه وه لیلی به کراسیکی خه وی ناسکی ره شی قه ترانی له ناوه راسستی ده رگادا پر به ده رگا راوه ستابوو شنه ی بای راره وه که کراسه ناسکه که ی شه کانه وه تۆزه کیک پاوپوزی وه ده رخست . رۆبیکی له هه مان پارچه ی بی به ستن و به ره لا به سه ر کراسیدا له بهر کردبوو . یه خه که ی کلکه رپوییه کی سپی قوتبی داپیوشیبوو له گه ل زولف و ئه گریجه یدا تیکه لاو وه ک شه و و رۆژ ده نوان . یه شتا ده رگا که به ته وای نه گیرابوو باوشی بو فه لامه رز کرده وه . جوړیک ده می هه لمژی هه ردووکیانی ته نگه نه فه س کرد . نه جاریک و نه دووان له گه ل ماچکردنا پچر پچر ده یوت :

- زینده گیمت تیکه لاو کرده وه . چه پ و راستی خو م له یه ک جوئ ناکه مه وه ؛ ده لپی کچۆله یه کی تازه پیگه یشتووم . نه ختیک دوورکه وته وه و په نجه ی خسته سه ر ده می فه لامه رز و وتی :

- ده ترسم جادووت لی کردبم .

دووباره سه ری چه سپانده سه ر سنگییه وه و وتی :

- لیگه ری با تیر بو نت که م . وه ک پشیله یه کی ده سته مو ی نازیه ره وه سه ری به سه ر سنگییه وه خپ کرد و بو ماوه یه ک به ئارام یه کتریان راژهنان و ورده ورده به ره و ژووری خه و داکشان .



شارى تاران لەژېر قورسايى شەودا دەينالاند. دانه دانه ئەستىرەكان عەجولانە لەژېر پەلەى هەورى ئاسمانا لەملاولا دەردەكەوتن. فەلامەرز رۆيىكى دوشامبىرى گول گوللى لەبەردا بوو، لە پەنجەرى بالەخانەو بەدەنگ دەينوارپىيە چارخانى شاردا. فرۆكەپەك بەئاسمانەو گلۆپە سوورەكانى چاوە قلىچكەى دەكرد و سەور سەور لە فرۆكەخانەو نەزىك و نەزىكتر دەبووئەو. لىلى لە نىو پىخەفدا يەشتا خومار و مەنگى تىهەلچوون بوو، تەواوى لەشى شل و شىواو بەسەر دۆشكەكەو پەخش و بلاو بووئەو، بەدژوار چاوى هەلدەهناپەو. فەلامەرز گەراپەو ژوورى خەو و رۆژنامەى كەپهانی گرتە دەستەو و لە بئەستى لىلىدا نىو راکشان بەخوئەندەو خەرىك بوو لەلىلى بى ئەوئەو لا بەلاپەو كا داى لە رۆژنامە و لە دەستى فەلامەرزى خستە خوارەو و وتى:

- بەچىيەو خۆت خەرىك كەردوئە؟ هەمووى دەربارەى كوشتنى كچەكەى پرۆفيسۆر "عەدل"ە. بىرىك ئانورمالى سەر لىشىواوى پرۆپوچ، گەوجانە بەكوشت دەدەن. ئەوانەى رۆژنامە نووسىويەتى هەمووى درۆپە، بئەوى رۆوداوى راستەقىنەت بۆ دەگىرمەو؟  
فەلامەرز شانى دادا و پەنجەكانى لە نىو زولفى لىلىدا نووقم كەرد و كەم تەرخەمانە وتى:

- حالى ئەوئەو هەپە بىگىرپتەو؟  
- داستانەكەى درېژە دەترسم بىزارت كا؟  
فەلامەرز خۆى كىشاپە ژېر متىلەكەى سەر "لىلى"و و درېژ راکشا و وتى:

- چىمان نەكراو، تا ميوانى و شەونشنى سى سەعاتمان ماو.

خه ویشمان لیکه وئ هەر پیار اده گهین.

لیلی وتی:

- پرۆفیسۆر "عهدل" ده ناسی؟

- نا، ناویم بیستوو.

- ئەم عهده له یه کیکه له پزیشکه ناسراوه کانی ئەم ولاته، ولاتی "گۆل و بولبل". جار هوباریش دهنگ ده کريت تا له گهڵ شادا پیکه وه یاری قومار بکه، بۆ خویشی سه ناتۆره.. له وه دهروا تا ئەو مابیت به سه ناتۆری بمینیته وه.. سه روکی حیزبی مهردومه ئەلبه ته دواي لاجوونی ئاغای عه له م سه روکایه تییان به و سپارد "که تی" کوژراو، کچه گه وری پرۆفیسۆر بوو. ئەم که تییه له گهڵ «علی» کوپی والاحه زهت علی رهزا په هله ویدا کهین و بهینیکی گه رمیان پیکه وه هه بوو.. لیلی هه لپایه سه ر سنگی فه لامه رزدا و رانیشی به سه ر دوو رانی فه لامه رزدا رایه ل کرد و دووباره هاته وه قسه:

- هه ردووکیان یانی "عهلی و که تی" ورده ورده بیروپرای توخی ئاین ده که ویته خولیا یانه وه. والاحه زهت عه لی رهزا چند سالیک له مه بهر له رووداوی فرۆکه دا گیانی له ده ست دا. به لای «عهلی» کوپیه وه مردنی باوکی ده ست کردی ده ستگا کانی ده ولت و شاهه نشا بووه. ئیتر روژ به روژ له ده ربار و کاروباری ده ربار دوور که و ته وه. سه ره تا په نای برده هیروئین کیشان، سه ره نه جام ئاین. که تییش به چی هۆیه که وه نازانم له گه ل "به هه من" ی تیمسار حوجه تدا، ئاشنا و ده بنه ژن و میرد. ئەگه ر ماندوو بوویت با بیبرمه وه.

- به پیکه وانه وه سه رگوزه شته یه کی سرنج پراکیشهر دیته به رچاوم.

- له بیرم نه بوو باسی ئەوه بکه م که چند سال له مه وه بهر "که تی" له

رووداۋىكى تاشەۋانيدا كۆكى دەشكى و نىشتەجىتى سەر عەرەبانى دەستى دەبى، ژن و مېردى كەتى و بەھمەن تىكەل بەبىروراي توند و تىژى شۆر شىگىرانەى ئايىنى و كۆمەللىكى تىژرەۋى چەند كەسە پىك دىن. بۇ ئەنجامدانى بىروراكانيان لە نىكەى شارۋچكەى "خورەم دەره"ى سەر بەئوستانى زەنجان، مەزەرەعايەك پىك دىن و تىادا خۇ خەرىك و عەلى كورى والاھەزەت عەلى رەزاشيان پى پەيوەست دەبى. چەند پۇژىك لەمەوبەر چوار پىنج كرىكارى لاي خۇيان كۆ دەكەنەۋە تا ھاۋكارىيان لەگەلا بگەن و دەست بەجۈۋالانەۋەپەكى چەكدارانە بگەن. كرىكارەكان نارۋنە ژىر و بەھمەن ھەر لەۋىدا دووانيان دەكوژى و لەگەل كەتى دەدەنە كەژ و چىاي پىشتى مەزەرەعاكەيان بەناۋى مەغول ئاباد. بەھمەن بەۋە رازى نابىت بۇ كوشتنى كەسىك خۇى دەگەپەنئىتە تاران. ئەۋكەسە كى بوۋە. تا بەئىستا نەزانراۋە. ساۋاك شوپن پاى ھەلگرتبۈۋ لە نىۋ پەككىك لە شەقامەكانى تارانا پۈۋبەپۈۋ دەبن و دەبىتە تەقە و سەرئەنجام بەھمەن لەۋىرا دەكوژىت.

– ئەى كەتى؟

– ژاندارمى دەۋرى ئەشكەۋتى مەغول ئاباد دەدا و "كەتى" لەگەلىانا بەشەر دىت و ئەۋىش لەۋىرا دەكوژىت.

– ئەى عەلى كورى والاھەزەت چى بەسەر دىت؟

– كاتىك ساۋاك و ژاندارمى دەپۈنە نىۋ مەزەرەعاى بەھمەنەۋە، دەنۋارن عەلى سەرگەرمى شۆردنى تەرمى كرىكارەكانە. دەستگىرى دەكەن و بەفەرمانى شاھانشا لە بەندىخانە توند دەكرىت. لەمەى من كىپامەۋە پۇژنامە ھەرچى نووسىيىت درۋى فەرموۋە.

تەلیفۆنى ژوور سەرى لیلی زرنگایەو، لیلی دەستەى ھەلگرت و  
وتی:

– ھەلاو. ئەو چۆنت زانی لێرام...؟ دیارە وتبوی بۆنم بەبن بآلمەو  
کردوو.

– نا بۆنت بەناوگەلتەو کردوو بۆیە زانیت... باشە شەو یەکتەر  
دەبینین.

.....

– دەورو بەرى یانزە دەگەمە ئەوئ، بەدوعا.

– ئەو کى بوو؟

ژنیکی ھاوڕیمە بەناوی "شەیدا" دەپیرسی چ سەعاتیک دەگەینە  
میوانییەکە.

– راستی جلوبەرگی شەوت ھیناوە یا دەگە پێتتەو بۆ لەبەرکردنی؟

– لە نیو ماشینەکەمدایە، ئیستا دەرۆم دەیتنم. لیلی سەیریکى

کاتژمێرەکەى کرد و وتی:

– خۆمە درەنگە.. پرووت و قووت لە جینگە و دەدر ھات و خۆى گەیانە

سەرشۆرگە...

فەلامەرز وتی:

– تۆ لە پێشدا خۆت دەشۆرى یا من؟

– چى تیا دایە پێکەو خۆمان دەشۆرین.

– لێگەرئى با جلەکانم بەینمە سەرەو. لیلی لە سەرشۆرگەدا

گۆرانى دەوت:

کى کىھ.. کىھ دەر مێزەنە

من دلەم — یلەرزە..

کیسەکانی دەستی فەلامەرز وینەیی پلنگێکی لەر و لاوازی ملباریکی پەمەیی ڕەنگی بەسەرەوه نەخشابوو. کە هاتە نێو ئەسانسۆرەکە پیاویکی بەسالآچوو دەستی لە کەمەری کچیکی گەنجی قۆزوقیت گیر کردبوو. کچە چاویکی لە فەلامەرز هەلتەکاند و لە نەۆمی سیهەم دابەزین. فەلامەرز دەرگای ئەپارتمانی کردەوه، هەلم و هەلا لە دەرگای ئاوالەیی سەرشۆرگە دەهاتە دەرئ. لیلی سەر و ڕوخساری بەکەفەوه بوو. فەلامەرز سەلیبەوار لەناو دەرگادا ڕاوەستا پوو سەپیری لەش و ئەندامی لیلی دەکرد و لە پڕ وتی:

- بێمە ژوورەوه.

لیلی ئایەکی ترساوی لە دەم هاتە دەرەوه و وتی:

- ترساندمت. مەیلی خۆتە.

- دەزانی ڕەنگە؟ وا سەعات دەی شەوه.

فەلامەرز جلەکانی لە نێو کیسەکان و دەرهیتنا و بەسەر مۆبلیاکەدا ڕایخست. لیلی لە سەرشۆرگە هاتە دەرەوه خاویلیهکی بە سەر و پرجییەوه پێچابوو یەکیکیدیش بەکەمەریدا. بەفەلامەرزى وت:

- نەهاتی، بۆخۆت زەرەرت کرد. ڕۆیشتە ژووری نووستنەکەوه میزی تەوالیتەکەى کریم و بۆنى جۆراوجۆرى زۆرى لەسەر چنرابوو. فەلامەرز بەپێچەوانەى ئەفشینی برای، ئەوهنده لە سەرشۆرگەدا نەدەمایەوه. خۆی وشک کردەوه پلکایە خۆلەبەر کردنا. لیلی هاژە و گفە گفی "سشوار"ی ژووری پڕکردبوو.

فەلامەرز خۆی پۆشته کردبوویەوه پای لەسەر پا دانابوو. کەوشە "قیرنیە" بریقەدارەکانی، ئاوی چاوی دەسەند، یەکەمین جار بوو جلی شەوی لەبەردەکرد. ئەوسا هەرکات ئەمیری باوکی و میوانەکانی بەو

جلانه وه ددی له دلا گالتهی پی دهکردن و دهیوت: ئەمانه سهیرن. بهوجۆزه جلوبه رگانه وه دهلیی "پلسیرک"ن یه خه ی بریقه دار و په پوهله ی ژیر چه ناگه و دهسته سړی به رباخه ل و دهیانه وی چی به ده و روبه ریان به سه لین؟ و یقار و که سایه تی و گه وره یی یا خو پيشاندان و خو وه درخستن؟ هه ستا و رۆیشه لای ئاوینه که وه. سه ریکی لی شان ه کرد و دهسته سړی به رباخه لی چوو زه که ی زۆتر وه درخست و په پوهله ی ژیر چه ناگه شی ته رازوو کرد. له ناو ئاوینه که دا دیمه نی ئەوسا و خو ی و ئیستای شان به شانی به کتر دی راوه ستابوون.

تویژیکی غه م و ئەفسورده گی سه ر پوخساری مات و مه لولول دهینوارپیه هه ردووکیانا و له به رخۆیه وه وتی: ها کاک فه لامه رز! ئەمه شیان ده خه یته سه ر ناچاری؟ له بیرته به جلوبه رگی باوکت و هاوه لانی لاقرتی و جه فه نگت ده کرد. ئەری نالیی کی توی ناچار کردوه ئەم جلانه له به رکه یته؟ سی چوار رۆزه فکر و زکرت به لای ئەمشه وه بووه تا چی له به رکه یته و چۆن خو ت بنوینی. له ئاوینه دوور که وه ته وه، له ولاره لی دانیشته. دووباره که وه ته وه بیره وه. برۆ هه رچی ده که ی برۆ بیکه؛ ئازادی. مه گه ر ناته وی له کاروباری پیسپیراوی براده رانا سه رکه وی؛ ئەمه ش یه کیکه له مه رجه کانی سه رکه وتن. یه کیک له مه رجه کانی سه رکه وتن ئەوه یه مرۆف بزانیته و بتوانیته لیزانانه ده و روبه ری هه لسه نگینیته و به زمانیک بدوی ده و روبه ری لی تی تیگه ن. خو نا کرێ به کابشن و پانتولی "LEE" یه وه برۆمه ئاوا میوانیه که وه. لیلی له ژوور هاته ده ره وه. پالتاویکی پیستی "مینگ" ی ئستراخانی به دهسته وه بوو، ئارام ئارام داکشا و هات. فه لامه رز هه ستایه سه رپا و وتی:

- دەلىلى نوقلى.

لىلى پالتاوى دا بەسەر كەمەى مۆبلىلكەدا و خۆى خستە باوشى  
فەلامەرزەوہ و وتى:

- ماچم مەكە با بۆيەى لىوہكەم تىك نەچىت.

- جا تۆچ نىيازىكت بەبۆياخ و ئارايىش ھەيە. ئەو دوو لىوہ سوورە  
گۆشتنانەت ئەمشەو مەحشەرەيك دەناتەوہ.. ئەوسا گىرى لەمن  
بەرداوە.. مەگەر ھەر خۆت خامۆشم كەيتەوہ.

- لە گۆپى بابى مىوانى و خاوەن مىوانىش ئەوہ گورز و ئەمەشە  
مەيدان، وەرە با بىرۆينەوہ ژوورى خەوہكەوہ. لىلى دەستى برد يەك دوو  
دوگمەى كراسەكەى كىردەوہ، دووبارە وتى:

- ھا چىت وت؟

فەلامەرز دوگمەكانى بۆ داخستەوہ و وتى:

- با ھەلىگىرىن بۆ گەرەنەوہمان. فەلامەرز پالتاوەكەى لىلى ھىنا و  
بۆى رايگرت تا لەبەرى كا. لىلى گەرەنەوہ ژوورى خەوہكە و  
دەستكىشەكانى ھىنا و لە ئەپارتمان وەدەرھاتن، روو بەسەلتەنەت  
ئاباد وەرپىكەوتن.. بۆنى عەترى "تيدلابىدۆس" لەناو ماشىندا پەنگى  
خواردەوہ. كە چىراى ماشىنى روو پەروو دەيدا لىيان، گەردن بەندى  
ئەلماسى لىلى دەبرىسكاپەوہ. دەستكىشە بەزىلكون چىراوہكە  
چەخماخەى دەدا. بەفەلامەرزى وت:

- ئەمشەو بۆ خۆت ورد بەرەوہ و تەماشاكە. وەك پىم راگەياندووى  
ئاگات لە چاوەلتەكان و ناز و ئەدا و كرىشمەى ژنانى ھەرزە  
ھەوہسى دەلەى روودار بىت.

- باشه مه گهر پيځكه وه نين؟
- با پيځكه وه هين.. بوخوت دهراني شه و گار دريژه و مه ي و ليوان له ناودايه و لهش و كهلهش پيځكه وه گهرم دهبن.
- نالايي نيمه دهعهوتي كيين و خانه خوځي كه مان چ كارهيه. با گيژ و ويژ نه رومه ژووره وه.
- دهر پوين بو مالي ناغاي موحه به تيان دهوله مهنديكي نم ولاتهيه.
- هه مان كارخانه داري ناسراو..؟
- هه مان. به لام كاري سهره كي، ده لالي چهك و تهقه مه نييه؛ نهك بو ئيران بهلكو له گهل ولاتاني ديشدا. له ساليكدا دووسى مانگي زستان له تارانا دهگوزهرينيت و هه موو ههفته يهك ميوانيه كي گه وره دها و ناسراواني نه مشه و گلير دهكاتوه و بهرنامه ي سهر و سه مه ره ده بيني نه مشه و. زور نه روځيشتوه ته سالآ، وهك له ژنگه لي تارانم بيستوه، له و پروانه وه له كار كه وتوه، ژنه كه ي ناوي نه سته رهنه و له هر ولاتيكا وهك دهستمال كاغزي دوست دهگوريت.
- گه يشتبوونه كووچه و كولانه كاني سه لته نه ت ئاباد. ليلي وتي وهرچه رخييه لاي دهستي چهپدا.. يهك دوو جاريك دهعهوتي كردووم، پيم وايه به هه له دا نه هاتووين. نا.. نا برق هه روا راست، نا.. خوځيه تي.. نه و ديواره بهرزه ده بيني ماشيني زوري لا وه ستاوه؟ هه مانه؛ به لام تو له دهره وه رايه گره و برق ژووره وه.
- فه لامه رز دايه به سهر بو شايي هه ردوو رانيدا و وتي:
- نه و امرت موتاعه، خانمي، خانمگه ل.
- نه ي حه رامزاده ي وه له دزنا! نه م فيل و كه له كانه له كيوه فير بوويت..؟ نه مهش ناخه يته مل من؟



- ناخه مه مل تو. باوه ر بکه گه لیک خام و بی ته جرو بهم. ئەمشه و یه که مین چاره جلو به رگی وا له بهر ده کهم و له ئاوا میوانییه که دا به شدار ده بم. نالیم نه مدیوه، دیومه. باو کم چاره و یار میوانی وای دها. گه یشتنه بهر ده رگا. ده رگا ئاواله بوو. کابرایه که وهک داهۆل له ناوه راستیدا راوه ستابوو.

لیلی وتی چرای بۆ لێبده با لاجیته لاه.

فه لامه رز کورته هۆرنیکی لیدا. کابرا به ره و په نجه ره ی لای فه لامه رز هات. فه لامه رز رانیوه ستا و رۆیشته هه وشیه. دووسه مه تریک رۆیشته پیشه وه و له نزیک ساختمانه که دا رایگرت؛ دابه زین. بازووی فه لامه رزی گرت و ده ستکیشی ده ستی راستی دهره ینا. ئاغای موحه به تیان له گه ل خانمیدا له بهر ده رگادا جووت راوه ستابوون، که لیلیان دی هاتنه پیرییه وه. به ده م به پیرییه وه رۆیشتنه وه ده یوت:

- به ه! به ه! ماشائه لالا! ماشائه لالا! ئەمشه و مانگ له کوینه وه هه ل هاتوو؟ کو مایه وه ده ستی لیلی ماچ کرد. ئنجا ده ستی بۆ فه لامه رز درێژکرد و لیلی وتی:

- ئاغای ئەمیر ئینتیزامی.

ژنه ی موحه به تیان و لیلی دووسی جاریک درۆیانه یه کتریان ماچ کرد و چوار که سه چوونه ژووره وه. له وه دهرۆیشت چاوه روانی هاتنی "لیلی" یان ده کرد، چه ند که سیکی ناسراو و ژن و پیاو هاتنه پیری "لیلی" وه و به چاوی هه لسه نگانندن و ته رازوووه ده یاننوارپییه فه لامه رزدا. ئەویش له دلا ده یوت: جانه وه رانی بۆگه ن! چۆن دیمه به رچاوتان؟ له نیو بالکۆنی تالاره که دا چه ند مۆسیقاژهنیکی ناسراو ریز له سه ر کورسی دانیشتبوون.

ساختمانکه به شیوهی سهردهمی قاجاریهکان رازابویهوه. تالاریکی گهورهی پینج گۆشهیی چوار گولتهی مه‌رپه‌پینی به‌رز و بولند له ناوه‌راستی هۆله‌که‌دا فه‌خریان به‌بینه‌ری ده‌فرۆشت. سه‌روینی گولته‌کان به‌رهنگی زی‌رین نه‌خشابوو، چه‌ندین بازنگی ئالتوونین له قامه‌تی گولته‌کانا، هه‌ر له بازووی ئافره‌تیکی نازدار ده‌چوو بازنگی له مه‌چه‌کدا بیت. له دووسی لاوه مۆیلیای ره‌نگاوپه‌نگ ریز و پیک دانرابوو. زۆرتری خه‌لکه‌که‌ پراوه‌ستابوون. چه‌ندین مه‌گیتر فرز و چالاک سینی به‌ده‌ست خوارده‌وه‌ی جوراوجۆریان ده‌هینا و ده‌برد بریک له خزمه‌ت گوزاران خوارده‌مهنی سووکی چوکول له‌ناو ده‌گیتر تاو تاو ده‌میان به‌وه‌ خوش تام ده‌دایه‌وه. مه‌زه‌گیتران وه‌ک می‌شه‌هه‌نگیکی به‌په‌له‌ له هاتوچۆدا بوون. به‌زم که‌م که‌م ده‌ستی پیکردبوو فه‌لامه‌رز هه‌ستی به‌وه‌ ده‌کرد له چه‌ندین لاوه له‌ژیر چاودیری خانم گه‌لدایه‌ و ده‌رباره‌ی ئەو ده‌دوین.

ئاغای موحه‌به‌تیان له لیلی نزیک بوویه‌وه و سه‌ری ته‌عزیمی بۆ داواند و روو به‌فه‌لامه‌رز:

- به‌یارمه‌تی ئاغای ئەمیر ئینتیزامی، ده‌مه‌وێت یه‌که‌مین خولی سه‌ما له‌گه‌ڵ لیلی خانمدا ده‌ست پی بکه‌ین. فه‌لامه‌رزیش نه‌رمه سه‌ردانوینانیککی بۆ کرد و له چه‌قی هۆلدا دووکه‌سه موحه‌به‌تیان و لیلی تانگۆیان ده‌ست پیکرد. فه‌لامه‌رز پیک به‌ده‌ست ته‌نها پراوه‌ستابوو ژنه‌ی ئاغای موحه‌به‌تیان هاته لایه‌وه:

- چۆنه ئیمه‌ش چه‌قی خۆمان بکه‌ینه‌وه؟ نابینی وا لیلی خانم لیزه‌وت کراوه. چاوه‌روانی وه‌لامی فه‌لامه‌رز نه‌بوو په‌له‌کیشی چه‌قی هۆلی کرد و به‌دژوار توانی پیکه‌که‌ی به‌سه‌ر لیواری گولته‌که‌وه دانا.

ژنەى موخەبەتيان پاى نابووه چل قەد و قامەتى لە موخەبەتيان بەرزتر دەهاتە چاو. دووسى چرچى نەرم و ناسک کەوتبووه ژير چاوانىيەوه، زۆرتر هى شەوبىدارى و خوۆش گوزەرانى بوو تا تەمەن و سال لىزانانە ئارايىش و بۆياخى بەکار بردبوو، نەک هەر ئەو بەلکو تەواوى ژنانى نىو هۆلەکە لە پەلەورى کەنەسمە دەچوون، ئەوەندە بۆياخى رەنگاوپرەنگيان لە پوخسار و روو مالى بوو. لىوى سوور و پەمەيى و باينجانى، کلی چاوى رەنگاوپرەنگ، نىنۆكى درىژى رەنگاوپرەنگ رەش و خەناوى و سوور و پىرۆزەبى برىسکەدار، برژانگى چەسپاوى درىژى دەستکردى رەنگاوپرەنگ، رەنگى شىن و سەوز و رەشى نىوان ئەبەرۆ و چاو، زولفى زەردى ئالتوونىنى و رەش و سوور و "مىش"ى خوۆجلوبەرگ وەک توونى هەزار رەنگيان لەبەركردبوو، ئىسففەنجى سەر مەمكى چەق و كچكەلانە گۆى مەمكى وا دەردەخست پىاو حەزى دەکرد بىوشىرەيت، پاپوۆزى رووتى گۆشتنى "حەپە" كراو. برىك گۆرەوى ناسكى برىسكەدار لە پا، برىك پاى رووتى بەرەلا، شان و مل ئاچوخ و كراو. پىشت تا سى بەنگە بەرەلا، بەشپىك كراسى پەنجەرەدار، برىك بىندەست تاشراو. مەمكى خرىنى مەوزوون و مەمكى كالك ئاساى گۆشتنىشى بى خىو خاوەن لەبەرچاو تۆپز بووبوونەوه. برىكى تریان لە شەرمى ناحەزى سىك و كەمەريانا يا لەبەر سىك پىرى كەمەريان شارەبىبوو. برىكى دى گولپىكى زىرىن يا ئەلماسيان بەسەر ناوكيانەوه يا بەرموسلدانىانەوه چەسپاندىبوو، تا ئامازە بۆ ناوگەلى بىت. ژنانىكى ترىش لەبەر غەبغەبە و لە بارى گۆشتى شان و باهو و كەمەر و باسەنيان. خوۆيان داپۆشيبوو. زۆرتر بەو جەلە رەشانەوه لە پەرچەمى عەباسيان دەچوون. بۆنى بۆن و لەشى ئافرەت، بىنەرانى هاوردبووه سەر هەوهس. ژنانىش هەريەكە بەجۆرپىك دەيانويست بىنە

دیدگای پیاوان. خه لکه که تیکه ل و پیکه ل بو بوون، هه ریه که له جوولانه وه و گفتار و رهفتار و کرداریا ئازاد بوو. جاره و بار قاقایه کی مهستانه وشه و واژایه کی فره نساوی یا ئینگلیزی ده بیسترا. خو ناز و ئه دا و کریشمه ی ژنانه ی پیکه وتوو پینه که وتوو شه پۆلی ده دا و چپه و گاله ده بینرا و ده بیسرا هه رابوو. هه را.

سی چوار له خانمه کان جووری سه مای "لیلی" فه لامه رزیان خستبووه ژیر زه ره بینه وه:

- بنواره چون سه ری چه سپاندووته سنگیه وه. دیاره ته وای می هه ست و هه وای به لای ئه و کوره وه یه. خو مانین ئه مجاره راویکی شایسته و په سه ندی کردوو و توره که ی شاماسی گرتوو.

- تو بلیتی زور ده وام بهین؟

- وایز نام ئه مجاره له گه ل راوردوو دا جوئی بیت. جاران له ئاوا میوانیه کدا له گه ل میرده که یدا ده هات. لام وایه ئه مجاره یان خراو وه گیر هاتوو بیت.

- لیلی و وه گیر هاتن؟ راهه سه ته بزانه چون وه ک مار هیلکه قووت دا.. تو تیکه که ی هه لده نیته وه. ئه وه لیلیه.. لیلی.

- نا وانیه. من لیلی له تو چاکتر ده ناسم، باوه ر بکه وا که وتووته داوه وه خوا هه قی کوون و تازه ی لی کردووته وه.. به رانبه ر ئه و کوره، ده سه ته پاچه یه کی وایه چه پ و راستی خوئی له یه که ناکاته وه. بنواره کوره دا چه نده باوه ر به خوئی و "لیلی" یش به چاو و ده ست و له شیوه تیکه لاوی بووه. هاوردنی ئه م کوره بو ئاوا میوانیه ک یانی بزمار له نالدان. ده لین خودی شابانویش ئاگاداری ئه م عشقه تازه یه تی. کوره له ده رباردایه و ئارشتیکتی کووشکی وه لیه هه ده.

- خۆت سووک مەكە، كۆرە دوورە لە جالف بوون. بەويقار بەناويانگە...

- ويقار ميکار بەقەرانیك ناکرم، مەگەر پیاو نییه؟

- با پیاوه. لەوەش دەروا زۆر لە پێویست پیاوتر بێت ئاوا كەسێك دەست نادا بۆ هەواو هەوەسی تۆ، بەدەردی منیش ناخوا. هایدە گۆرانی دەوت، دەچریکەند.

"غم با من زاده شده". خەلكەكەى بەدەنگ بێدەنگ كەردبوو. هایدە رایگەیاندا دەى ئیستاش كاتى نان خواردن هاتوووتە پێشەوه بەفرمونه سەر سفره.

سەرجهەم شەست هەفتا كەسێك دەبوون. نانیش خورا. برێك مەستی پێوه دیاربوو، برێك پەیتا پەیتا دەكۆشا بگاتە سنووری مەستی و برێكى تریش رەشمو پچراو لە نیو ئەلكول و ئەلواتیدا پلی دەدا. لیلی بازووی فەلامەرزى توند گرتبوو، بەپلکانەكەدا بەرەو سارداوی بەزمی ئێرانی دەچوو خوارەوه. شەیدایان بەرەو پروهات هەنگاونانی تۆزەكێك تێك چوو بوو، سەرو زولفی پەڕیشان. كە سەرى بەرزكردەوه و لیلی و فەلامەرزى رووبەرۆوى خۆى وەدى كرد يەك قاقای دوور و درێژی مەستانەى كرد و دووسى جار دای بەسەر سینەى فەلامەرزدا و تێكەڵ بەپێكەنین وتی:

- بێگومان ئەمەیه مەجنوونەكەت.. خۆمانین شاماسى بووه بەتوورەكەتەوه؟

لیلی ئەملاولای ماچ كرد و وتی:

- بۆ كۆى دەروى؟ دەلێى تەنهای؟

– من و تهنهایی؟ باوهر بکه له گۆریشدا یه کیکم له گه له.

– له گه له یا ناوگه له؟

– وهک دهزانی سه رنه جامه که ی ناوگه له. خو ده بینی نه مشه و قریوه یه و هه رکهس بو خو یه تی. نه مشه و ته وای سه لیته کۆشک نشینه کانی لیه.

– ده یان بینم.

– لیم گه ری با خو م بگه یه نمه ده ستشوری دیمه وه بو لات.

ته وای ژیر دهسته گیره ی پلکانه که لاله ی رهنگا ورهنگی سه رده می ناسرودین شای قاجاری لی ریزدانرا بوو. مؤمی عه ترئامیزی تیا دهگرا. دیواره کانی سه رده خانه به که چ پری جو را و جو ری ده ستکردی هونه رمه ندانی نه سفه هان رازابوویه وه. له سه ر زهوی دۆشه ک و گو شه ی قه له وقه له ویان نامه وزوون تیا دانابوو، تابلوی رهنگینی دووسی سه ده ی رابوردووی هونه رمه ندانی ئیرانی تیا ده بینرا، کمال المولک و به هزاد و نیگار کیشه ناسرا وه کانی سه رده می سه فه وی و قاجاری. گو زه ی رهنگا ورهنگی قو ناغه جو را و جو ره کانی ئیسلامی له تا قچه کانا ده بینرا. نه وایه کی ئارامی تار ده هاته گو ی، بو نی بو خوو ری کی سحر ئامیز خه لکه که ی هی نده ی تره گی ژوو یژ و مه نگتر کرد بوو.

هایده شیوه نی ده گپرا:

مهستی هم درد من و دیگه دوا نمیکنه

غم با من زاده شده...

دانیشتوانی سه رزهوی ژن و پیاو بیده نگ وهک له کۆزدا بن، سه ریان

ئابوۋە يەك. بەزمى دەرويشى ھايدە ھەزاران زام و ئيشى ھىئابوۋە سۆ.

سەردخانەكە بۆنى پەرسىتگايەكى سەردەمى زەردەشت و مانى و مەزەكى دەدا و ئاسمانىكى عىرفانى پىك ھاتبوو. ھايدە دەيوت.. دەيوت.. چەند كەسىك فرمىسكى دواى سەرخۆشيان سەرالپىژ بوۋبوو. بىرىك فىزيان بەكپىيەۋە دەكرد و بىرىكى تريان ئاشوفتە و پەريشان، بىرىكى دى دوودل و پەشىمان، چەندىن كەسى تريشى دووچارى ژانى وىژدان، بىرىكى دىش بەردەوام سەرسوپوردهى جام و لىوان.

لىلى دەمى برده لاي بناگوپى فەلامەرزوۋە و چىپاندى بەگوپىدا:

- چى دەلىتى سەرتاسەرى ئەم تاتىلە پىكەۋە بىن.

- ئا، دەلىم با پىكەۋە بىرۆين بۆ سەفەر؟

- سەفەر؟

- ئا سەفەر.

فەلامەرز ترسا پىشنىيازى سەفەرى ئەسفەھانى پى بكات. ماۋەيەك

تيراما و. ئنجا وتى:

- لات خۆشە دەروپىن.

- باشە گوزەرنامەت ھەيە؟

- گوزەرنامە؟ مەگەر نىيازى كوئىت ھەيە؟

- فەرانسە. پارىس.

- نا، نىمە.

- دەباشە دوو رەسمى خۆتم بەدىيى با بىنپىرم پەساپۆرتت بۆ

ۋەدەر بەپىن.

بهزم بهردهوام بوو. بهيان ورده ورده دهبووه ميوان. له مالاولاي  
 شارهوه دووباره له حوسه ينييه كانهوه دهنكي بانگ دهبيسرا و  
 ئاسماني شاري تاراني دهه ژاند:

حه ي عه لاسه لات

حه ي عه لافه لاح

حه ي عه لا خه يرو لعه مه ل



## فہرہ نگوک

- لامہ سہب: بی دین، بی نائین، دل رہق.
- کہ من دیم خوسرہ و خوین وہ بہرگہ وہ: شیعریکی گہ لیک جوانی شاعیری دل تہری
- بہ ناوبانگ "خانای قوبادی" یہ.
- سہرو موقل: سہرو گوٹلاک.
- زالو: گیانلہ بہرکے خوین ہلہ دمژتیت.
- سفہت: رہوشت، خوو.
- کہوش: قونہرہ.
- قورمساغ: ئہو کہ سانہی بیدہنگن بہرانبہر بی ئہ خلاقى ژن و مندالیان، جیکیش.
- نامہرد: ناپیاو.
- جیکیش: گہواد.
- کہ نیز: جاریہ، کوپلہ.
- گہوج: گپل، نہ فام.
- گوزہرنامہ: پہ ساپورت.
- لیستہ: قایمہ.
- قہدغہ: یاساغ، مہ ممنوع.
- جنگل بوز: شہرہنگیز.
- عہباس ئاباد: گہرہ کیکى ناو تارانہ.
- مالی ئاسایش: خانووی ئہمن، جیکہ یہ کہہ دوور لہ چاو، دوور لہ شوہہہ.
- کیولہ: دہشتی، و محشی.
- رام: دہستہ مق.
- قہران: پارہیہ کی بینرخ و ئہرزشی ئیرانیہہ.
- کہپو: لوت.
- تیلماسک: تالیکى ناسک.

سوخمه‌ی مه‌مک: مه‌مک دان.  
 ته‌خته‌سه‌نگ: به‌ردی پان، به‌رده‌نوئژ.  
 لوشکه: دهنگی دهم و قه‌بوزه‌ی به‌رزه و لاخ.  
 پرمه: دهنگی هه‌ناسه‌دان، بۆ ئازئیل ده‌وتریت.  
 ته‌ته‌شۆر: ئەو چینگه‌یه‌ی مردووی به‌سه‌روهه ده‌شۆرن.  
 شاری نوئ: قه‌چه‌خانه‌ی شاری تاران که‌وتبووه باشووری شاره‌وه.  
 سوزانی: قه‌چه، چونده، په‌تیاره.  
 سوسه‌نه‌ک: نه‌خوشییه‌کی جنسییه بۆ پیاو یا ژن.  
 کلینکس: ده‌ستمال کاغه‌زی.  
 به‌سته‌که: ناپه‌سه‌ند.  
 ناجور: نارپک.  
 هه‌لیتوران: شپتانه دوورکه‌وتنه‌وه، رفتاری که‌رانه.  
 حه‌رامزاده: زۆل.  
 مه‌قسه‌له: ده‌ستگای سه‌رپرین تاییه‌ت به‌ولاتی فه‌رانسه.  
 نیاوه‌ران: گه‌ره‌کپکه له دامپنی چپای ئەلبورزا.  
 ئالایشه: بی ئەملاولایه.  
 شاکار: کاری گه‌وره‌و مه‌زن.  
 سه‌عه‌دئاباد: کوۆشکی حه‌مه‌ره‌زا شا.  
 گارد: دووسی تییی تاییه‌تی پاراستنی بنه‌ماله‌ی شا.  
 داهول: ئەو هه‌یکه‌له‌ی له دار و په‌رۆ دروستی ده‌که‌ن.  
 ده‌روازه: ده‌رگای گه‌وره.  
 که‌بکه: داو، ته‌له.  
 نابه‌راهه‌ری: نادادی، یه‌کسان نه‌بوون.  
 ئاشوفته: توپه و تیکه‌لاو.  
 شاکامی: حه‌سوودی.  
 متمانه: باوه‌ر.  
 تاپۆ: شه‌به‌ح.  
 ئەتکیت: هه‌ئسان و دانیشتنی مؤدرنانه.

پارپو: دالانى باريك و دريژ.  
 كەمەرباريك: ناوقەد باريك.  
 كلۆك: سمت و كلۆك، نشيمەنگا.  
 لينچ: ساف و لوس و چەور، تەريكي چەسپەندە.  
 شيك پوش: جوان جل لەبەكەر.  
 لوئی چواردەهەم: پاشاي ولاتي فەرەنسا بريك مۆبلياتي نيومالە شيوەكەي  
 بەناوي ئەووە ناسراو.  
 سۆما: بيلبيلەي چاو.  
 گلارە: گلتنەي چاو.  
 روکەش: روويۆش، سەتحي.  
 كەرەشەمامە: كەري خەت خەت، زيبرا.  
 بەبر: پلنگە گەورە خەت خەتتيەكان، ئەوانەي زۆرتر لە ولاتي هيندوستان دەژين.  
 پاوويۆز: پاووپل.  
 پرگال: ئەو ئاميزەي بازنەي پيدەكيشن.  
 سەفەوييە: دەسەلاتيكي سېسەد سألەي ميژووي ئيرانە.  
 ساختمان: خانوو، بنايەت.  
 تۆيزي: هەلئاوساوي.  
 چەراندن: سفت كردن.  
 خەنە: دەگيرتتەو بەرەنگ كردني دەست و پا و سەروريش و پرچ.  
 پل پلە: پارچەي تەنك و ناسك لە زيو يا زيير دروست دەكرتت.  
 فەرامين: ئەوامير.  
 ديد: روانگە.  
 توي توي دەكردم: دەيپچراندەم.  
 فەرامەرز يا فەلامەرز: لە كوردەواريدا بريك ناو دەگوون وەك جەمشيد دەكەنە  
 جەمشير، فەرامەرز، فەلامەرز. سەراب بەزۆراو.  
 ئوستان: ليوا.  
 ركيڤ: ژيرفەرمان.  
 كەوشي تال تال: قۆنەرەي موشەبەك.

دلپه‌زیر: جوان، به‌دله‌وه چوو.  
 درختچه: دره‌ختیکی گچکه و بچکولانه.  
 قه‌مچ کراو: ریک قرتاو.  
 گرنج گرنج: دان دان، ناریک.  
 لارسه‌نگ: بی‌ته‌رازوو.  
 ناخو ئاگا: لا ئیرادی.  
 مانیکور: نینوکی جوان مه‌وره‌دراو.  
 نه‌خشه: خهریته.  
 کارگا: مه‌عمل، ئه‌و چیگه‌یه‌ی کاری تیاده‌کریته.  
 یاپشه یاپشه: له‌سه‌رخو رویشتن.  
 شه‌فت: تاقم، ده‌سته.  
 خوو: رفتار، خسله‌ت.  
 شه‌قولقه‌مه‌ر: یانی مه‌حال بوون.  
 خوئی بوئ ناوته‌وه: خوئی ناماده‌کردوو.  
 عیشوه: ناز.  
 گوزه‌شته: رابوردوو.  
 ناحساوی: ناپیاو.  
 ته‌شقه‌له: گوین، گه‌ریپیاکردن.  
 ده‌له‌شیر: دۆلیکه له‌پشتی چیا "به‌مو" وه‌یه.  
 که‌نار: لیوار، قه‌راخ.  
 هه‌وانته: هه‌روه‌ها، له‌خوړا، بیبه‌لگه.  
 زاده: له‌دایکبوو.  
 ئه‌دا: هه‌لسوکه‌وت.  
 سه‌روپاگردنه‌وه: له‌نیو کورده‌واریدا جوړیکه له‌فال‌گرتنه‌وه.  
 گول: بچکولانه.  
 پشک: به‌شه‌گوشت، کاتیک ئاژیلک سه‌رده‌برن بۆ مه‌ولوو دابه‌ش ده‌کریته سه‌ر  
 به‌شی بچووک بچووک نیونراوه پشک.  
 ده‌رخونه: ته‌خته‌داریکی ساف و لوسه له‌ژیره‌وه سیپایه‌ی گچکه‌ی هه‌یه به‌قاپ و

قاچاخى نىئومالەي ئەوسا دەژمىرا .  
 كلكەي دى: لە دامىنى "دى" وہ .  
 ختوورە: مەترسى، خورپەي تىكەل بەترس .  
 بەل بويەوہ: راست بويەوہ .  
 چەتە؟: چىتە؟  
 ياخى: چەتە، ملھور، رىگر .  
 چەتفە: سەرۈمل ھەل پىكان .  
 چەپۆكان: ئەسپ لەسەر كەيف و زوق بىت دىتە سەما ئەو سەمايە پىي دەلئىن  
 چەپۆكان بەتايبەت سوارەكەي سوارىت .  
 كەفتىيە: كەوتوۋە .  
 نەمەنيە: نەماوہ .  
 خاسىگە: چاكە .  
 باھوشە: زىرەكە، تىگەيشتوۋە .  
 زانت: دەزانى .  
 تازەكار: تازە دەست پىكردوۋ .  
 روژىل: روژاننىك .  
 فرە: زۇر .  
 چەوم: چاوم .  
 وەئاشكەرا: بەئاشكەرا .  
 ئەرا: بۆ .  
 قارك: نىۋى كچىكى قارەمانە .  
 بى تاب: بى ئوقرە .  
 دامەسە پى: داومە پىي .  
 ئارام گرت: ھىمەن دەبىتە .  
 توام: دەمەوى .  
 وەيادى بوہم: لە بىرى بوہمەوہ .  
 باوہفاس: بەوہفايە .  
 ئىشن: دەلئىن .

خواست: داوا .

بچت: بروا .

حهوت خوان: له شاهنامهی فیردهوسیدا کاتیک رۆسته م دهروا بۆ مازندهران بۆ  
دییوی "سپی" کوشتن ههوت پروداوی دهکه ویتته بهر له ههر ههوتیدا  
سهردهکهوی ئه و وهخت له گه ل دۆه سپیدا دهست بهیه خه دهییت .

وهیه که مین: له سه ره تا وه .

جهنگت: به شه ر دیت .

چه پوک: شه په لاخ .

کوشته ی: کوشتی .

فرسه ت: هه ل .

تیرت: دهیه نیت .

توات: دهیه وی .

بیدار: هوشیار، ئاگادار .

سینه به سینه: روویه پروو .

خونینه: خویناوییه .

وه زویا: به زه ویدا .

کوشیا یه: کوژرا وه .

ناوچه و په لی: ناوچاوانی .

موحه به ت: خۆشه ویستی .

وه بیر ی چته و: له بیر ی دهرواته وه .

فین: باخیکی میژوو بییه له شاری کاشاندا ئه میر که بیر ی تیا کوژرا .

تا بوینم: با بز انم .

فکر نیه که م: له و با وه رده ا نیم .

تا بمینیم: تا زیندووم .

بیشتر: زۆر تر .

نیه وت: ناییت .

نه یرت: نیه تی .

ئه ی: ئه مه .

خويش: خزم.  
 دەچت: دەروا.  
 وەخت: كات.  
 كەلەھەرز: ئەو دەمەى كەل مامز تىكەل دەبن.  
 شكار: راو.  
 ئەرا ئەو؟: بۆ ئەو؟  
 ئىمام زادەيى: سەيد، كورە سەيد.  
 دالک: دايک.  
 دالک خيزە: دايک خيزە.  
 بوەسەو: بيبەسەو.  
 ئىشم: دەلئىم.  
 چىمنەراى: رۆيشتن بۆى.  
 وەل: لەگەل.  
 وەپى دايمە: داومە پىيى.  
 بىخاتە بانى: بىخاتە سەرى.  
 پىشكانى: بەرزە ولاخ كە لە ھەناسەداندا دەنگى كەپووى ھات پىشكەى پىدەلین.  
 لاتەراسكە: كەنارگرتن.  
 بازوو: قۆل، باھو.  
 بیلەى: لىگەرى.  
 وەدىكرىيە: كر دوويەتە دى.  
 بىر كەپەك: كۆمەلئىك.  
 تاویر: جۆرىكە لە بەردى نارپىك.  
 وسىيايە: وەستاو.  
 دویرە: دوورە.  
 وەئىلا: ئەگىنا.  
 باتەبندەستم: بىتە بندەستم.  
 لەلى نىەكەم: لىيى ناكەم.  
 ئىشن: دەلئىن.

فره به دیومنه: به دقومه.  
 موکافات: موجازات.  
 دیرت: هه یه تی.  
 نیهرم: نیمه.  
 ئەرا خۆت: بوخۆت.  
 بکه ره ی: بیکه.  
 گوش دهمه: گوئی دهمه.  
 وه ئیمه: به ئیمه.  
 زانانتر: ژیرتر، لپهاتووتر.  
 ئیشم؟: ده ئیم.  
 بی شه: بلئی.  
 توام: دهمه وئ.  
 بارم: بیه ئیم.  
 ئیشی چه؟: ده ئیی چی؟  
 ئەلحه ق وایه: ئەشه هه و وایه، به به ختم وایه.  
 خاس دیریت: چاکت هه یه.  
 ئەرات: بوئ.  
 ئادهم: مروئف، ئینسان.  
 بیه فه ئ: بی سوود.  
 چه توات؟: چی ده وئ؟  
 ته وحت: هه زت.  
 چوو هسه: رویشته و ته.  
 دویت: کچ، کیژ.  
 دیریت: هه ته.  
 وه قه در: به ئەندازه.  
 چه و نه: له پیتستی بزنی ده یسازین و ئاوی تیده که ن.  
 چمانه: ده ئیی.  
 درهخت: دار.



ئاخر پايزه: دوداويي پاييز، دواي گه لاريڙان.

وهڀيوه: پيٽوه.

نهمه نيهه: نه ماوه.

ئهيانه: ئه مانه.

گشت: ههموو.

وهڀيم كهت: پيڻم دهكا.

فكرنيه كه م: پيڻم وائييه.

ئه را؟: بڙ؟

من چه مه: من چيمه.

ئهي: ئه مه.

به نه ي: دهڀيهن.

كي به ته ي: كي دهڀيا.

خهيلي وهخته: زهمانيكه، له ميڙدا.

ياني ئيشي؟: ياني ده لئي.

دهس وهر داروم: دهست هه لگرم؟

حه تمهن: هه ر دهڀي.

تواي: ده ته وي.

ئهيه: ئه مه.

تيرم: دهڀيهنم.

ئهرام نه هيتشت: بومي نه هيتلا.

نه يریت: نيته.

ده نه ي پيت: دهڀيهن پيت.

قال: هه را.

زه رافهت: جواني.

چه بييه؟: چيپووه.

كاور هگيڙه: بريك كاور گورج و گولي كاوري تري نيهه و شل و شيواوه.

به نكين: به يمن.

وهيراوه: لهيراوه.

شنه فتمه: بیستومه.  
 جوگه: جوگه له.  
 لیژ: سه راژیری.  
 ئامیزش: تیکه ل بوون.  
 خیرهاپیهو: خیری پیویه.  
 ئیشه لا: ئینشائیللا.  
 موارهکه: پیروژه.  
 زانی؟: ده زانیت؟  
 چه وهپیم وت؟: چی بپم وت؟  
 ته وحی: حەز.  
 چووته بان: که وتووته سه.  
 بنیرته: بنیرتته.  
 نه قامی: گه وچی.  
 ههوسی که فته سه ئه: حەزی له وه کردوه.  
 جم و جوول: جولانه وه، حەرکهت.  
 یه هو: له پر، له ناکاو.  
 خوازن: داوای دهکا.  
 خاسه: باشه، چاکه.  
 وهو سن و ساله: بهم ته مه نه.  
 وه کوره؟: بۆ کوئی؟  
 ئوقره: تامول، سه بر.  
 نیه که ی: نایکه ی.  
 بهر ئاورد: هه لسه نگاندن  
 یارو: کابرا.  
 گدا: سوالکه.  
 لوختی: رووتی.  
 با بوینمهت: با بتبینم.  
 ته بار: ولات.

نەنگىنەكان: پىر لە شورەيى، ناپەسەند .  
سەودايەكە: بىر و رايەكە .  
گولتە: پاىە، عەموود .  
دامىن: كراس .  
خروشان: ئاشوفتە، ئالۆز .  
نمايانە: دەرگەوتووہ .  
ئارمان: شىعار، دروشم .  
سەوداسەر: مامەلەكەر .  
واداربوون: ناچاربوون .  
دەستگىرە: ۋەسىلە .  
داشى دامە: يارى پىكراۋ .  
تامولكە: سەوركە .  
پىتەخەنە: گالتەپىكردن .  
دوشامبەر: جۆرىكە لە رۆبى لەبەركردن ئاورىشمە .  
سورەيا: دووہەمىن رنى محەمەد رەزا شای ئىران .  
شەھرىارى: كابرايەكى كۆنە كۆمەنىستى دوولايەنەى پياۋى ساواك .  
كۆمەنىست: شىوعى .  
ئاغاي ئىسمايلى: ناۋى راستەقىنەى شەھرىارى .  
گورگى باران دىدە: بەۋكەسانەى دەوترىت گەرما و سەرماى ژيانيان دىپىت  
چاوساق: لىزان، كارامە .  
روونوس: فۆتۆكۆبى .  
شەيدا و شىفتە: عاشقى پەرىشان حال .  
مەندەلى: شارىكى كوردە لە رۆژھەلاتى عىراقدايە .  
ھەلقون: سەرسەرى .  
ئەمىر چوپان: سەرەك ۋەزىر و دەست رۆيشتوۋى زەمانى مەغول لە ئىراندا .  
لورستان: ھەۋارگە و جىگەى برا لورەكانمان .  
سىستان: ئوستانىكە لە رۆژھەلاتى ئىراندا .  
راگوزەر: رىبوار .

موقت: به لاش، ئاسان.

بیتسه روپا: هه رچی و په رچی.

ره سم و ره وال: ئاداب و نه ریتی.

ئرس توگراتی: چینی دهست رۆیشتوو و دهولله مند.

مه ره خهس: به ره لا.

كوپه كه چه له بازی به سه ره وه نیشته وه: كوپه كه چه لئكي ئاواره پتی دهكه ویتته

شاریک دنوار پیت خه لکی شار له دهستی شاردا كو بوونه ته وه بو

هه لئبژاردنی شا.. هه لئبژاردنه كه ش به و شیوه بووه بازیکیان به ره لا

کردوه.. باز به سه ره هه ره كه سیكه وه نیشته دهكریته شاه.. باز نیشته

سه ره كوپه كه شه لی ئاواره ی كهس نه ناسه وه.

شایسته: په سه ند.

شکل و شه مایل: هه بیهت و قه لافهت.

لویلی مه ده: سووره مه ده.

ژاوه ژاو: چه نه چهن.

دهسته پاچه: داماو، سه رلئیشیواو، بی توانا و وزه.

زورخانه: ئه و جیگه یه ی وهرزشکاران وهرزشی تیا دهكهن.

چاله مهیدان: گۆره پانیکه له کرماشاندا جیگه ی لات و مله وور و چه قوکیش و

شه رئه نگیزانه.

پانسیون: یهك ژوور یا دوو ژوور به کریگرتن له گه ل خواردن و خزمهتدا.

دوتایشمان: هه ردوو کمان.

ئارمان: دروشم.

رستوران: چیشته خانه.

چاتانوگا: رستورانیکه به ناوبانگی هه فتاکانی شاری تاران بوو.

شاعه باسی سه فهوی: پاشایه کی گه وره و دهسه لات و خوینرپیژی زنجیره ی

دهسه لاتی سه فهویه کان بوو.

سنگ: پهت له مل خستن.

رهس: به نیکه ریژ دهخریته ملی تانجی له راوه تانجیدا به کارده بریت.

پلان: بهرنامه، دابه شکردنی زهوییهك به سه ره چهن ژووردا.

تىپ: شىكل، شەمايل.  
 دەولەتداران: دەسەلاتداران.  
 دىكراسىيۇن: رازاندنەۋەى ناۋى خانوبەرە يا ساختمان.  
 رەنگ ئامىزى: چەند رەنگ پىكەۋە بەكاربردن.  
 مۆرپوونەۋە: خىسەكردن.  
 مىرسى: سوپاس.  
 ئىستىك: پارچەگۆشتىكى تايبەتە بەشىۋەى تايبەت دەبرژىت.  
 سەرفرازى: سەركەۋتنى تىكەل بەشانازى.  
 دەرەق بەمن: بەرانبەر بەمن.  
 سىمفونىا: جۆرىكە لە مۇسىقاي ئەۋروپايى بەرىتمىكى تايبەت دەنوسرىت.  
 بتەۋقن: ھونەرمەندى بەناۋبانگى ئەلەمانى خاۋەنى گەلىك سىمفونىاي  
 بەناۋبانگە.  
 ۋىزە: ئەندام، سەرۋگۈتلاک.  
 مىرازگرتن: لىدان، تىھەلەدان.  
 زلەى چاۋ: چاۋى فرمىسكاۋى.  
 جىفارا: پارتىزانىكى بەناۋبانگى ئەمەرىكاي لاتىنە لە ئازادىي ۋلاتى كۋادا  
 بەشداربوو سەرئەنجام لە پۇلىقىا كۆزرا.  
 ھوروش: بەلامار، شالۋ.  
 ژىرچال: سەرداۋ، ژىرزەۋى.  
 دلھورە: دلەخورپەى تىكەل بەترس.  
 زوگوزەر: تىژو تىپەرىيو.  
 كۆماندو: گورىلا، پارتىزان، پىشمەرگە.  
 عولىاموخەدەرە: بە ئافرەتتىكى خاۋەن جى و مەقام  
 كۆنفدراسىيۇن: كۆمەلگايەك بوو لەۋ رىكخراۋانەى دژ بەدەۋلەتى شاي ئىيران  
 پىكەتەبىۋون زۆرتەر لە دەرەۋەى ۋلات.  
 ھىستىريا: شىتانه ىفتارکردن.  
 ستايش: پەرستن، پىياھەلەدان.  
 نەشتەركارى: عەمەلىيات.

شەمرانات: چەندىن گەرەك و لاپال و داوئىنى چىاى ئەلبورز سەرەوھى شارى تاران.

ئەپارتمان: بەشىك لە ساختمانى گەرەدا .

مەخمەل: پارچەيەكى نەرم و تۆزىك توكدار .

مەولا: گەرە، پاىبەبەرز .

كەفەل: سمتى گۆشتدار و قەلەو .

ئاغا: گەرە .

ئاستانە: بارەگا، مەنزىگا .

مەنسورى: ناوى كاپرايەك .

مەردانەگى: ئازايەتى، پياوھتى .

وھەك: گەرەكچىكى تارانە كەتووتە رۆژھەلاتى سەرەوھى شارى تارانەوھ .

قىلا: خانوبەرەيەكى تاك و تەنھاي گەرە و پان و پۆر .

دەربەست: تايبەت، خسوسى .

مىخ كوت: بزمارپۆژ .

يابوو: ئەسىي نارىسەن، بارگىر .

دەسان: ئەسپ لە ماين چات كردن .

ملق: لىوان لىو، دەنگى ئاو .

سحرئامپەزە: پىر لە جادو .

قردىلە: ئەو تالە رەنگاويرەنگاويانەيە وا بەزولفەوھ دەپتچرىت .

رەفتە: پارچەيەكى ناسكە ئافرەت بەسەرىدا دەدا .

بىستەيى: سەوزىكى كەم رەنگ .

ئاچوخ: كراوھ، بەربىلاو .

دامپىن: ئەتەك، كراس .

ساتان: تىرەي رەنگاويرەنگە بۆ چىنىنى گۆل و كەل و پەل بەكار دەبىرىت .

قۇدگالايىم: جۆزىك خواردەنەوھىە لە قۇدگا و ترش و سىقن ئاپ پىك دىت .

ئىستىرپۆ: دەنگ گەرە .

لم دان: پالدانەوھ .

موروماركة: ناونىشان، توغرا .

موزون: بەتەرازوون.

مۆد: كەل و پەلى ئەمپىيانە، جلى سەردەمانەى تازەبابەت.

تانگۇ: سەمايەكى ئارامى رۇژئاوايىيە.

سان لورانە: كارخانىەكى "مۆد"ى سەردەمانەى كەل و پەل و پازاندنەوہى  
جلوبەرگى مرۇفە.

قۇيەند: ئۇوہى پرچى پىدەبەستىرەت.

گوپكەى باسەن: بەرجستەگى دواى ئافرەت.

بابەكەرەم: سەمايەكى مىللى ئىرانىيە.

شەبەقە: كىلاوى رەشى ئۇروپايى.

تەعزىم: رېزلىگرتن.

يەرەق: بەرزە ولاخ خۇبەخۇ ئالەتەكەى رەق دەكا.

فامىلىا: خىزانى.

دوست دارەم: خۇشم دەوى.

بەربادام: پەرىشانم.

پارتىشەن: ئۇ شتىيە جىاوازييەكى كاتى دەخاتە نىوان دوو ژوورەوہ سا لئە تەختە  
بىت، شووشە يا مس.

سىمكۇلان: بە دەورا گەران، پەپولە كردن.

سۆزانى: پەتبارە، قەحپە، جندە.

نەھەنگ: لە دەريا و زەويدا ھىچ گىاندارىك بەزەبەلاھى نەھەنگ نىيە ماسىيەكى  
ھىندە گەورەيە.

كلك زلەكان: ئۇوانەى لە دام و دەستگى دەولەتدا دەستيان دەروا و زۆرتەر ھەر لە  
بىرى پەرزەوہندى خۇدان.

سندىريلا: كچى نازدار و جوانكىلەى پەپولە رەوشت وەك لە داستانىكدا بەو شىوہ  
ناودەبىرەت.

غەمزە: ناز و ئۇدا، زۆرتەر لە چاودا.

پەكەر: ماندوو، ھىلاک.

سازشكارى: چاپلوس، شان تەكپىن، خۇسازكەر.

دېسفەت: توندخوو، دلرەق.

پهيوهسته: ههميشه .  
 پوترسى گهوره: شايهكى بهدهسهلاتى ولاتى روسيا بوو.  
 خهيمهگا: ههوارگه، دهوارى زور.  
 سازگار تره: بؤ ئاو دهوتريت، بؤ ئاو و ههوا دهوتريت، بؤ ئاميزى ئافرهتيش  
 بهكاردهبريت.  
 شهفابهخش: چاك كهروهه.  
 مهشههد: شارتيكى ئاينيه كهوتووته روزهلاتى ئيرانوه مهزارى ئيمام پرهزاي  
 تيا دايه ئيمامى ههشتهمى شيعهيان.  
 چهك، صهك: صهك ئهوى بانكهكان داين ناوه بؤ مامهله كردن و پردهويهلى  
 پول و پاره.  
 سفته قهواله: كومپياله، نووسيني مؤركراو.  
 نهورهسيده: تازه بهدونيا هاتوو. تازه پيگهيشتوو.  
 موبارهك چ ناوى خستهسهرى؟: پيروزه چ ناويكت ليناوه؟  
 ناو شرينيگه: ناويكى خوشه.  
 زرنكى: زيرهكى.  
 كهمهكى: نهختهكى، توژيكت.  
 دهوروهر: دهورويه.  
 گاواره: ناوچهيهكه له نيو دالههوا ههوارگه تيرهى گورانه.  
 شهكهت: ماندوو.  
 ستارخانى: رهزنى فيشهك چهپ و راست له خو بدريت.  
 هيمان: يهشتا.  
 بورد: قياس، ئهاندازه.  
 گول: كابرايهكى كورته بالا، گوله سيخن.  
 چهتال: دوپاي له دهمى تفهنگ دهرا له زهوى گيردهكرت بؤ نيشان گرتن.  
 قهلوهن: لاتاشيكت نمدار بيت زورتر له چيا و لاپالى نزمدايه.  
 بگره: بيگره.  
 توام: دهمهوي.  
 برهسنم: بيگهيهنم.



تاتەبەرد: بەردى ساف.

گارپە: چىياپەكە كەوتووتە باكوورى دالەھو و پۆژھەلاتى چىياى بەمووھو.

كەتن: پەن.

مەخەلاڧىنە: مەم خەلەتتە.

شمر: ئەو كەسەى سەرى حەزرەتى حوسەينى برى.

جەدت: باپىرەت.

جفتىەك: جوتەپەك، بەرزەولاخ دەيوەشتىت

چەو: چاۋ.

دېرېت: ھەتە.

چون: ۋەك.

ئەلمان: ئەلمانيا.

قەسر: شارىكە بەسەر سنوورى عىراق و ئىرانەۋدپە كەوتووتە پۆژھەلاتى شارى

خانەقىنەۋە.

خەيتەى: ھەلى دەخا.

ئەرا: بۆ.

كرماشان: شارى كرماشان شارىكى كوردنشىنە لە كوردستانى پۆژھەلاتداپە.

چو: ۋەك.

پىالەى چىنى: پىالەى چىن بازنەكەى ھىچ لارى و خوارىپەكى تىادا نىپە،

بەئەندازەپە.

كرماشان دوىنى: شارى كرماشان دەبىنى.

دەرنىەتت: دەر ناپە.

فەقەت رەحمان: تەنھا رەحمان.

چتە؟: چىتە؟

ئاۋاىى: دى.

ئا كاۋرا: ئا.. كاۋرا

ۋەل خۇيا: لەگەل خۇيدا.

بارت: بىھىننىت.

قەارمەدار: قەۋل و پەيمان.

با دیرم: ئا هه مه .  
 حه تم دیرم: دئ نیام .  
 ورسیمه: پرسیمه .  
 بنیشین: دانیشین .  
 تامولکه: سه ورکه .  
 یه تیکه: یه ک پارچه .  
 ئه شکه فت: ئه شکه وت .  
 ئه شکه وتی مه ره خیل: ئه شکه وتیکه نزیک پرووباری سیروانه .  
 ناوی شهو: نهینی شهو .  
 بیسیه: بوه سنه .  
 فره نجی: پرووکه شیکی ئه ستووره له خوری دروست ده کریت شوان و وهرزیر  
 له بهری ده که ن .  
 بارم: بیهیتم .  
 ئاورزهنگی: ئه و چیگه یه سوار پای تیده خا زۆرت له ئاسن دروست ده کریت .  
 پاسگا: چیگه ی ژاندارم یا پولیس .  
 که فتیسه: که وتوته .  
 هه له ت: دژوار، شاخاوی .  
 ره فیه یلت: هاوریه کانت .  
 ئه شنه قم: ئه ی بیسم .  
 ناسن: دهیناسن .  
 ره ست: ئه گا .  
 باوه نوا: وهره پیشه وه .  
 که ورگا: له ئه شکه وت بچوو کتر .  
 بیهه رام: پیم بلّی .  
 ئه ی پرسشه: ئه م پرسیاره .  
 هاوه لای: به لای .  
 مه کۆ: چیگه ی خوشاردنه وه، خو قایم کردن .  
 کیشت: درپژا .

خاتە خەتەرەو: دەيخاتە مەترسىيەوہ.  
 دلواپەس: نيگران.  
 فرە گەنى: زۆر خراو، ناھەز.  
 ھەمانە: ئەو پىسەيە وا ئاسنگەر بەپوھکەى ئاگرى پى دەگەشىتتەوہ.  
 سكى ئاوسياپە: ورگى ھەلئاوساوه.  
 بايەت بيشى: دەبى بىللى.  
 لەلى كەمەو: لىي دەكەمەوہ.  
 پاتاق: دەر بەندىكە لە باكوورى سەرىللى زەھاوہيە.  
 شكارگا: جىگەى راوكردن.  
 قورق: جىگەيەكە قەدەغەكرىت.  
 وەيراوہ: لىرەوہ.  
 خاسە توو بچو: چاكە تۆ برۆ.  
 مەيل شكاركەن: ھەز لە راو دەكەن.  
 ركە سنگى: رىزە بەرد.  
 وسياپنە: وەستاون.  
 خەينەوہ: دەيخەنە.  
 ژىر نەزەر: ژىر چاودىرى.  
 زانىمن: دەزانين.  
 حساوى: چاك، باش.  
 دەخلىان دەريارن: ريشەيان وەدەر بەين.  
 ئەرا مەبادا: بۆ ئىحتيات.  
 تەرەف خۆرئاوا: دەمەو خۆرئاوا.  
 وەتەنگ ھانىمان: بەتەنگ ھىنان، بەدژوارى كەوتن.  
 تاش: بەردى داىراو.  
 ھەلەت: زەوى ناھەموار.  
 ورسىيەتى: برسىيەتى.  
 چە وەپى كەم؟: چى پىبكەم؟  
 نەكاتەى: نەيكات.

زنوقم چوو: زاتم چوو، پردم پسیا .  
 دهرقه دنیم: بی دهریه ستم .  
 گهن: ئه ندازه یه که له مه تریک که متره .  
 گرفتار بیه: توشی دهرده سهر هاتوو .  
 ته که ل ته که ل: له سهر یه که .  
 زه خمی: بریندار .  
 نیره سی: پیا ناگی .  
 پیسه ی که نم: پیستی ده که نم، که ولی دهر دینم .  
 بیه مان: لیمان گه ری .  
 تیه ته و: دیته وه .  
 جای خاسیه: چیگی چاکه .  
 بانه کومه کم: وهرنه یارمه تیمه وه .  
 ته که دهینه خواره و: به ره و خوار دهر وین .  
 خوراک خرس: خوارده مهنی ورچ .  
 بیه خه یال: بیده ره ست .  
 داله لاشخور: که په نه که دال.. دالی تویو خور .  
 داله ش قیران: ئه و دالانه ی به ئاسمانه وه بازنه ئاسا ده سوورینه وه .  
 دو عاگو: ستایشگهر، دو عاکهر .  
 نیه خویت: ناخوی .  
 مه مله که ت: ولات .  
 حه مکه: زور، هه موو .  
 بانه رۆژ: باشه رۆژ .  
 جومعه س: جومعه یه، هه یینییه .  
 وه خه یال راحت: به شینه یی .  
 دیته و: دیته وه .  
 جانم: جهه نم، دۆزه خ .  
 بیشت: زۆرت .  
 خه روت: که رییه ت، گه و جیه ت .

باتەرامان: بى بۆمان، پەلامارمان بىدا .  
 كومهكى: يارمەتى .  
 يانى توام بيشم: يانى دەمەوئى بىلېم .  
 وەگەرد: لەگەل .  
 سەوركەين: سەبركەين، تامول كەين .  
 تىكە: پارچە .  
 وەھار: بەھار .  
 دەوام نەيرت: دريژا ناكيشييت .  
 شەرت وەسم: مەرج دەكەم .  
 خاسە كردم: چاكەم كرد .  
 تورەكەي ئالك: ئەو تورەكەيەي ئالكى بەرزەولاخى تىدەكەن .  
 رەشمو: لە گوريس بارىكتەر و لە بەن ئەستورتر .  
 چمانە هيسرە: دەلئى هيسرە، وەك قاتر واىە .  
 قەلەم بر: چەقۆى بچووك .  
 دوورئەنداز: دووربىن .  
 درنى دەدا: بلأوهى پى دەكرد .  
 شەرت وەجاي خۆيە: مەرج ھەر وەك خۆى واىە .  
 مەلاس: خۆشاردەنەوہ پۆ پەلامار .  
 مانوو نەوى: ماندوو نەبىت .  
 نەوارت: نەبارىت .  
 خودخۆى: ھەر خۆى خۆى بوو .  
 بارمىانە دەم دەستان: بىخەمە بەردەستتان .  
 موازىم بان: ھوشيارم بن، ئاگادارم بن، چاوتان پىمەوہ بىت .  
 كەلوپەل: جلوپەرگ .  
 وەت بيشە: وتى بلى .  
 يەك گوريس: بە ئەندازى دريژى گوريسىك .  
 ئەسپ بورە: ئەسپى بۆرە، خۆلەكەويى .  
 توای چە بكەى؟: دەتەوئى چى بكەى؟

دوای چمه: له پاشان دەرۆمه.  
 فره وه تنگم هاوردن: خراو به گيريان هیناوم.  
 خۆم ره سنم: خۆ دهگه يه نمه.  
 باران مه وارن: باران مه بارينه.  
 مه ردوم بيچاره: خه لکی هه ژار.  
 چمک کراس: چمکی دامین.  
 خه ساری کهم: بيدۆرینم.  
 بازندهم: دۆراوم.  
 سوزنت: دهيسوتینیت.  
 ماسیاو: خوین وشکه وه بیت.  
 نه شنهفتی: نه ت بیستوو؟  
 مه چیر: تیره، دهزو.  
 وا باسی بی: وا بلاو بویه وه.  
 بکهفنه ناو مه ردوم: بکهونه ناو خه لکی.  
 چه م کردن: کۆمه لکردن، کۆکردنه وه.  
 خه وه رچین: هه والهيتهر، خه فیه، جاسوس.  
 گوزارش: راپۆرت.  
 ته له که کردن: بوخت پیاکردن، تۆمه تی درۆ بۆ شت وه ده دست هینان.  
 مه ردوم دوشین: پاره و پوول به زۆر له خه لک سهندن.  
 پول و په لالا: پاره و ماره، شت و مهک.  
 هامرا: هاوړی.  
 یه گام نه زرت: گایه کم مه ولو بیت.  
 به دقه واره: ناحهز، ناشرین، په رپووت.  
 وه چه وه: به چیه وه.  
 وه ورسیا مرین: له برسا دهمرین.  
 ئه و ده ست: ئه و بهر، ئه ولا.  
 سیاچاله: ژیر زهوی، زیندان.  
 شایهت: رهنگه.

فەقەت يە شەنگ: تەنھا فېشەكېك.  
 زات نەكردم: ناوېرم، نەموئرا.  
 قەى نەيرت: قەيناكە.  
 چم: دەرۆم.  
 ھوكارە: فېرە.  
 تاش بەتاش: ھەرد بەھەرد.  
 تفاق: داپئويستىيەكان.  
 دانەكا: نەبارئت.  
 چيلكە: كۆكردنەوھى چوكل و دار و درەختى وشكەوھ بوو.  
 كەواو: كەباب.  
 چتى: شتىك.  
 ھەراز: بەراز.  
 ئەگەر يە گلە: ئەگەر يەك دانە.  
 دەست وەردارى نىھوى: وازى لى نەھىئت.  
 پەلخ: بەچكە بەراز "لە بەچكە گەورەتر و لە بەراز بچوكتەر".  
 گېردام: سوردام.  
 ھەران: بەران.  
 بەو مەرد خاسى وە: وەرە پياوى چاك بە.  
 دەس وەردار: لىگەرئى.  
 وە مەزاجت: وە تەوخت، بەتەبىعەت.  
 نەسازىيەت: نەگونجئت.  
 يە ئادەم كوشىت: يەك كەس دەكوژرئت.  
 يە لوقمە: يەك تىكە.  
 ئىوھ سنى گەل: ئىوھى سونى مەزھەب.  
 بگوزەرئنە: تىئىيەرئنە.  
 نمەك: خوئى.  
 كەم دىرىن: كەممان ھەيە.  
 وەئاخر كار: سەرئەنجام.

عه‌ره‌ق خۆر حساوی: عه‌ره‌ق خۆری هه‌میشه‌گی.  
 سه‌ی براكه: یه‌كێكه له به‌یامبه‌رانی ئه‌هلی حه‌قه.  
 وه‌بان ده‌مت بچت؟: ئه‌گه‌ر بیخه‌یته سه‌ر زارت.  
 سنجوق: داری نووک تیژ.  
 فره با مه‌زه‌س: زۆر به‌تامه.  
 یه‌گاز: قه‌پێك.  
 وه‌ده‌ره‌ك: به‌جه‌هه‌نم.  
 ده‌عوا و مه‌رافه: شه‌روشه‌ۆر.  
 یه‌لاك: له‌شێك.  
 شایه‌ت: به‌لكوو.  
 شوکور گوزار: سوپاسگوزار.  
 ته‌خت: کورسی نووستن.  
 بگه‌ر بخره‌فه: لینگه‌ری بنووه.  
 پلایه: هه‌ل پلایه.  
 قتماغه: توێژگرتن.  
 بایه‌ت: ده‌بیته.  
 بفرما: فهرموو.  
 مه‌گه‌ر خالق: مه‌گه‌ر په‌روه‌ردگار.  
 کاریان سازین: له‌ناویان ده‌بن.  
 ره‌سنینه: ده‌گه‌یه‌نینه.  
 کامتان توان: کێتان ده‌تانه‌وی.  
 موازب و لاخیه‌ل وه: ئاگات له‌ ئه‌سه‌په‌کان بیت.  
 تا ئێره: تا وه‌کو ئه‌یرا.  
 بده‌ره‌ی بېمه‌یه.  
 ره‌زای شیرینی: ئیسک سووک.  
 بره‌سه ده‌م تفره‌نگم: بگه‌یه‌ تیرره‌سم، بگه‌یه‌ بوردی تفره‌نگم.  
 پا بخره: زووکه.  
 چه‌به‌یه‌ک: چه‌به‌ی فیشه‌ک.



بوردى تەنەنگ: تا ئەويە گوللەي پيا رابگات برى گوللە.  
 كەلھور: تيرەيەكى كوردن لە ئۇستانى كرماشاندان شائەبادى رۆژئاوا  
 كوردوستانى رۆژھەلات.  
 شائەباد: قەزايەكە لە ئۇستانى كرماشان.  
 دا لە لىم: لىي داوم، پىكامى.  
 نەسازم: نەسازيەم.  
 وزاق دان: راپەرين، ھەلمەت بردن.  
 گيان ديرن: گيان تيايەت.  
 قەزات لە لىم كەفیت: قەزات لىم كەوي.  
 فەتارەت: تياچوون.  
 شەقە لە لىم دا: پىوھدان.  
 بچتەو: پرواتەو.  
 رەسنتە: دەيگەيەنئیتە.  
 ھەلى وھئاخر ئاخەرە: بەلام لەم دوا دواييەدا.  
 ھەلە تو: پىش تو.  
 جان ئافەرين: گيانی دا.  
 ھەدەسمان چوي: لە دەسمان دەرچوو.  
 فرە ئاغا بي: كورى چاك بوو.  
 سەفا: خوشى.  
 دەرد ديرم: ژانم ھەيە.  
 قەي نەيرت: قەيناكە.  
 دەس ھەكار بين: دەستى پىيكەين.  
 برەست: بگات.  
 جەنازە: مەيت، مردوو.  
 يارو: كابرا.  
 منال ھەمەدانە: خەلكى ھەمەدانە.  
 ھەوھس: ھەز.  
 خزمەتگوزارى: خوئ خزمەت.

مه‌نشور: به‌ناوبانگ، ناوار.  
 چاو مار دهرئه‌هاورد: چاوی ماری دهرده‌هینا.  
 فره وه‌دیقه‌ت: زۆر به‌ورده‌کاریه‌وه.  
 باریه خواره‌وه: بیهینه خواره‌وه.  
 گازره‌ی پشت: برپراکه‌ی پشت.  
 جاخ سه‌لامه‌تی؟: فره سه‌رحالی؟  
 ستاره: ئه‌ستیره.  
 بچو: برۆ.  
 ئه‌گهر نه‌جومیم: ئه‌گهر نه‌جووڵین.  
 گه‌هل پوشه‌که‌ی: ئه‌و پارچه‌یه‌ی ده‌دن به‌سه‌ر سمتی ئه‌سپ دا.  
 شه‌ته‌ک: جه‌ردان.  
 فره بوه‌خشیت: زۆر بمبووره.  
 پا‌بخه‌ین: زووکه‌ین، په‌له‌که‌ین.  
 جاویدان: هه‌تاهه‌تا.  
 ئه‌گرچه: زوڵف، قژ، پرچ.  
 ئه‌داوئه‌توار: ره‌فتار و خوو.  
 په‌رۆی بینوێزی: ئه‌و په‌رۆیه‌ و ئافره‌ت له‌ کاتی خوێنریژی مانگانه‌دا به‌کاری ده‌با.  
 یارو: کابرا.  
 نه‌وار: شریت.  
 شایسته‌: دلخوا، په‌سه‌ند.  
 چه‌رچه‌ف: متیل.  
 سه‌خت: دژوار.  
 چه‌ن مه‌رده؟: چه‌ندت له‌ توانادایه... چه‌ندت له‌ ده‌ست دێ؟  
 چه‌لاجی: جوانی و سه‌لاری.  
 خان و مانی، ژنایه‌تی: کیشی ئافره‌ت، هه‌ستی مێینه‌ بوون.  
 چه‌رامزاده: زۆڵ.  
 که‌مه‌ن کیش: عاشق بوون.  
 سه‌رسوو‌برده: خوێه‌خت کردن، فه‌رمان به‌رداری بی له‌ یه‌ک و دووکردن.

تازەكار: تازە دەست پىكر دوو، وە چ .  
 گرفتارى: تووشبوون، وە گىرھاتن .  
 ھەدى چىيە: ناماقوول دەكا .  
 ديوەسپى: ئەو ديوەيە وا پوستەمى زال كوشتى و كەلەسەرەكەشى كرده كىلوى  
 سەرى "شاھنامەى فيردوسى" .  
 پارتي: ئاھەنگى تاييەتى و دۆستانەى شەوان .  
 پاپوچ: سوول، ئەو كەوشەى دەكرىتە دەم پىتوھ .  
 كەين و بەين: رووداوى نىوان .  
 دەلە: سەرسەرى .  
 ئەفسوون: سحر، جادوو .  
 گریشمە: نان، ئەداى ژنانە .  
 دەچەسپىيەت: گىرا .  
 "A.S.P": كۆمپانىيەى بيناسازىيە زۆرتەر ئەپارتمان دەسازىيەنن بەشىيوەى  
 پالاخانە .  
 غەمزەدە: غەمگىن .  
 بىچەك: رەگەز، ئەسل .  
 تارويود: دەمارە مووى ناخ و دەروون .  
 شلكە: نەرمە .  
 غەم سەرا: ھەوارگەى غەم .  
 رىمزون: گىيانلەبەرىكى نا ئاسايى .  
 بىنەويارگەم: كۆچ و بار .  
 گاي ماروو: ئەو گايە وا ناوچەوانى سىپىيە  
 گوزەرى: تىدەپەرىت .  
 موئاعە: فەرمانت بەجىيە .  
 سەرفەرازانە: سەربولندانە .  
 شارسانە: خەلكى شار .  
 شام: خواردنى شەو .  
 سەوداگەران: مامەلەكەران .

تاتیلی: ته عتیلی، ئەو پوژەیی دەست لە کار دەکێریت.

تێتە نوایم: سەبیرت دەکەم.

نەهەنگ: حووت.

بۆردان: زالبوون بەسەردا.

مەحموودی غەزنەوی: گەورەترین و بە دەسەلاترین شای زنجیرەیی غەزنەوی.

فیردەوسی لە سەردەمی ئەودا دەژیا، شانامەیی نووسی و پیشکەشی

ئەوی کرد. پەیی بەگرنگی شانامە نەبرد و پێزی لێ نەگرت، لە دوایدا

خەلاتی بۆ نارد، کاتیک خەلاتی شا لە دەروازەیی شار هاتە ژوورەو لە

دەروازەکەیی تر تەرمی "فیردەوسی" یان دەبردە دەروە.

مەرزیه: گۆرانیبیژیکی بەناویانگی ئێرانییه.

بوی جوی مولیان نایەت هەنوز: یەکیک لە شاکانی ئێران سوپا و سان پیک دینیت

و هێرش دەباتە سەر ولاتیک شارێک دەورە دەدا و ئابلۆقەدانی شار

دوووسی سالتیک درێژا دەکێشیت، کەس ناویرت هیچ بەشا بلت دەچنە

لای روودەکی شاعیر و هونەرمەند و گۆرانیبیژی و تارژەن "روودەکی نابینا

بوو" ئەو شیعەرە جوانە بەگۆرانیبییه وە بۆ شا دەلت و شا لە هەمان

مەجلیسا هەلدەستێو دەگەرتێت وە بۆ ولات و بەسوپا دەلت ئێو بەدواما

وەرنەو.

میهراباد: فرۆکەخانەیی شاری تاران.

عەلی هاویرات بیەت: حەزەرەتی عەلی دەستە بەبالتەو بەیت.

پەیی و بنەرتی: تەمەل.

رۆمپوو جولیت: دووئاداری بەناویانگی ئێو داستانهکانن.

تراژیدی: غەم سەرا، رووداوی غەمگین.

کۆمەلگای مەخمەلی: کۆمەلای بیغەم و پەپەرەوی رابواردن و بەزم و پەزم.

بەرتیل: رشووت.

نیشانی هەمایون: نیشانیک بوو دەربار دەیدا بەوانەیی لێیان رازی بوو.

جلوبەرگی شەو: جۆرە جلیکی رەشە پیاوان لە شەونشینی شەواندا لەبەری

دەکن، ژنانیش جلوبەرگی جۆراوجۆری شەوانیان زۆرە.

شەهید: بینایەیهکی میعمارییه لە ریگەیی میهرابادایه.

فراك: چاكت و پانتۇلىكى تايبەتە پياوان بەبۆنە تايبەتتيبەكانەوۋە لەبەرى دەكەن.  
جلى پلاوخورى: ئۇ جلوبەرگە يە ھەلدەگىرى بۆ بۆنەكان ئۇ ھەلە لەبەر دەكرىت.  
ھەرزە سفت: سەرسەرى، شەللەتى، سووك رقتار .  
ھىستىرى جامبار: ئەوانەى بەرزە ولاخ دەفرۆشن، ھىستىرىك لە ماوھىەكى كەمدا  
چەندىن جار دەست بەدەست دەكرىت.

پەلەنگ سورهتى: پلنگى پەمەيى كۆگايەكى جلوبەرگ فرۆش بەناوبانگى  
شەستەكانى ناوتاران بوو ھى كابرايەك بوو بەناوى "بىژەن" بەئەندازە يەك  
لە كاروبارىدا لە ولاتى ئەمەرىكادا سەركەوتووۋە كارخانەى بۆنى تايبەت  
بەناوى "بىژەن" ھوۋ دەردەھىن ھەروھە جلوبەرگ و پىداوېستىيەكان  
ئەويش بەنرخىكى يەكجار گرانە.

سىنەما پوليدور: سىنەمايەك بوو يەسەر گۆرپانى وەليەھدا .  
مەرافە: شەپ، دەعوا .

مەست و مەدھۆش: بەتەواوى سەرخۆش .

چەندەبازى: قەھچەبازى .

فتح ەلى شای قاجار: دووھەمىن شاپدەورەى قاجارىيە ھەوت سەد ئافەرەت  
كەنيزى ھەبووۋە .

ھاوقەتار: ھاوزەوار .

پەتیارە: چەندە، سۆزانی .

بوتىك: ئۇ جىگەيە جلى تايبەتى تيا دەفرۆشن .

بلوارى ئەلىزابىت: شەقامىكى رازاۋەى شارى تارانە بەناوى شاژنى  
ئىنگلستانەوۋە نىونراۋە .

مەودا: مەسافە، فرسەت .

ھەرزەوھەوھەسى: رەفتارى ناپەسەند، كىردارى ناشرىن .

زاۋرە تال: لە ئاژىل سەربىرىندا توردانى زاۋرەتال يەككىكە لە يەكەمىن كارەكان .

خەلوەت: تەنھا بوون لەگەل خۇدا .

خۆى خپ كىرد: خۆى شاردەوۋە، خۆى مات گرت .

چاۋقلىچكەى دەكرىد: چاۋى ھەل دەتەكاند .

پروڧىسۆر ەدل: يەككىك بووۋە لە دوكتۆرە بانگەكان داشى يارى قومارى شا بوو .

ئانورمال: ئاناسايى .  
 ولاتى گول و بلبل: ناوى ئەدەبىي ئىرانە ھەوارگەى حافز و سەعدى .  
 سەناتور: ريش چەرمووى دەولت .  
 حيزبى مەردوم: حزبىك بوو لە سەردەمى شادا بەسەرۆكايەتى پروفيسور عەدل .  
 عەلەم: يەكئىك بوو لە چاوساقانى شا چەندىن سال وەزىرى دەربار بوو .  
 كەتى: كچى پروفيسور عەدل .  
 ئومول: ئەو كەسەى نەزانىت چۆن جل لەبەر دەكا و چۆن دەجولئىتەوہ .  
 عەلى رەزا: تەنھا براى شا بوو لە داىك و لە باوكىيەوہ لە رووداوى فرۆكەدا كوژرا  
 دەلئىن خودى شا كوشتووئىتە .  
 رايەل: ئاماژەكردن .  
 بەھمەن حوجەت: حوجەت كاشانى سەرپەرشتى دەستگای وەرزىشى ئىران بوو  
 تۆزەكئىك "دزىش" بوو بەھەمەنى كورى پەپرەوى بىرورای ئىسلامى بوو  
 دەستى دا بەچەك و كوژرا .  
 خوڕەم دەرە: دئىيەكە بەلاى شارى ئەبەھرەوہ .  
 چىاي مەغول ئاباد: چىايەكە كەوتووئەتە باشوورى خوڕەم دەرەوہ، چىايەكى  
 بەردەلانى ساردى روتلە .  
 سەلىبەوار: وەك خاچ .  
 شسوار: ئەو دەستگايەيە وا سەرى پئى وشك دەكەنەوہ .  
 فىرنىيە: قۆنەرەى برىقەدار .  
 پلىسرىك: بالندەيەكى رەشى بچكۆلانەى كلك دوو فلىقانەيە لە لادىدا لە مالەكاندا  
 ھىلانە دەكا .  
 ئەفسوردەكى: غەمزەدەگى كچى .  
 جەفەنگ: گالئە .  
 "LEE": پارچە پانتۆلە زۆرتەر ئەمەرىكايى بەكارى دەبا .  
 پىستى مىنگ: كەولئىكى تووكدارە ژنان دەيكەنە پالتاؤ .  
 مەحشەرىك: ھەرا و بەزمى گەورە .  
 سەلتەنەت ئاباد: گەرەكئىكى كۆنى نئىو شارى تارانە .  
 تىدلابلدوس: كارخانەيەكى بەناوبانگى كەل و پەل دروست كردنە .

ۋەلەزنا: زۆل، ھەرامزادە.  
 داھول: شەخسە پەرۆیىنە.  
 فرز: چالاک.  
 شەۋبىداری: شەۋزىندەدارى، شەۋنخوونى.  
 خۆشگوزەرانى: رابواردن.  
 كەنەسمە: پەلەۋەرىكى رەنگاۋرەنگە.  
 مېش: قۇسپىكىردن.  
 ئىسففەنج: مادەيەكى نەرمۇلە.  
 سىبەنگە: ئەۋگرىيە دوۋلاق و بىرراگە پىشتى پىكەۋەن.  
 غەبغەبە: گۆشتى شۆرەۋەبۈۋى ژىر چىناكە.  
 شايستە: پەسەند.  
 ئارشتىەكت: ئەندازىارى مېعمارى.  
 غم با من زادە شىدە: من ھاۋلقى غەمم. پىكەۋە لە داىك بوۋىن، بەيەك سىك،  
 دوانەين.  
 ئەلۋاتى: رابواردن.  
 بەزىمى ئىرانى: دانىشتن لەسەر زەۋى لەگەل مۇسىقاي كلاسكى ئىراندا، زۆرتەر  
 شەۋان ئەنجام دەدرىت.  
 قىرۋىيە: بەزىمە. دەنگەدەنگى ھاۋارى ھەلپەركى.  
 كەمال الملك: ئۈستاد و نەقاشى بەناۋبانگى ئىرانى مېناتۆرساز، خاۋەن  
 قوتابخانەى تايبەت بەخۇ.  
 بەزاد: بەزادى يەكەم و بەزادى دوۋەم ھەردووكيان لە شىۋەكارىدا زۆرتەر  
 مېناتۆر كاربوۋن.  
 تاچچە: تاقى بچووك.  
 مستى ھەم درد: ئىتر ۋا سەرخۇشېش بەفرىاما ناكەۋى.  
 من و دوا نىكەنە: من و غەم دوانەين پىكەۋە لە داىك بوۋىن.  
 گۆزە: كۈپە.  
 بەزىمى دەرويشى: بەشىكە لە بەزىمى ئىرانى.  
 زەرەدەشت: پەيمبەرى ئارىايىيەكانە.

مانی: په یامبه ریک بوو دواى زه رده شت هاته مهیدانه وه.  
 مه زده ک: په یامبه ریکى شوړشگير بوو دواى مانى دهستی په جولانه وه کرد و  
 بیرو رایه کی سؤسیؤلیرمی هه بوو.  
 عیرفانی: به زمیکى ئاسمانیى خوداییه.  
 لیوان: گلاس، په رداغ.  
 ئاخوند: مه لای شیععه.  
 بازوو: قؤل، باهو.